

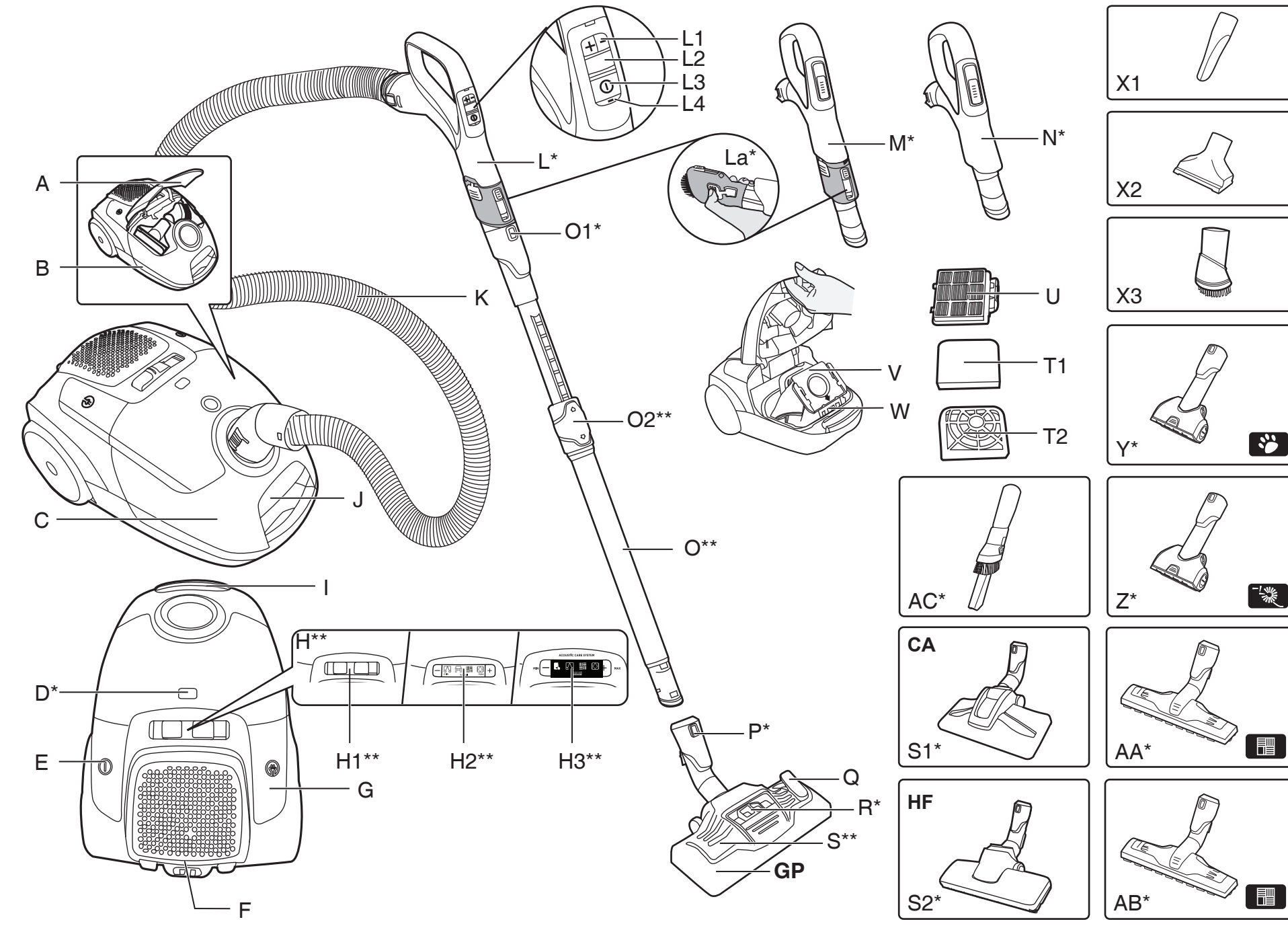


HOOVER

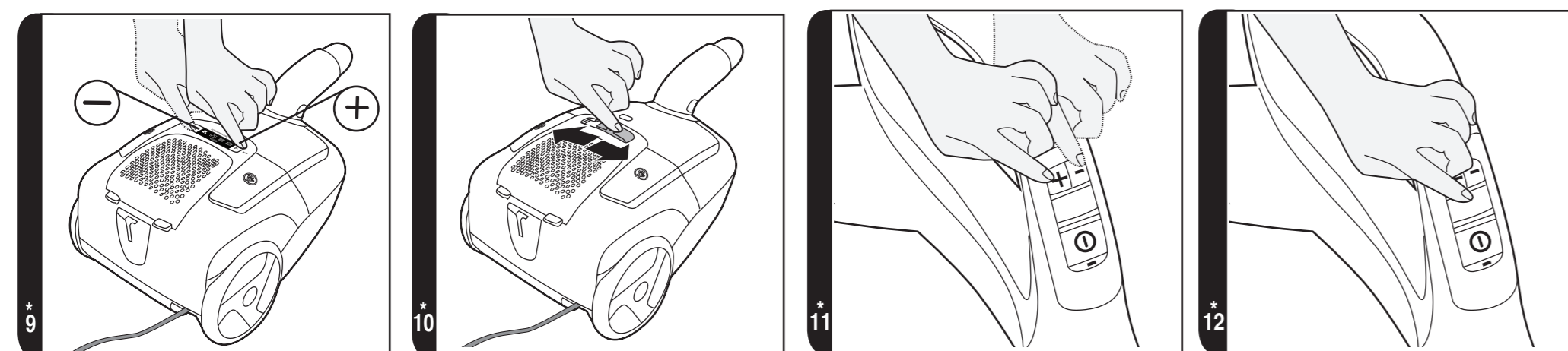
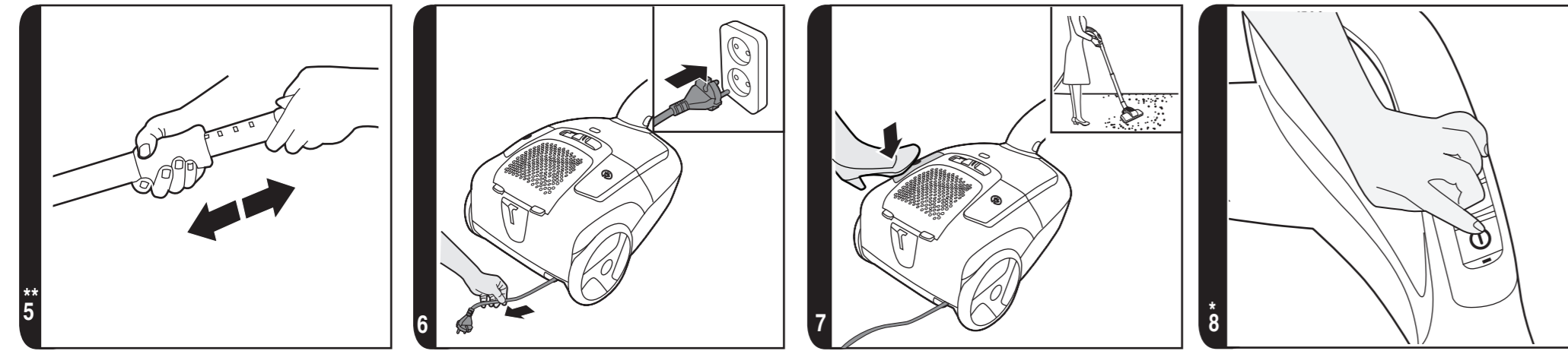
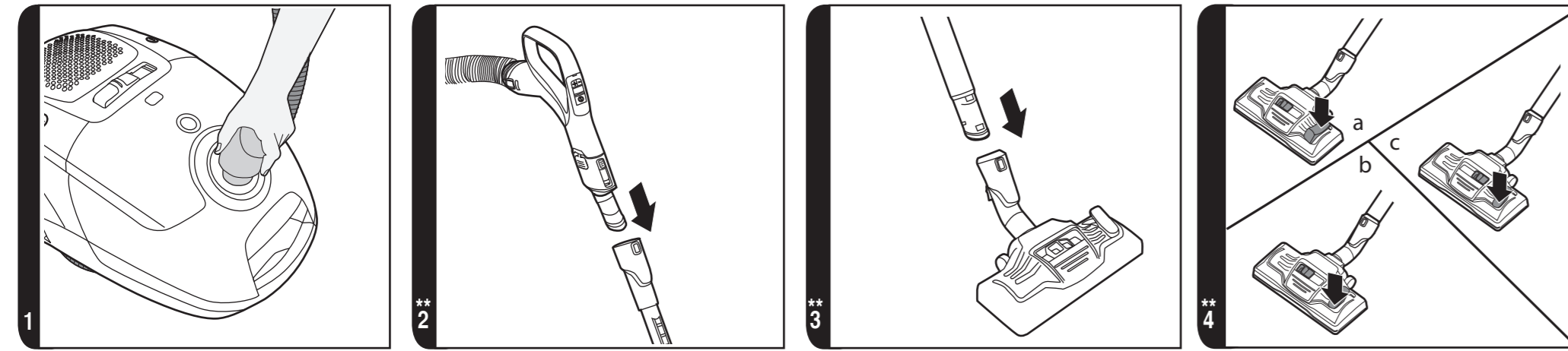


PRINTED IN P.R.C.
48025869/01

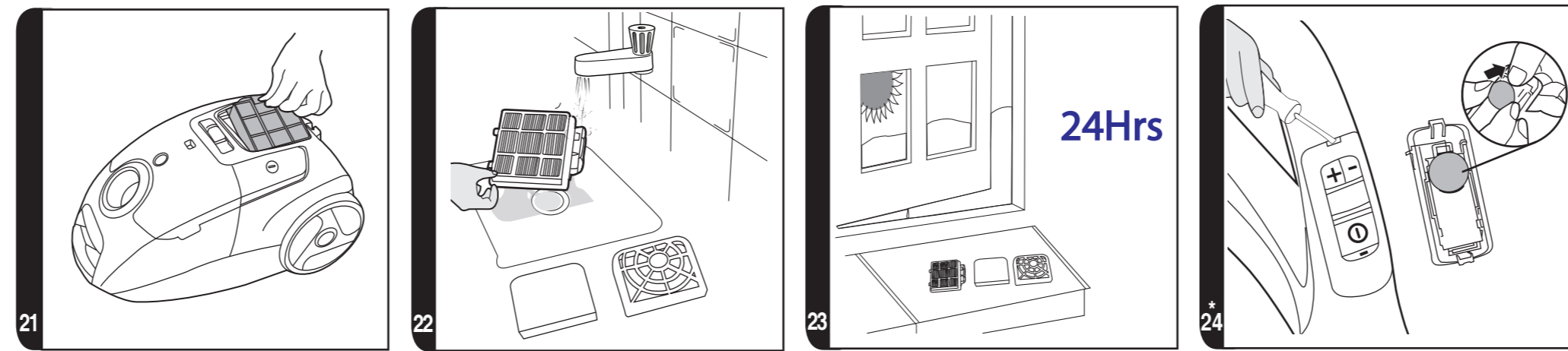
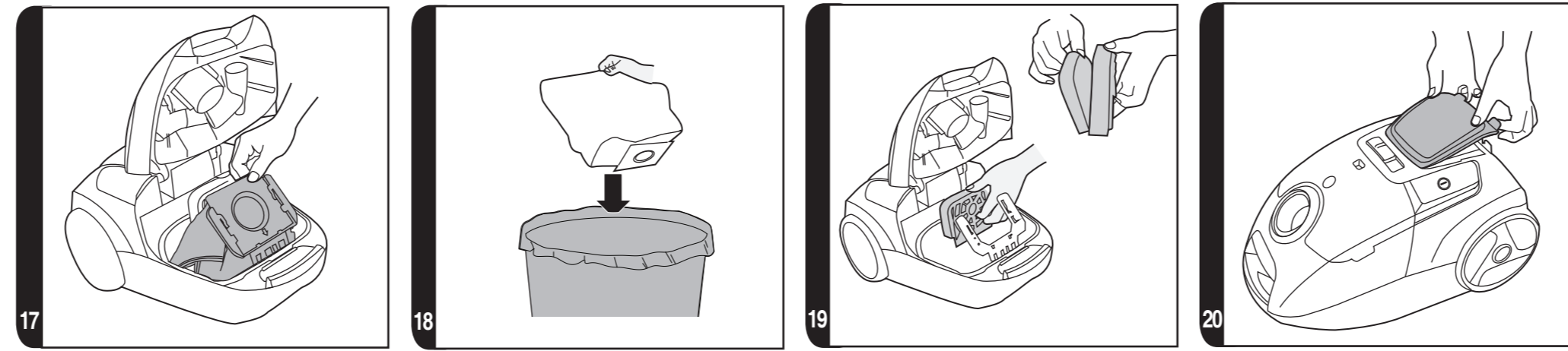
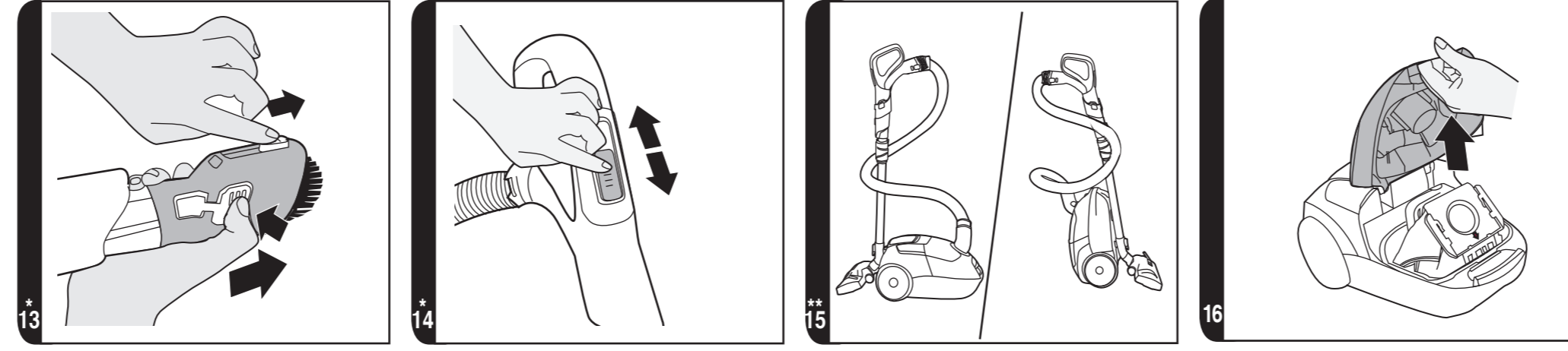
USER MANUAL (GB)P 01
 MANUEL D'UTILISATION (FR)P 05
 BEDIENUNGSANLEITUNG (DE)P 09
 MANUALE ISTRUZIONI (IT)P 13
 GEBRUIKERSHANDLEIDING (NL)P 17
 MANUAL DE INSTRUÇÕES (PT)P 21
 MANUAL DE INSTRUCCIONES (ES)P 25
 BRUGERVEJLEDNING (DK)P 29
 BRUKSANVISNING (NO)P 33
 INSTRUKTIONSMANUAL (SE)P 37
 KÄYTTÖOHJE (FI)P 41
 ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ(GR)P 45
 INSTRUKCJA OBSŁUGI (PL)P 49
 NÁVOD K OBSLUZE (CZ)P 53
 NAVODILA ZA UPORABO(SI).....P 57
 UŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA(SK).....P 61
 KULLANIM KILAVUZU(TR).....P 65
 HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ(HU).....P 60



*Certain Models Only **May vary according to models



*Certain Models Only **May vary according to models



*Certain Models Only **May vary according to models

INSTRUCTIONS FOR SAFE USE

This appliance should only be used for domestic cleaning, as described in this user guide. Please ensure that this guide is fully understood before operating the appliance.

Do not leave the appliance plugged in. Always switch off and remove the plug from the socket after use, or before cleaning the appliance or any maintenance task.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

If the power cord is damaged stop using the appliance immediately. To avoid a safety hazard, an authorised HOOVER service engineer must replace the power cord.

Keep hands, feet, loose clothing and hair away from rotating brushes.

Use only attachments, consumables or spares recommended or supplied by HOOVER.

Static electricity: Some carpets can cause a small build up of static electricity. Any static discharge is not hazardous to health.

Do not use your appliance out of doors or on any wet surface or for wet pick up.

Do not pick up hard or sharp objects, matches, hot ashes, cigarette ends or other similar items.

Do not spray with or pick up flammable liquids, cleaning fluids, aerosols or their vapours.

Do not run over the power cord when using your appliance or remove the plug by pulling on the power cord.

Do not continue to use your appliance if it appears faulty.

Do not stand on or wrap the cord around arms or legs when

using your appliance.

Do not use the appliance to clean animals or people.

Do not position the appliance above you when cleaning the stairs.

Keep batteries away from children.

If a battery is swallowed, immediately consult a doctor.

Exhausted batteries are to be removed from the appliance and safely disposed of.

If the appliance is to be stored unused for a long period, the batteries should be removed and stored safely.

If the appliance is to be disposed of the batteries must first be removed.

The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery.

Dispose of the batteries safely.

Use only battery type Lithium CR2032 3V. Non-rechargeable type.

Batteries are to be inserted with the correct polarity: The positive pole “+” is on the top side. [24]

Non-rechargeable batteries are not to be recharged.

The battery terminals are not to be short-circuited.

HOOVER service: To ensure the continued safe and efficient operation of this appliance we recommend that any servicing or repairs are only carried out by an authorised HOOVER service engineer.

The Environment

The symbol on this appliance indicates that this appliance may not be treated as household waste. Instead it must be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations for waste disposal. For more detailed information about treatment, recovery and recycling of this appliance, please contact your local city office, your household and waste disposal service or the shop where you purchased the appliance.



Frequency bands	300Mhz ~ 450Mhz
Maximum RF power transmitted in the frequency band	11 dBm

C **E** With this the Candy Hoover Group Srl, declares that this appliance marked with complies with the essential requirements of the Directives 2014/53/EU and 2011/65/EU. To receive a copy of the declaration of conformity, please contact the manufacturer at: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

GETTING TO KNOW YOUR CLEANER

- | | |
|--|--|
| A. Accessory Door | and Furniture Tool* (See La) |
| B. Main Cleaner | N. Essential Handle With Soft |
| C. Bag Door | Grip, Suction Regulator and Integrated |
| D. Mechanical Bag Check Indicator* | Crevice Tool* |
| E. On/Off Pedal | O. Telescopic Tube** |
| F. Exhaust Filter Cover | O1. Telescopic Tube Secure Connection* |
| G. Cord Reel Pedal | O2. Telescopic Tube Adjuster** |
| H. Power Control**: | P. Carpet and Floor Nozzle |
| H1. Variable Power Control Slider** | Secure Connection* |
| H2. Led Display With Variable Power | Q. Floor Type Selector Pedal |
| Controls** And Led Bag Check Indicator* | R. Carpet and Floor Nozzle Slider* |
| H3. Led Display With Variable Power | S. Carpet and Floor Nozzle (GP)** |
| Controls**, Silent Power Mode | S1. Carpet Nozzle (CA)* |
| And Led Bag Check Indicator* | S2. Hard Floor Nozzle (HF)* |
| I. Carry Handle | T1. Pre-Motor Filter |
| J. Bag Door Release Latch | T2. Pre-Motor Filter Frame |
| K. Hose | U. Exhaust Filter |
| L. Hi-Controller Remote Control | V. Bag Holder |
| Handle With Soft Grip* | W. Bag |
| L1. Variable Power Control Buttons | X. Accessory Set |
| L2. Silent Power Button | X1. Crevice Tool |
| L3. On/Off Button | X2. Furniture Nozzle |
| L4. Led Battery Indicator Of | X3. Dusting Brush |
| Handle's Remote Control | Y. Mini Turbo Dual Action Pet |
| La. Integrated Accessories onto the | Hair Remover Nozzle* |
| handle: Crevice tool, Dusting | Z. Mini Turbo Dual Action |
| Brush and Furniture tool* | Allergen Remover Nozzle* |
| M. Advanced Comfort Handle With Soft | AA. Parquet Extra Care Nozzle* |
| Grip, Suction Regulator And Integrated | AB. Parquet Care Nozzle* |
| Accessories: Crevice Tool, Dusting Brush | AC. Long 2in1 Tool* |

*Certain Models Only ** May vary according to model

ASSEMBLING YOUR CLEANER

Remove all components from the packaging.

1. Connect the hose to the cleaner main body, ensuring it clips and locks into position. To release the hose: simply press the two latches on the hose end and pull. [1]
2. Connect the hose handle** to the upper tube end. [2]
3. Connect the tube lower end to the carpet and floor nozzle** or accessories if required. [3]

USING YOUR CLEANER

1. Extract power cord and plug it into the power supply. Do not pull the cord beyond the red marker. [6]
2. Adjust the telescopic tube to the desired height by moving the telescopic tube adjuster** and raise or lower the tube to the most comfortable cleaning position. [5]
3. After connecting the telescopic tube lower end to Carpet and Floor Nozzle** or accessories if required, press the floor type selector* pedal on the nozzle to select the ideal cleaning mode for the floor type.

Hard Floor – Brushes are lowered to protect the floor.

Carpet – Brushes are raised for deeper cleaning.

Carpet & Floor Nozzle**: [4]

- **Hard floor Cleaning:** Press the pedal on the nozzle on Hard Floor mode and adjust the slider on the nozzle on ALL FLOORS. In this position brushes, wheels and wiper blade are lowered to protect hard floors. [4a]
- **Standard Carpet & Rugs Cleaning:** Press the pedal on the nozzle on Carpet mode and adjust the slider on the nozzle on ALL FLOORS. In this position brushes and wiper blade are raised while wheels are lowered to allow a perfect ease of movement on such surfaces. [4b]
- **Deep Carpet Cleaning:** Press the pedal on the nozzle on Carpet mode and adjust the slider on the nozzle on DEEP CARPET CLEANING. In this position brushes, wheels and wiper blade are raised for a deeper cleaning of your carpet. [4c]

WARNING: It is recommended to avoid potential scratching of wooden floors that the pedal is not set on hard floor mode and the slider on deep carpet cleaning.

4. Switch the cleaner on by pressing the On/Off Pedal on the cleaner main body [7] or by pressing the On/Off button onto the hose handle*. [8]
5. Adjust the power level by pressing the variable power control buttons on the display*, [9] or by adjusting the variable power control slider*, [10] or by pressing the variable power control buttons on the hose handle*. [11]

Hi-Controller Handle with Settings*:

- **Turn the cleaner on/off:** press the on/off button. [8]
- **Variable power control:** press the “+,” buttons to adjust the power. [11]
- **Silent Power Mode:** press the silent power button to clean thoroughly at a reduced noise level. [12]

Integrated accessories on the handle:

- **Built-in Crevice Tool** : The hose handle end can be used as a crevice tool to reach narrow spaces.
- **Furniture Tool** : Press the latches on both sides of the handle and slide downwards to release the furniture tool to clean soft surfaces and textiles (curtains, upholstery). [13]
- **Dusting Brush** : Press the latches on both sides of the handle and slide downwards, then push the slider to the end to release the built-in dusting brush. Ideal for hard surfaces (bookshelves, keyboards, skirting boards). [13]

Advanced Comfort Handle*:

- **Suction Regulator** : Adjust the suction power by opening or closing the air valve on the handle. [14]

Integrated accessories on the handle:

- **Built-in Crevice Tool** : The hose handle end can be used as a crevice tool to reach narrow spaces.
- **Furniture Tool** : Press the latches on both sides of the handle and slide downwards to release the furniture tool to clean soft surfaces and textiles (curtains, upholstery). [13]
- **Dusting Brush** : Press the latches on both sides of the and slide downwards then push the slider to the end to release the built-in dusting brush. Ideal for hard surfaces (bookshelves, keyboards, skirting boards). [13]

Essential Handle*:

- **Suction Regulator** : Adjust the suction power by opening or closing the air valve on the handle. [14]
- **Built-in Crevice Tool** : The hose handle end can be used as a crevice tool to reach narrow spaces.

Switch off at the end of use by pressing the On/Off Pedal or On/Off Button on the hose handle*. Unplug and rewind the power cord by pressing the cord rewind pedal.

Parking and storage - The tube can be parked for temporary storage while in use, or in the storage position when not in use. [15**]

ACCESSORIES

To obtain the best performance and efficiency it is recommended that the correct nozzles are used for the main cleaning operations. These nozzles are indicated in the diagrams by the letters **GP**, **HF** or **CA**.

A nozzle type **GP** can be used to clean both carpet and hard floor.

A nozzle type **HF** is suitable for use only on hard floor.

A nozzle of type **CA** is suitable for use only on carpet.

The other nozzles are accessories for specialist cleaning tasks and are recommended for occasional use only.

*Certain Models Only ** May vary according to model

The Crevice tool, Furniture nozzle and Dusting brush are stored on board under the accessories door.

All accessories can be fitted to the end of the handle or the end of the telescopic tube.

Accessory Set :

Crevice Tool – For corners and hard to reach areas. [X1]

Furniture Nozzle – For soft furniture and fabrics. [X2]

Dusting Brush – For bookshelves, frames, keyboards and other delicate areas. [X3]

Dual Action Pet Hair Remover Nozzle* - Use the mini turbo nozzle on stairs or for deep cleaning on textile surfaces and other hard to clean areas. Particularly suitable for pet hairs removal. [Y]

Dual Action Allergen Remover Nozzle*– Use the mini turbo nozzle on stairs or for deep cleaning on textile surfaces and other hard to clean areas, particularly suitable for allergen removal. [Z]

Parquet Extra Care and Parquet Care nozzles* – For parquet floors and other delicate floors. [AA , AB]

Long 2in1 Tool* – Crevice tool and dusting brush - It allows to clean hard-to-reach areas such as bookshelves and high corners. [AC]

IMPORTANT: Do not use mini turbo nozzles on rugs with long fringes, animal hides and carpet pile deeper than 15mm. Do not keep the nozzle stationary while brush is rotating.

CLEANER MAINTENANCE

For models equipped with LED display, * (**see H2, H3**) both full bag check indicator and obstructions are signaled by a red light on the display.

For models equipped with the other type of bag check indicator*, (**see D**) the mechanism turns red if bag is full and if obstructions occur.

Replacing the Dust Bag

Please check the bag, if necessary, replace it.

1. Lift the bag door release latch, open the bag door and remove the bag. [16,17] The full dust bag should be disposed correctly and carefully. [18]
2. Fold a new bag as shown on the bag and fit by inserting the collar into the bag holder. [17]
3. Close the Bag door.

WARNING: The bag door will NOT close if the dust bag and/or the bag holder are not assembled to the cleaner. Always ensure the bag is present when closing the bag door.

REMEMBER: The bag check indicator also turns red (**D or H2, H3**)** if an obstruction has occurred. In this case refer to 'Remove a Blockage from the System'.

Cleaning the Filters

To ensure constant optimum performances from your cleaner, please wash the filters after each 5 bag changes.

Cleaning the pre-motor filter:

1. Lift the bag door release latch to open bag door and remove the bag. [16,17]
2. Remove the pre-motor filter frame from the cleaner. [19]
3. Remove the filter from the pre-motor filter frame. [19]
4. Wash the pre-motor filter and the pre-motor filter frame using hand warm water, and allow it to dry thoroughly before inserting into the cleaner. [22,23]

Cleaning the exhaust filter

1. Remove the exhaust filter, unclip the exhaust filter cover and remove the exhaust filter pack. [20,21]
2. Wash the exhaust filter pack in hand warm water, and allow it to dry thoroughly before inserting into the cleaner. [22,20]

Remember: Do not use hot water or detergents. In the unlikely event of the filters becoming damaged, fit a Genuine Hoover replacement. Do not try and use the product without a dust bag or filters fitted.

Cleaning the permanent cloth dust bag* (*Certain model only)

To maintain optimum performance we recommended that you wash the permanent cloth dust bag after every 5 full bags. Empty the contents of the bag into a bin, wash the bag under warm water, remove excess water and leave to dry fully before replacing.

Removing a blockage from the system

If the bag check indicator remains lit (**D or H1,H2**)**:

1. Check if the bag is full. If so refer to 'Replacing the Dust Bag'.
2. If it is not full, then:
 - A. Do the filters need cleaning? If so refer to 'Cleaning the Filter'.
 - B. Check if there is any other blockage in the system.
 - Use a cord or a stick to remove any blockage from the telescopic tube or flexible hose.

Warning - The bag check indicator will remain red* or lit* if the cleaner is used when the bag is full, if there is a blockage or if the filters are dirty. If the cleaner is used for a significant period of time with the bag check indicator illuminated, an thermal cut out will switch the cleaner off to prevent overheating. The bag check indicator turns off once the cleaner has switched off to signal that the thermal cut out has been activated. If this should happen, switch the cleaner off, unplug and correct the fault. It will take about 30 minutes for the cut out to automatically reset.

Replacing the battery of the handle remote control* [24]

If the remote controls on the handle do not respond when pressing any buttons, please change the battery:

1. Use screw driver to release remote control from handle.
2. Remove the exhaust battery by pushing aside the clip and replace with a new one. Use only battery type Lithium CR2032 3V.

USER CHECKLIST

Should you have a problem with the product, complete this simple user checklist before calling your local Hoover service.

- Is there a working electricity supply to the cleaner? Please check with another electrical appliance.
- Is the dust bag over-filled? Please refer to 'Cleaner Maintenance'.
- Is the Filter blocked? Please refer to 'Cleaning the filter'.
- Is the hose or nozzle blocked? Please refer to 'Removing a blockage from the system'.
- Has the cleaner overheated? If so, it will take approximately 30 minutes to automatically reset.
- Doesn't the remote control on the handle respond? Please refer to 'Replace the battery of handle remote handle'.

IMPORTANT INFORMATION**Hoover spares and Consumables**

Always replace parts with genuine Hoover spares. These are available from your local Hoover dealer or direct from Hoover. When ordering parts always quote your model number.

Hoover Service

Should you require service at any time, please contact your local Hoover Service Office.

Quality

Hoover's factories have been independently assessed for quality. Our products are made using a quality system which meets the requirements of ISO 9001.

Your Guarantee

The guarantee conditions for this appliance are as defined by our representative in the country in which it is sold. Details regarding these conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

Subject to change without notice.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ D'UTILISATION

Cet appareil ne doit être utilisé que pour un nettoyage domestique, conformément à ce guide d'utilisation. Veuillez vous assurer que ces instructions sont parfaitement comprises avant d'utiliser l'appareil.

Ne laissez pas l'appareil branché. Eteignez et débranchez toujours l'appareil après l'avoir utilisé, ou avant de le nettoyer ou de procéder à son entretien.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou n'ayant pas d'expérience ou de connaissances en la matière. Ces dernières doivent recevoir des instructions sur l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprendre les risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Le nettoyage et l'entretien ne devraient pas être effectués par des enfants sans supervision.

Si le cordon d'alimentation est endommagé, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil. Pour éviter les risques d'accident, un réparateur HOOVER agréé doit remplacer le cordon d'alimentation.

Maintenez les mains, pieds, vêtements et cheveux à distance des brosses rotatives.

N'utilisez que les accessoires, consommables ou pièces détachées recommandés ou fournis par HOOVER.

Electricité statique : Certains tapis/moquettes peuvent entraîner une petite accumulation d'électricité statique. Les décharges d'électricité statique ne sont pas dangereuses pour la santé.

N'utilisez pas votre appareil à l'extérieur, sur une surface humide ou pour un ramassage humide.

N'aspirez pas d'objets durs ou tranchants, d'allumettes, de cendres chaudes, de mégots de cigarettes ou d'autres objets similaires.

Ne pulvérisez ou n'aspirez pas des liquides inflammables, des produits d'entretien liquides, des aérosols ou leurs vapeurs.

Ne marchez pas sur le cordon d'alimentation lorsque vous utilisez votre appareil et ne le débranchez pas de la prise en tirant sur le cordon d'alimentation.

Ne continuez pas à utiliser votre appareil s'il semble défectueux. Ne marchez pas sur le cordon d'alimentation ou ne l'enroulez pas sur vos bras ou vos jambes quand vous utilisez l'appareil. N'utilisez pas l'appareil sur des personnes ou des animaux.

Lors du nettoyage des escaliers, ne placez pas l'appareil dans une position plus haute que la vôtre.

Ne laissez pas les batteries à la portée des enfants.

Au cas où une batterie a été avalée, consultez immédiatement un médecin.

Les batteries usagées doivent être retirées de l'appareil et soigneusement mises au rebut.

Au cas où l'appareil doit être rangé sans être utilisé pendant une période prolongée, les batteries doivent être retirées et rangées dans un endroit sûr.

Si vous mettez l'appareil à la poubelle, il convient de retirer les batteries d'abord.

L'appareil ne doit pas être branché à la prise, lorsque vous retirez les batteries.

Mettez les batteries à la poubelle, dans un endroit sûr.

Utilisez uniquement les batteries de type lithium CR2032 3V. Type non rechargeable.

Les batteries doivent être insérées avec la bonne polarité : le pôle positif "+" se place sur la partie supérieure. **[24]**

Les batteries non rechargeables ne doivent pas être rechargées.

Les bornes de la batterie ne doivent pas être court-circuitées.

Service HOOVER : Pour assurer l'utilisation sûre et efficace de cet appareil, nous recommandons de n'en confier l'entretien ou les réparations qu'à un réparateur HOOVER agréé.

Environnement

Le symbole figurant sur cet appareil indique qu'il ne peut pas être considéré comme une ordures ménagères. Vous devez le déposer dans un centre de recyclage des déchets électriques et électroniques. La déposition doit être effectuée conformément à la réglementation locale en matière de déchets. Pour obtenir des compléments d'information sur le traitement, la récupération et le recyclage de cet appareil, veuillez contacter votre municipalité, le service local d'élimination des ordures ménagères ou le revendeur de l'appareil.



Bandes de fréquence	300Mhz ~ 450Mhz
Puissance RF maximale transmise sur la bande de fréquence	11 dBm

C Grâce à cela, le Groupe Candy Hoover déclare que cet appareil est conforme aux exigences fondamentales des Directives 2014/53/UE et 2011/65/UE. Pour recevoir une copie de la déclaration de conformité, veuillez contacter le fabricant à l'adresse suivante : www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

CONNAITRE VOTRE ASPIRATEUR

- | | |
|--|---|
| A. Trappe à accessoires | de meuble* (Voir « La ») |
| B. Corps de l'aspirateur | N. Poignée Essential avec manche souple, variateur d'aspiration et suceur plat intégré* |
| C. Trappe du sac | O. Tube télescopique** |
| D. Indicateur de remplissage de sac mécanique* | O1. Connexion sécurisée du tube télescopique* |
| E. Bouton marche/arrêt | O2. Bouton de réglage du tube télescopique** |
| F. Couvercle du filtre d'évacuation | P. Connexion sécurisée de la brosse moquette et sol* |
| G. Pédale d'enroulement du cordon | Q. Sélecteur de type de sol |
| H. Contrôle de puissance** : | R. Curseur de brosse moquette et sol* |
| H1. Variateur de puissance** | S. Brosse pour moquette et sol dur (GP)** |
| H2. Écran à affichage LED avec variateurs de contrôle de puissance** et indicateur de remplissage du sac Led* | S1. Brosse pour moquette (CA)* |
| H3. Écran à affichage LED avec variateurs de contrôle de puissance**, mode de puissance silencieux et indicateur de remplissage du sac Led* | S2. Brosse pour sols durs (HF)* |
| I. Poignée de transport | T1. Filtre pré-moteur |
| J. Loquet de déverrouillage de la trappe | T2. Cadre de filtre pré-moteur |
| K. Flexible | U. Filtre d'évacuation |
| L. Dispositif de commande Hi de télécommande avec manche souple* | V. Porte-sac |
| L1. Boutons de contrôle de puissance variable : | W. Sac |
| L2. Bouton de puissance silencieuse | X. Jeu d'accessoires |
| L3. Commutateur Marche/Arrêt | X1. Suceur plat |
| L4. Indicateur de batterie LED de la télécommande de la poignée | X2. Petit suceur |
| La. Accessoires intégrés à la poignée : suceur plat, brosse à poussière et accessoire de meuble* | X3. Brosse meuble |
| M. Poignée avec confort amélioré à manche souple, variateur d'aspiration et accessoires intégrés : suceur plat, brosse à poussière et accessoire | Y. Mini turbobrosse pour élimination des poils d'animaux domestiques à double action* |
| | Z. Mini turbobrosse pour élimination des allergènes à double action* |
| | AA. Brosse parquet Extra Care* |
| | AB. Brosse parquet Care* |
| | AC. Accessoire long 2 en 1* |

*Sur certains modèles uniquement ** Peut varier selon le modèle

MONTAGE DE L'ASPIRATEUR

Sortez tous les composants de l'emballage.

1. Raccordez le flexible à l'aspirateur en veillant à ce qu'il se fixe bien et se verrouille correctement. Pour détacher le tuyau : il suffit d'appuyer sur les deux loquets du tuyau et de tirer. [1]
2. Connectez la poignée du tuyau** à l'extrémité supérieure du tube. [2]
3. Connectez l'extrémité inférieure du tube à la brosse moquette et sol** ou aux accessoires, si nécessaire. [3]

UTILISATION DE L'APPAREIL

1. Sortez le cordon d'alimentation et branchez-le sur la prise d'alimentation. Ne sortez pas le cordon au-delà du repère rouge. [6]
2. Régler le tube télescopique à la hauteur désirée en déplaçant le régleur tube télescopique ** en l'élevant ou abaissant la poignée à la position de nettoyage la plus confortable. [5]
3. Après avoir connecté l'extrémité inférieure du tube à la brosse moquette et sol** ou aux accessoires si nécessaire, appuyez sur la pédale* de la brosse pour sélectionner le mode d'aspiration idéal pour le type de sol.

Sol dur – Les brosses sont baissées pour protéger le sol.

Moquette – Les brosses sont plus élevées pour un nettoyage en profondeur.

Brosse moquette et sol** : [4]

- **Dépoussiérage sur sols durs** : Appuyez sur la pédale de la brosse pour sélectionner le mode Sols Durs et ajustez le curseur sur la brosse sur TOUS LES SOLS. Dans cette position, les brosses, les roulettes et le balai d'essuie-glace sont baissés pour protéger le sol. [4a]
- **Nettoyage standard de moquette et tapis** : Appuyez sur la pédale de la brosse pour sélectionner le mode Sols Durs et ajustez le curseur de la brosse sur TOUS LES SOLS. Dans cette position, les brosses et le balai d'essuie-glace sont soulevés pendant que les roulettes sont baissées pour favoriser une parfaite liberté de mouvement. [4b]
- **Nettoyage en profondeur de moquette** : Appuyez sur la pédale de la brosse pour sélectionner le mode Moquette et ajustez le curseur de la brosse sur NETTOYAGE EN PROFONDEUR MOQUETTE. Dans cette position, les roulettes et le balai d'essuie-glace sont soulevés pour un nettoyage en profondeur de votre moquette. [4c]

MISE EN GARDE : Il est recommandé d'éviter d'éventuelles rayures du parquet sur lequel la pédale n'est pas réglée sur le mode sol dur et le curseur sur le mode nettoyage en profondeur de moquette.

4. Allumez l'aspirateur en appuyant sur la pédale Marche/Arrêt placée sur son corps principal [7] ou en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt de la poignée du flexible*. [8]
5. Ajustez le niveau de puissance en appuyant sur les boutons du variateur de puissance sur l'appareil*, [9], en ajustant le variateur de contrôle de puissance*, [10] ou en appuyant sur les boutons de variateur de puissance de la poignée du flexible*. [11]

Poignée de dispositif de commande avec réglages* :

- **Allumez/Éteignez l'aspirateur** : Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt. [8]
- **Contrôle de puissance variable** : Appuyez sur les boutons "+", "-" pour ajuster la puissance. [11]

- **Mode de puissance silencieuse** : Appuyez sur le bouton de puissance silencieuse pour un nettoyage en profondeur à un faible niveau sonore. [12]

Accessoires intégrés à la poignée :

- **Suceur plat encastré** : L'extrémité du flexible peut être utilisée comme suceur plat pour atteindre les espaces étroits.
- **Accessoire de meuble** : Appuyez sur les loquets des deux côtés de la poignée et faites-les coulisser vers le bas pour libérer l'accessoire de meuble afin de nettoyer les surfaces souples et les textiles (rideaux, tapisserie). [13]
- **Brosse meuble** : Appuyez sur les loquets des deux côtés de la poignée vers le bas, puis poussez le variateur jusqu'à l'extrémité pour relâcher la brosse à poussière encastrée. Idéale pour les surfaces dures. (étagères, claviers, plinthes). [13]

Poignée avec confort amélioré* :

- **Variateur de puissance** : Ajustez la puissance d'aspiration en ouvrant ou en fermant la vanne d'air de la poignée. [14]

Accessoires intégrés à la poignée :

- **Suceur plat encastré** : L'extrémité du flexible peut être utilisée comme suceur plat pour atteindre les espaces étroits.
- **Accessoire de meuble** : Appuyez sur les loquets des deux côtés de la poignée et faites-les coulisser vers le bas pour libérer l'accessoire de meuble afin de nettoyer les surfaces souples et les textiles (rideaux, tapisserie). [13]
- **Brosse meuble** : Appuyez sur les loquets des deux côtés de la poignée vers le bas, puis poussez le variateur jusqu'à l'extrémité pour relâcher la brosse à poussière encastrée. Idéale pour les surfaces dures. (étagères, claviers, plinthes). [13]

Poignée Essential* :

- **Variateur de puissance** : Ajustez la puissance d'aspiration en ouvrant ou en fermant la vanne d'air de la poignée. [14]
- **Suceur plat encastré** : L'extrémité du flexible peut être utilisée comme suceur plat pour atteindre les espaces étroits.

Éteignez l'aspirateur après utilisation en appuyant sur la pédale de Marche/Arrêt ou sur le bouton Marche/Arrêt de la poignée du flexible*. Débranchez l'aspirateur et rembobinez le cordon d'alimentation en appuyant sur la pédale de rébobinage du cordon.

Parking et rangement - Le tube peut être mis en position « parking » pour l'immobilisation temporaire pendant l'utilisation, ou en position « rangement » lorsque l'aspirateur n'est pas utilisé. [15**]

ACCESSOIRES

Pour obtenir la meilleure performance et efficacité il est conseillé d'utiliser les bonnes brosses pour les principales opérations de nettoyage. Ces brosses sont indiquées dans les diagrammes par les lettres **GP**, **HF** ou **CA**.

Le type de brosse **GP** peut être utilisé pour nettoyer la moquette et les sols durs.

Le type de brosse **HF** n'est adapté que pour les sols durs.

Le type de brosse **CA** n'est adapté que pour les moquettes.

Les autres brosses sont des accessoires de nettoyage spécialisés et sont conseillées pour des usages occasionnels uniquement.

*Sur certains modèles uniquement ** Peut varier selon le modèle

Le suceur plat, la brosse à meubles et la brosse à poussière sont rangés sous la trappe des accessoires.

Tous les accessoires s'adaptent à la poignée du flexible ou à l'extrémité du tube télescopique.

Jeu d'accessoires :

Suceur plat – Pour coins et endroits difficiles d'accès. [X1]

Petit suceur – Pour tissus d'ameublement. [X2]

Brosse meuble – Pour étagères, cadres, claviers et autres surfaces délicates. [X3]

Brosse pour élimination des poils d'animaux domestiques à double action* - Mini turbo brosse pour escaliers ou nettoyage en profondeur des surfaces textiles et autres surfaces difficiles à aspirer. Particulièrement efficace pour éliminer les poils d'animaux. [Y]

Brosse pour élimination des allergènes à double action* – Utilisez la mini turbo brosse pour le nettoyage en profondeur des surfaces textiles et autres surfaces difficiles à nettoyer, particulièrement efficace pour éliminer les allergènes. [Z]

Brosses parquet Extra Care et parquet Care* – Pour parquets et autres sols délicats. [AA, AB]

Accessoire long 2 en 1* – Suceur plat et brosse à poussière - Il permet de nettoyer les recoins difficiles d'accès tels que les étagères et les coins en hauteur. [AC]

IMPORTANT : N'utilisez pas les suceurs mini turbo sur les tapis à franges longues, les peaux d'animaux ou les moquettes à poils de plus de 15 mm de longueur. Ne pas laisser la brosse fixe au sol lorsque la turbo brosse est activé.

ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR

Pour les modèles équipés de voyant de remplissage du sac LED* (**voir H2,H3**), le sac plein et les blocages sont tous deux signalés par une lumière rouge sur l'appareil.

Pour les modèles équipés de l'autre type de voyant de remplissage du sac* (**voir D**), le mécanisme affiche la lumière rouge si le sac est plein ou s'il y a des blocages.

Remplacement du sac à poussière

Veillez vérifier le sac, si nécessaire, remplacez-le.

1. Soulevez le loquet de déverrouillage de la trappe pour ouvrir la trappe et retirez le sac. [16,17] Vous pouvez alors le mettre à la poubelle soigneusement. [18]
2. Ensuite, mettez en place un sac neuf en insérant la cartonnnette dans le porte-sac comme illustré sur le sac. [17]
3. Fermez la trappe du sac.

MISE EN GARDE : Le capot de l'aspirateur ne se fermera PAS si le sac à poussière et/ou le porte-sac ne sont pas mis en place dans l'aspirateur. Assurez-vous toujours qu'il y ait le sac lorsque vous fermez la trappe du sac.

ATTENTION : Le voyant de remplissage du sac peut être rouge (**D ou H2, H3**)** en cas de blocage. Dans ce cas, reportez-vous à « Pour éliminer un blocage dans le système ».

Nettoyage des filtres

Pour maintenir votre aspirateur en état de marche optimal, veuillez laver les filtres dès que vous avez remplacé au moins 5 fois votre sac.

Nettoyage du filtre pré-moteur :

1. Soulevez le loquet de déverrouillage de la trappe pour ouvrir la trappe et retirez le sac. [16,17]
2. Retirez le cadre du filtre pré-moteur de l'aspirateur. [19]
3. Retirez le filtre du cadre du filtre pré-moteur. [19]
4. Lavez le filtre pré-moteur et le cadre du filtre pré-moteur à la main à l'eau tiède et laissez-le sécher complètement avant de le remettre sur l'aspirateur. [22,23]

Nettoyage du filtre d'évacuation sortie moteur

1. Retirez le filtre d'évacuation, déclipsez le couvercle du filtre d'évacuation et retirez le jeu de filtre. [20,21]
2. Lavez le jeu de filtre d'évacuation à la main à l'eau tiède et laissez-le sécher complètement avant de le remettre sur l'aspirateur. [22,20]

Attention : N'utilisez pas d'eau chaude ou de détergents. Dans le cas peu probable où les filtres seraient endommagés, remplacez-les par des filtres de la marque Hoover. N'utilisez pas l'aspirateur sans sac ou sans filtres.

Nettoyage du sac à poussière permanent* (*Sur certains modèles uniquement)

Pour maintenir votre aspirateur en état de marche optimal, veuillez laver le sac permanent tous les 5 vidages de sac. Videz le contenu du sac dans une poubelle, lavez le sac à l'eau chaude, éliminez l'excédent d'eau et laissez sécher complètement avant de le remettre en place.

Pour éliminer un blocage dans le système

Si le voyant de remplissage du sac reste allumé (D ou H1,H2)** :

1. Vérifiez si le sac est plein. Si c'est le cas reportez-vous à « Pour remplacer le sac à poussière ».
2. Si ce n'est pas le cas:
 - A. Les filtres ont-ils besoin d'être nettoyés ? Si c'est le cas, voir « Pour nettoyer le filtre ».
 - B. Vérifiez s'il y a un autre blocage dans le système.
 - Éliminez toute obstruction dans le tube télescopique ou dans le flexible à l'aide d'un cordon ou d'une tige.

MISE EN GARDE - Le voyant de remplissage du sac restera rouge si l'aspirateur est utilisé lorsque le sac est plein, s'il y a un blocage ou si les filtres sont sales. S'il est utilisé pendant une durée prolongée et que le voyant de remplissage du sac est rouge, un disjoncteur thermique arrête automatiquement l'aspirateur pour éviter toute surchauffe. Le voyant de remplissage du sac s'éteint une fois que l'aspirateur est arrêté pour indiquer que le disjoncteur thermique a été activé. Si cela se produit, éteignez l'aspirateur, débranchez-le et faites le nécessaire pour rectifier le problème. Le coupe-circuit se réinitialisera automatiquement au bout de 30 minutes.

Remplacement de la batterie de la télécommande de poignée* [24]

Si les télécommandes de la poignée ne réagissent pas après avoir appuyé sur un bouton, veuillez changer la batterie :

1. Utilisez un tournevis pour dévisser la télécommande de la poignée.
2. Retirez la batterie usagée en enlevant la fixation et remplacez-la par une nouvelle batterie. Utilisez uniquement les batteries de type lithium CR2032 3V.

LISTE DE CONTRÔLE UTILISATEUR

En cas de problèmes avec l'appareil, effectuez les vérifications de la liste de vérifications avant d'appeler le service après-vente Hoover.

- L'aspirateur est-il alimenté en électricité ? Veuillez vérifier la prise utilisée avec un autre appareil électrique.
- Le sac à poussière est-il saturé ? Veuillez vous reporter à « Entretien de l'aspirateur ».
- Le filtre est-il encrassé ? Si c'est le cas, référez-vous à « Pour nettoyer le filtre ».
- Le tube ou le flexible est-il bouché ? Veuillez vous reporter à « Pour éliminer une obstruction ».
- L'aspirateur a-t-il surchauffé ? Si c'est le cas, il lui faudra environ 30 minutes pour se réinitialiser automatiquement.
- La télécommande de la poignée ne réagit-elle pas ? Veuillez vous reporter à "Remplacer la batterie de la télécommande de la poignée".

INFORMATIONS IMPORTANTES

Pièces détachées et consommables Hoover

Toujours remplacer les pièces par des pièces détachées de la marque Hoover. Celles-ci sont disponibles auprès de votre revendeur Hoover. Lors de la commande de pièces, veuillez toujours préciser le numéro de votre modèle.

Service Hoover

Pour toute intervention à tout moment, veuillez contacter le service après-vente Hoover le plus proche.

Qualité

La qualité des usines Hoover a fait l'objet d'une évaluation indépendante. Nos produits sont fabriqués selon un système de qualité conforme à la norme ISO 9001.

Votre garantie

Les conditions de garantie de cet appareil sont définies par notre représentant dans le pays où il est vendu et peuvent être obtenues auprès de votre revendeur. Les détails concernant ces conditions peuvent être obtenues auprès du revendeur auprès duquel l'appareil a été acheté. La facture d'achat ou le reçu doivent être présentés pour toutes réclamations relevant des conditions de cette garantie.

Ces conditions peuvent être modifiées sans préavis.

HINWEISE FÜR DIE SICHERE BENUTZUNG

Dieses Gerät ist nur zum Gebrauch im Haushalt und nicht für gewerbliche Zwecke bestimmt. Sie sollten das Gerät ausschließlich gemäß den Angaben in dieser Bedienungsanleitung verwenden. Vor dem Gebrauch des Gerätes muss die vorliegende Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden worden sein.

Ziehen Sie den Netzstecker nach Gebrauch aus der Steckdose. Vor der Reinigung oder Wartung das Gerät stets ausschalten, den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und abkühlen lassen.

Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren, sowie körperlich, geistig oder sensorisch behinderten Personen bzw. Personen ohne Erfahrung und Kenntnisse im Gebrauch nur unter Aufsicht oder unter Anleitung für die sichere Benutzung und den damit verbundenen Gefahren benutzt werden. Kinder sollten nicht unbeaufsichtigt mit dem Gerät spielen.

Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen von Kindern nur unter Aufsicht ausgeführt werden.

Ist das Netzkabel beschädigt, darf das Gerät NICHT mehr benutzt werden. Im Falle eines Defektes darf das Netzkabel nur durch einen autorisierten HOOVER-Kundendiensttechniker ausgetauscht werden.

Hände, Füße, lose Kleidung und Haare von den rotierenden Bürsten fernhalten.

Verwenden Sie nur von HOOVER empfohlene oder gelieferte Zubehörteile, Verbrauchsmaterialien und Ersatzteile.

Statische Aufladung: Manche Teppiche können die Bildung statischer Elektrizität verursachen. Diese ist jedoch sehr gering und bei Entladung nicht gesundheitsschädlich.

Benutzen Sie das Gerät nicht im Freien, auf nassen Oberflächen oder zur Aufnahme von feuchtem Schmutz.

Vermeiden Sie es, harte oder scharfe Gegenstände, Streichhölzer, heiße Asche, Zigarettenkippen oder Ähnliches aufzusaugen.

Niemals entzündliche Flüssigkeiten, Reinigungsmittel, Aerosole oder deren Dämpfe auf das Gerät sprühen oder damit aufsaugen.

Während des Betriebs nicht über das Netzkabel fahren. Nicht am Kabel ziehen, um den Gerätestecker aus der Steckdose zu ziehen.

Stellen Sie die Verwendung des Gerätes ein, wenn ein Defekt am Gerät vermutet wird.

Treten Sie beim Gebrauch des Gerätes nicht auf das Netzkabel und wickeln es sich nicht um Arme oder Beine.

Benutzen Sie das Gerät nicht zur Reinigung von Menschen oder Tieren.

Positionieren Sie das Gerät bei der Reinigung von Treppen nicht oberhalb von Ihnen.

Halten Sie die Batterien fern von Kindern.

Falls eine Batterie verschluckt wird, suchen Sie sofort einen Arzt auf.

Nehmen Sie leere Batterien aus dem Gerät und entsorgen Sie sie sicher.

Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen werden, sollten Sie die Batterien herausnehmen und sicher aufbewahren.

Wenn das Gerät entsorgt wird, müssen zuvor die Akkus entfernt werden.

Das Gerät muss von der Stromnetz getrennt sein, wenn die Akkus entnommen werden.

Entsorgen Sie die Akkus ordnungsgemäß.

Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen werden, sollten Sie die Batterien herausnehmen und sicher aufbewahren. Sie können nicht aufgeladen werden.

Die Batterien müssen richtig eingelegt werden: Der Pluspol “+” muss nach oben zeigen. [24]

Die Batterien können nicht aufgeladen werden.

Die Batteriepole dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

HOOVER-Kundendienst: Um auf Dauer den sicheren und effizienten Betrieb dieses Gerätes zu gewährleisten, empfehlen wir, Wartungs- und Reparaturarbeiten ausschließlich von einem zugelassenen HOOVER-Kundendienst durchführen zu lassen.

Umweltschutz

Das am Gerät angebrachte Symbol gibt an, dass dieses Gerät nicht als Hausmüll behandelt werden darf, sondern an einer entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten zu entsorgen ist. Die Entsorgung ist in

Übereinstimmung mit allen geltenden Vorschriften für die umweltgerechte Abfallentsorgung vorzunehmen. Ausführlichere Informationen über die Müllbehandlung und das Recycling dieses Gerätes erhalten Sie von der zuständigen Umweltbehörde, der Müllentsorgungsstelle Ihrer Kommune oder dem Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben.



Frequenzbereiche	300Mhz ~ 450Mhz
Maximale HF-Leistung, die im Frequenzband übertragen wird	11 dBm

C Hiermit erklärt die Candy Hoover Group Srl, dass dieses Gerät die wesentlichen Anforderungen der Richtlinien 2014/53/EU und 2011/65/EU erfüllt. Für eine Kopie der Konformitätserklärung kontaktieren Sie, bitte den Hersteller auf seiner Website: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

GERÄTEBESCHREIBUNG

- | | |
|--|-------------------------------------|
| A. Zubehörfachabdeckung | und integriertem Zubehör: |
| B. Gerätechassis | Fugendüse, Möbelpinsel und |
| C. Staubbehälterfachabdeckung | Möbelzubehör* (Siehe La) |
| D. Mechanische Staubbehälterfüllanzeige* | N. Weicher Handgriff mit |
| E. EIN-/AUS-Schalter | Nebenluftregelung und integrierter |
| F. Abdeckung für Abluftfilter | Fugendüse* |
| G. Fußtaste für automatische | O. Rasterteleskoprohr** |
| Kabelaufwicklung | O1. Sicherer Teleskoprohranschluss* |
| H. Leistungsregulierung**: | O2. Teleskoprohrängenverstellung** |
| H1. Schieberegler für elektronische | P. Sicherer Anschluss für |
| Leistungsregulierung** | Umschaltbare Bodendüse* |
| H2. LED-Anzeigebildschirm mit | Q. Bodenbelagswahlschalter |
| variabler Leistungsregulierung** | R. Schieberegler Umschaltbare |
| und Staubbeutelfüllanzeige-LED* | Bodendüse* |
| H3. LED-Anzeige mit variabler | S. Umschaltbare Bodendüse (GP)** |
| Leistungsregulierung**, Leiser Power- | S1. Teppichbodendüse (CA)* |
| Modus und Staubbeutelfüllanzeige-LED* | S2. Hartbodendüse (HF)* |
| I. Tragegriff | T1. Vormotorfilter |
| J. Entriegelungslasche für | T2. Vormotorfilterrahmen |
| Staubbehälterfachabdeckung | U. Abluftfilter |
| K. Saugschlauch | V. Staubbeutelhalter |
| L. Hi Controller Fernbedienungshandgriff | W. Staubbeutel |
| mit weichem Griff* | X. Zubehör |
| L1. Leistungsregulierungstaste | X1. Fugendüse |
| L2. Leise-Taste | X2. Polsterdüse |
| L3. Ein/Aus-Taste | X3. Möbelpinsel |
| L4. LED-Batterieanzeige am | Y. Tierhaar-Minuturbodüse |
| Fernbedienungshandgriff | mit doppelter Aktion* |
| La. Integriertes Zubehör auf den | Z. Mini Turbo-Allergy Remover- |
| Griff: Fugendüse, Möbelpinsel | Düse mit doppelter Aktion* |
| und Möbelzubehör* | AA. Extra-Hartbodenpflegedüse* |
| M. Verbesserter Komforthandgriff mit | AB. Hartbodenpflegedüse* |
| weichem Griff, Nebenluftregelung | AC. Langes 2in1-Zubehör* |

*Geräteausstattung ist modellabhängig

** Je nach Modell unterschiedlich

ZUSAMMENBAU DES GERÄTES

Nehmen Sie alle Teile des Gerätes aus dem Karton.

1. Befestigen Sie das eine Ende des Saugschlauches am Gerätekorpus, so dass es spürbar einrastet. Zum Abnehmen des Schlauches drücken Sie die beiden Schnappverschlüsse am Ende des Schlauchanschlusses und ziehen den Schlauch heraus. [1]
2. Verbinden Sie den Schlauchgriff** mit dem oberen Rohrende. [2]
3. Schließen Sie das untere Ende des Rohrs an der umschaltbaren Bodendüse, oder wenn benutzt, am Zubehör an. [3]

GEBRAUCH DES GERÄTES

1. Ziehen Sie das Netzkabel raus und schließen es an eine Steckdose an. Ziehen Sie das Kabel keinesfalls weiter, als bis zur roten Markierung heraus. [6]
2. Das Teleskoprohr** auf die gewünschte Länge einstellen, indem Sie den Freigabeknopf entriegeln. [5]
3. Um den idealen Reinigungsmodus für die Bodenart auszuwählen, drücken Sie nach dem Anschließen des unteren Teleskoprohrendes an der umschaltbaren Bodendüse** oder, wenn benutzt, an das Zubehör, auf der Düse das Pedal zur Auswahl* der Bodenart.

Hartboden – Der Borstenkranz wird zum Schutz des Bodens abgesenkt.

Teppichboden – Besonders gründliche Reinigung durch Anheben der Bürsten.

Teppich- und Bodendüse:** [4]

- **Hartbodenreinigung:** Drücken Sie das Pedal auf der Düse auf Hartbodenmodus und stellen Sie den Schieberegler auf der Düse auf ALLE BÖDEN. In dieser Position werden die Bürsten, Räder und das Wischblatt zum Schutz des Hartbodens abgesenkt. [4a]
- **Normale Teppichböden- und Vorlegerreinigung:** Drücken Sie das Pedal auf der Düse auf Teppichbodenmodus und stellen Sie den Schieberegler auf der Düse auf ALLE BÖDEN. In dieser Position werden die Bürsten und das Wischblatt angehoben, während die Räder abgesenkt bleiben, um die perfekte Bewegung auf diesen Böden zu erleichtern. [4b]
- **Tiefgehende Teppichreinigung:** Drücken Sie das Pedal auf der Düse auf Teppichbodenmodus und stellen Sie den Schieberegler auf der Düse auf TIEFGEHENDE TEPPICHREINIGUNG. In dieser Position werden die Bürsten, Räder und das Wischblatt für eine tiefgehende Reinigung Ihres Teppichbodens angehoben. [4c]

WARNUNG: Um mögliche Kratzer auf Holzböden zu vermeiden, wird empfohlen, das Pedal nicht auf den Hartbodenmodus und den Schieberegler nicht auf tiefgehende Teppichreinigung einzustellen.

4. Schalten Sie den Staubsauger ein, indem Sie auf das Ein-/Aus-Pedal am Staubsaugergehäuse [7] oder die Ein-/Aus-Taste auf den Schlauchgriff* drücken. [8]
5. Stellen Sie die Leistungsstufe durch Drücken der Leistungsregulierungstaste auf dem Display* [9] oder Schieben des Leistungsregulierungsschiebers* [10] oder Drücken der variablen Leistungsregulierungstasten am Schlauchgriff* ein. [11]

Hi-Controller Handgriff mit Einstellungen*:

- **Schalten Sie das Gerät ein/aus:** Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. [8]

- **Leistungsregler:** Um die Leistung zu regulieren, drücken Sie die Tasten "+, -". [11]
- **Leiser Betrieb ein/aus:** Drücken Sie die Leise-Taste um gründlich mit reduziertem Geräuschpegel zu reinigen. [12]

Integriertes Zubehör am Griff:

- **Integrierte Fugendüse :** Der Schlauchhandgriff kann als Fugendüse verwendet werden, um enge Räume zu erreichen.
- **Möbelzubehör :** Drücken Sie die Schnappverschlüsse auf beiden Seiten des Griffs und schieben Sie ihn nach unten, um das Möbelzubehör zu lösen und weiche Oberflächen und Textilien (Vorhänge, Polster) zu reinigen. [13]
- **Möbelpinsel :** Drücken Sie die Schnappverschlüsse an beiden Seiten des Griffs und schieben Sie sie nach unten. Drücken Sie danach den Schieberegler bis zum Ende, um den integrierten Möbelpinsel zu lösen. Ideal für harte Oberflächen (Bücherregale, Tastaturen, Sockelleisten). [13]

Fortschrittlicher Komfortgriff*:

- **Nebenluftregelung :** Sie können die Saugkraft regulieren, indem Sie das Luftventil auf dem Handgriff Griff öffnen oder schließen. [14]

Integriertes Zubehör am Griff:

- **Integrierte Fugendüse :** Der Schlauchhandgriff kann als Fugendüse verwendet werden, um enge Räume zu erreichen.
- **Möbelzubehör :** Drücken Sie die Schnappverschlüsse auf beiden Seiten des Griffs und schieben Sie ihn nach unten, um das Möbelzubehör zu lösen und weiche Oberflächen und Textilien (Vorhänge, Polster) zu reinigen. [13]
- **Möbelpinsel :** Drücken Sie hierzu auf die Schnappverschlüsse an beiden Seiten und schieben Sie den Schieberegler nach unten, um den integrierten Möbelpinsel zu lösen. Ideal für harte Oberflächen (Bücherregale, Tastaturen, Sockelleisten). [13]

Haupthandgriff*:

- **Nebenluftregelung :** Sie können die Saugkraft regulieren, indem Sie das Luftventil auf dem Handgriff Griff öffnen oder schließen. [14]
- **Integrierte Fugendüse :** Der Schlauchhandgriff kann als Fugendüse verwendet werden, um enge Räume zu erreichen.

Nach Gebrauch durch erneutes Betätigen des Ein-/Aus-Pedals oder der Ein-/Aus-Taste ausschalten. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und wickeln Sie das Netzkabel durch Drücken auf das Kabelaufwickelpedal auf.

Abstellen und Parken - Das Rohr kann während des Gebrauchs vorübergehend abgestellt oder geparkt werden, wenn es nicht in Gebrauch ist. [15**]

ZUBEHÖR

Um die beste Leistung und Effizienz zu erzielen wird empfohlen, dass die richtigen Düsen für den Hauptreinigungsbetrieb verwendet werden. Die Düsen werden in den Diagrammen mit den Bezeichnungen **GP**, **HF** oder **CA** gekennzeichnet.

Die Düse mit der Bezeichnung **GP** kann zur Reinigung von Teppichen und Hartböden verwendet werden.

Die Düse mit der Bezeichnung **HF** ist nur für die Reinigung von Hartböden geeignet.

Die Düse mit der Bezeichnung **CA** ist nur für die Reinigung von Teppichen geeignet.

Die anderen Düsen sind Zubehör für besondere Reinigungsaufgaben und werden nur für die fallweise Benutzung empfohlen.

*Geräteausstattung ist modellabhängig ** Je nach Modell unterschiedlich

Die Fugendüse, Polsterdüse und der Möbelpinsel werden direkt am Gerät im Zubehörfach untergebracht.

Alle Zubehörteile können direkt am Handgriff oder am Teleskoprohr befestigt werden.

Zubehör :

Fugendüse – Ideal zur Reinigung von Ecken und schwer zugänglichen Bereichen. [X1]

Polsterdüse – Ideal zur Reinigung von Polstermöbeln. [X2]

Möbelpinsel – Für Bücherregale, Bilderrahmen, Tastaturen und andere empfindliche Bereiche. [X3]

Miniturbodüse mit doppelter Aktion* - Die Miniturbodüse eignet sich speziell zur Reinigung von Matratzen und Polstermöbeln. Besonders geeignet zur Entfernung von Tierhaaren. [Y]

Allergy Remover-Düse mit doppelter Aktion*– Diese Miniturbodüse eignet sich speziell zur Reinigung von Treppen, Polstermöbeln sowie Matratzen und ist besonders wirksam gegen allergieauslösende Faktoren. [Z]

Hartboden-Extrapflege und Hartbodenpflegedüse* – Ideal zur Reinigung von Parkettböden und anderen empfindlichen Hartböden. [AA , AB]

Langes 2in1-Zubehör* – Fugendüse und Möbelpinsel - Damit ist es ermöglicht schwer zugängliche Bereiche wie Bücherregale und hohe Ecken zu reinigen. [AC]

WICHTIG: Benutzen Sie die Miniturbodüse nicht auf Teppichen und Vorlegern mit langen Fransen, auf Tierfellen und auf über 15 mm tiefem Teppichflor. Halten Sie die Düse bei sich drehender Bürstwalze nicht still.

WARTUNG DES GERÄTES

Bei Modellen mit LED-Anzeige* (siehe H2, H3) werden sowohl Beutel voll, als auch Verstopfungen durch eine rote Leuchte auf dem Display angezeigt.

Bei Modellen mit einem anderen Typ von Staubbeutelfüllanzeige* (siehe D), erscheint der Mechanismus rot, wenn der Staubbeutel voll ist oder Verstopfungen auftreten.

Ersetzen des Staubbeutels

Bitte überprüfen Sie den Staubbeutel, falls erforderlich, ersetzen Sie ihn.

1. Heben Sie den Verschluss der Staubbeutelabdeckung nach oben, um die Staubbeutelabdeckung zu öffnen und den Beutel zu entfernen. [16,17] Den vollen Staubbeutel vorsichtig entsorgen. [18]
2. Neuen Staubbeutel wie darauf abgebildet falten und mit der Manschette in den Beutelhalter einsetzen. [17]
3. Die Staubbeutelabdeckung schließen.

WARNUNG: Die Staubbeutelabdeckung lässt sich nicht schließen, wenn der Staubbeutel bzw. der Staubbeutelhalter nicht oder nicht korrekt eingesetzt sind. Stellen Sie immer, wenn Sie die Staubbeutelabdeckung schließen, sicher, dass der Staubbeutel eingesetzt ist.

ACHTUNG: Die Staubbeutelfüllanzeige erscheint auch rot (**D oder H2, H3**)**, wenn eine Verstopfung aufgetreten ist. Siehe dazu "Verstopfung des Saugtrakts beheben".

Reinigung der Filter

Bitte waschen Sie für eine optimale Leistung Ihres Staubsaugers die Filter spätestens nach jedem fünften Wechsel des Staubbeutels gründlich aus.

Reinigung des Vormotorfilters:

1. Heben Sie die Verriegelung der Staubbeutelabdeckung an und entfernen den Beutel. [16,17]
2. Nehmen Sie die Vormotorfilterhalterung vom Gerät ab. [19]
3. Nehmen Sie den Filter vom Vormotorfilterrahmen ab. [19]
4. Waschen Sie den Vormotorfilter und den Vormotorfilterrahmen mit handwarmem Wasser und lassen Sie sie vollständig trocken, bevor Sie beide wieder in den Staubsauger einsetzen. [22,23]

Reinigung des Abluftfilters

1. Entfernen Sie den Abluftfilter, indem Sie die Abdeckung des Abluftfilters entriegeln und das Abluftfilterpaket herausnehmen. [20,21]
2. Waschen Sie den Abluftfilter mit handwarmem Wasser und lassen Sie ihn vollständig trocknen, bevor Sie ihn wieder in den Staubsauger einsetzen. [22,20]

Achtung: Verwenden Sie kein heißes Wasser und keine Reinigungsmittel. Sollte einer der Filter beschädigt sein, bitte nur gegen einen Hoover-Originalfilter austauschen. Versuchen Sie nicht das Gerät ohne eingesetzten Staubbeutel oder Filter in Betrieb zu nehmen.

Reinigung des Permanentstaubbeutels (*Nur in bestimmten Modellen)**

Um die optimale Leistung zu erzielen, waschen Sie den Permanentstaubbeutel spätestens nach jedem fünften Leeren gründlich aus. Entleeren Sie den Inhalt des Staubbeutels in einen Abfallbehälter, waschen Sie den Staubbeutel mit handwarmem Wasser aus, entfernen Sie überschüssiges Wasser vom dem Filter und lassen ihn gründlich trocknen, bevor Sie ihn wieder verwenden.

Siehe „Verstopfung des Saugtraktes beheben“

Wenn die Staubbeutelfüllanzeige weiterhin leuchtet (D oder H1, H2)**:

1. Prüfen, ob der Beutel voll ist. Wenn ja siehe „Auswechseln des Staubbeutels“.
2. Ist der Staubbeutel nicht voll:
 - A. Müssen die Filter gereinigt werden? Falls ja, siehe „Reinigung der Filter“.
 - B. Prüfen Sie, ob der Saugtrakt an einer anderen Stelle verstopft ist.
 - Entfernen Sie Verstopfungen im Teleskoprohr oder im Saugschlauch mit einer Schnur oder Stab.

Achtung - Die Staubbeutelfüllanzeige erscheint weiterhin rot* oder leuchtet ununterbrochen, wenn der Staubsauger mit vollem Staubbeutel, einer vorhandenen Verstopfung oder die verschmutztem Filter benutzt wird. Wird der Staubsauger über längere Zeit mit leuchtender Staubbeutelfüllanzeige benutzt, schaltet ein Schutzschalter den Staubsauger automatisch ab, um ihn vor Überhitzung zu schützen. Die Staubbeutelfüllanzeige schaltet sich nach dem Ausschalten des Staubsaugers aus, um anzuzeigen, dass der Überhitzungsschutz aktiviert ist. In diesem Fall das Gerät ausschalten, den Netzstecker ziehen und den Fehler beheben. Der Überhitzungsschutz schaltet sich nach ca. 30 Minuten automatisch ab.

Ersetzen Sie die Batterie des Fernbedienungshandgriffs* [24]

Wenn die Fernbedienung, während Sie eine Taste am Handgriff drücken, nicht reagiert, wechseln Sie bitte die Batterie:

1. Lösen Sie hierzu die Fernbedienung mit einem Schraubenzieher vom Griff.
2. Nehmen Sie die leere Batterie heraus. Schieben Sie hierzu den Clip beiseite und legen Sie eine Batterie ein. Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen werden, sollten Sie die Batterien herausnehmen und sicher aufbewahren.

PRÜFLISTE ZUR FEHLERSUCHE

Bitte prüfen Sie zunächst die einzelnen Punkte dieser Prüfliste, bevor Sie sich bei einem Problem an Ihre zuständige Hoover-Kundendienststelle wenden.

- Ist die Stromversorgung in Ordnung? Bitte überprüfen Sie diese mit einem anderen elektrischen Gerät.
- Ist der Staubbeutel voll? Siehe „Wartung des Staubsaugers“.
- Ist der Filter blockiert? Siehe „Reinigung der Filter“.
- Ist der Saugschlauch oder die Düse verstopft? Siehe „Verstopfung des Saugtraktes beheben“.
- Ist der Staubsauger überhitzt? Falls ja, dauert es ca. 30 Minuten, bis der Überhitzungsschutz sich automatisch abschaltet.
- Funktioniert die Fernbedienung am Handgriff nicht? Weitere Informationen finden Sie unter „Batterie im Fernbedienungshandgriff austauschen“.

WICHTIGE INFORMATIONEN**Hoover Ersatzteile und Verbrauchsmaterial**

Verwenden Sie stets Originalersatzteile von Hoover. Diese sind über den Hoover-Kundendienst erhältlich. Geben Sie bei der Bestellung von Ersatzteilen bitte stets die komplette 16stellige Artikelnummer (Typenplakette auf der Rückseite des Gerätes) Ihres Gerätemodells an.

Hoover-Kundendienst

Zur Wartung oder Reparatur Ihres Produktes wenden Sie sich bitte an Ihre zuständige Hoover-Kundendienststelle.

Qualität

Die Hoover-Werke wurden unabhängig voneinander jeweils einer Qualitätsprüfung unterzogen. Unsere Produkte werden nach einem Qualitätsstandard hergestellt, der die Anforderungen von ISO 9001 erfüllt.

Garantieerklärung

Die Garantiebestimmungen für dieses Gerät entsprechen den Richtlinien des Landes, in dem Sie das Gerät erworben haben. Weitere Einzelheiten dazu erhalten Sie vom Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben oder aus dem roten Garantieheft, das der Verpackung beiliegt. Bitte bewahren Sie den Kaufbeleg sorgfältig auf, denn er wird für eventuell auftretende Garantieansprüche benötigt.

Änderungen vorbehalten.

ISTRUZIONI PER UN USO SICURO

Questo apparecchio deve essere utilizzato esclusivamente in ambito domestico per interventi di pulizia, secondo le istruzioni riportate nel presente documento. Accertarsi di aver compreso le istruzioni prima di mettere in funzione l'apparecchio.

Non lasciare l'apparecchio collegato alla corrente. Prima di procedere alla pulizia dell'apparecchiatura o di effettuare qualsiasi operazione di manutenzione, spegnere sempre l'apparecchio e scollegare la spina.

Questo elettrodomestico non è destinato a essere utilizzato da persone dalle ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali (bambini inclusi), senza una adeguata assistenza o controllo da parte di una persona adulta responsabile della loro sicurezza. Controllare che i bambini non giochino con l'apparecchio.

Pulizia e manutenzione non possono essere eseguite da bambini senza sorveglianza da parte di una persona responsabile.

Se il cavo di alimentazione è danneggiato, interrompere immediatamente l'utilizzo dell'apparecchio. Per evitare pericoli, il cavo di alimentazione dovrà essere sostituito da un tecnico del servizio assistenza autorizzato HOOVER.

Tenere le mani, i piedi, i capi di abbigliamento non attillati e i capelli lontani dalle spazzole rotanti.

Utilizzare solo accessori o parti di consumo e di ricambio consigliati o forniti da HOOVER.

Elettricità statica: alcuni tappeti possono produrre un accumulo di elettricità statica. Le cariche di elettricità statica non sono pericolose per la salute.

Non utilizzare l'apparecchio all'aperto, su superfici bagnate o per aspirare liquidi.

Non aspirare oggetti solidi o appuntiti, fiammiferi, ceneri calde, mozziconi di sigaretta o similari.

Non vaporizzare o aspirare liquidi infiammabili, detergenti, aerosol o i loro vapori.

Non calpestare il cavo di alimentazione durante l'utilizzo dell'apparecchio o scollegare la spina dalla presa tirando il cavo di alimentazione.

Non continuare a utilizzare l'apparecchio in caso di presunto guasto.

Non calpestare il cavo di alimentazione o avvolgerlo intorno alle braccia o alle gambe mentre si usa l'apparecchio.

Non utilizzare l'apparecchio per l'igiene della persona o degli animali.

Non collocare l'apparecchio in una posizione più bassa rispetto alla propria quando si puliscono delle scale.

Tenere le batterie lontano dalla portata dei bambini.

Se una batteria viene ingerita, consultare immediatamente un medico.

Le batterie scariche devono essere rimosse dall'apparecchio e smaltite secondo le disposizioni vigenti.

Se l'apparecchio viene riposto e inutilizzato per un lungo periodo, le batterie devono essere rimosse e riposte in sicurezza.

Se l'apparecchio è da smaltire, le batterie devono prima essere rimosse.

Rimuovere la batteria solo quando l'apparecchio è scollegato dalla rete di alimentazione.

Smaltire le batterie in sicurezza.

Usare solo batterie al Lithium CR2032 3V. Tipologia non ricaricabile.

Le batterie devono essere inserite con polarità corretta: il polo positivo "+" è sul lato superiore. **[24]**

Le batterie di tipo non ricaricabile non devono essere ricaricate.

I terminali della batteria non devono essere messi in cortocircuito.

Assistenza HOOVER: Per garantire un funzionamento sempre sicuro ed efficiente dell'apparecchiatura, si consiglia di fare eseguire eventuali interventi di assistenza o di riparazione dai tecnici del servizio assistenza autorizzato HOOVER.

Ambiente:

Il simbolo apposto sul prodotto indica che lo stesso non può essere smaltito come i normali rifiuti domestici, bensì deve essere portato al punto di raccolta o al centro di riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche più vicino. Lo smaltimento deve essere eseguito in conformità alle normative locali vigenti per la salvaguardia dell'ambiente e lo smaltimento dei rifiuti. Per ulteriori informazioni sul trattamento, il recupero e il riciclaggio di questo prodotto, contattare l'unità territoriale competente per il servizio di smaltimento o il negozio in cui il prodotto è stato acquistato.



Bande di frequenza	300Mhz ~ 450Mhz
Potenza RF massima trasmessa nella banda di frequenza	11 dBm

Con questo Candy Hoover Group Srl, dichiara che questo apparecchio è conforme ai requisiti essenziali delle Direttive 2014/53/UE e 2011/65/UE. Per ricevere una copia di questa dichiarazione di conformità, si prega di contattare il produttore consultando il sito www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

- | | |
|---|--|
| A. Sportello accessori | spazzola a pennello e spazzola per mobili e imbottiti* (Vedi La) |
| B. Apparecchio principale | N. Impugnatura morbida Essential, regolatore dell'aspirazione e bocchetta per fessure integrata* |
| C. Sportello del sacco | O. Tubo telescopico** |
| D. Indicatore meccanico di controllo sacco pieno* | O1. Connettore per connessione sicura per tubo telescopico* |
| E. Pulsante a pedale Accensione/ Spegnimento | O2. Dispositivo di controllo del tubo telescopico** |
| F. Coperchio del filtro in uscita | P. Raccordo per connessione sicura per spazzola tappeti e pavimenti* |
| G. Pedale di riavvolgimento del cavo | Q. Pedale selettore tipo pavimento |
| H. Controllo potenza**: | R. Corsore spazzola tappeti e pavimenti* |
| H1. Corsore controllo potenza variabile** | S. Spazzola per tappeti e pavimenti (GP)** |
| H2. LED Screen Display con indicatore controllo potenza variabile** e Led controllo sacco pieno* | S1. Spazzola per tappeti (CA)* |
| H3. LED Screen Display con indicatore controllo potenza variabile** e Led di controllo* modalità Power Silent e controllo sacco pieno | S2. Spazzola per pavimenti duri (HF)* |
| I. Maniglia per il trasporto | T1. Filtro Pre-Motore |
| J. Levetta sblocco sportello sacco raccogli-polvere | T2. Telaio del filtro pre-motore |
| K. Tubo flessibile | U. Filtro in uscita |
| L. Impugnatura morbida con telecomando Hi-Controller* | V. Portasacco |
| L1. Pulsanti controllo potenza variabile | W. Sacco |
| L2. Pulsante Silent Power | X. Set accessori |
| L3. Pulsante di accensione/spegnimento | X1. Bocchetta per fessure |
| L4. Indicatore a Led della batteria del telecomando sull'impugnatura | X2. Bocchetta tutti gli usi |
| La. Accessori integrati nell'impugnatura: bocchetta per fessure, spazzola a pennello e spazzola per mobili e imbottiti* | X3. Spazzola a pennello |
| M. Impugnatura morbida Advanced Comfort, regolatore dell'aspirazione ed accessori integrati: bocchetta per fessure, | Y. Spazzola Mini Turbo doppia azione per rimuovere i peli di animali domestici* |
| | Z. Spazzola Mini Turbo doppia azione per rimuovere gli allergeni* |
| | AA. Spazzola Parquet Extra Care* |
| | AB. Spazzola Parquet Care* |
| | AC. Bocchetta lunga 2ln1* |

*Solo su alcuni modelli ** Può variare secondo il modello

MONTAGGIO DELL'APPARECCHIO

Disimballare tutti i componenti.

1. Collegare il tubo flessibile al corpo principale dell'apparecchio, assicurandosi che si agganci e si blocchi in posizione. Per disinserire il tubo, è sufficiente premere le due levette all'estremità del tubo flessibile e tirare. [1]
2. Collegare l'impugnatura** all'estremità superiore del tubo. [2]
3. Collegare l'estremità inferiore del tubo alla spazzola** per tappeti e pavimenti o, se necessario, agli accessori. [3]

UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

1. Estrarre il cavo di alimentazione e inserirlo in una presa di corrente. Non tirare il cavo oltre l'indicatore rosso. [6]
2. Regolare il tubo telescopico all'altezza desiderata spostando il dispositivo di controllo del tubo telescopico** e sollevando o abbassando il tubo fino a trovare la posizione di pulizia più confortevole. [5]
3. Dopo aver collegato l'estremità inferiore del tubo telescopico alla spazzola** per tappeti e pavimenti o, se necessario, agli accessori, premere il pedale sulla spazzola* per selezionare la modalità di pulizia ideale per il tipo di pavimento.

Pavimento – Le setole si abbassano per proteggere il pavimento.

Tappeto/moquette – Le spazzole si sollevano per garantire una pulizia più in profondità.

Spazzola tappeti e pavimenti**: [4]

- **Pulizia pavimentazioni dure:** Premere il pedale sulla spazzola in modalità "Pavimenti Duri" e selezionare con il cursore sulla spazzola la modalità "TUTTI I PAVIMENTI". In questa modalità spazzole, ruote e inserto in gomma vengono abbassati per proteggere i pavimenti duri. [4a]
- **Pulizia standard per tappeti e moquette:** Premere il pedale sulla spazzola in modalità "Tappeti" e selezionare con il cursore sulla spazzola la modalità "TUTTI I PAVIMENTI". In questa modalità spazzole e inserto in gomma vengono sollevati, mentre le ruote sono abbassate per facilitare il movimento su queste superfici. [4b]
- **Pulizia profonda per tappeti:** Premere il pedale sulla spazzola in modalità "Tappeti" e selezionare con il cursore sulla spazzola la modalità "PULIZIA PROFONDA TAPPETI". In questa modalità spazzole, ruote e inserto in gomma vengono sollevati per pulire a fondo il tappeto. [4c]

ATTENZIONE: Per evitare graffiature a pavimenti in legno prestare attenzione e non posizionare il pedale in modalità "Pavimenti duri" e il cursore in modalità "PULIZIA PROFONDA TAPPETI".

4. Spegnerne l'apparecchio premendo il pulsante di accensione/spegnimento sul corpo principale [7] o facendo slittare il pulsante di accensione/spegnimento sull'impugnatura* del tubo flessibile. [8]
5. Regolare il livello di potenza premendo i pulsanti di controllo potenza variabile sul display*, [9] o facendo scorrere il cursore di controllo della potenza variabile*, [10] o premendo i pulsanti di controllo potenza variabile sull'impugnatura* del tubo flessibile. [11]

Impostazioni* con Impugnatura morbida Hi-Controller:

- **Accensione/spengimento dell'apparecchio:** premere il pulsante accensione/spengimento. [8]
- **Controllo potenza variabile:** premere i pulsanti "+, -" per regolare la potenza. [11]
- **Modalità Silenziosa:** premere il pulsante Silent per pulizie accurate con un basso livello di rumore. [12]

Accessori integrati nell'impugnatura:

- **Bocchetta per fessure incorporata :** L'estremità dell'impugnatura del tubo flessibile può essere utilizzata come bocchetta per fessure per raggiungere gli spazi più stretti.
- **Spazzola per mobili e imbottiti :** Premere le levette su entrambi i lati della maniglia e far scorrere verso il basso per rilasciare la spazzola per mobili e imbottiti per pulire superfici morbide e tessuti (tende, tappezzeria). [13]
- **Spazzola a pennello :** Premere le levette su entrambi i lati della maniglia e far scorrere verso il basso, quindi spingere il cursore verso l'esterno per rilasciare la spazzola a pennello incorporata. Ideale per superfici dure (librerie, tastiere, battiscopa). [13]

Impugnatura Advanced Comfort*:

- **Regolatore forza aspirante :** Regolare la potenza di aspirazione aprendo o chiudendo la valvola dell'aria sull'impugnatura. [14]

Accessori integrati nell'impugnatura:

- **Bocchetta per fessure incorporata :** L'estremità dell'impugnatura del tubo flessibile può essere utilizzata come bocchetta per fessure per raggiungere gli spazi più stretti.
- **Spazzola per mobili e imbottiti :** Premere le levette su entrambi i lati della maniglia e far scorrere verso il basso per rilasciare la spazzola per mobili e imbottiti per pulire superfici morbide e tessuti (tende, tappezzeria). [13]
- **Spazzola a pennello :** Premere le levette su entrambi i lati della maniglia e far scorrere verso il basso, quindi spingere il cursore verso l'esterno per rilasciare la spazzola a pennello incorporata. Ideale per superfici dure (librerie, tastiere, battiscopa). [13]

Impugnatura Essential*:

- **Regolatore forza aspirante :** Regolare la potenza di aspirazione aprendo o chiudendo la valvola dell'aria sull'impugnatura. [14]
- **Bocchetta per fessure incorporata :** L'estremità dell'impugnatura del tubo flessibile può essere utilizzata come bocchetta per fessure per raggiungere gli spazi più stretti.

Dopo l'uso, spegnere l'apparecchio premendo il pedale di accensione/spengimento o il pulsante sulla maniglia* del tubo flessibile. Staccare la spina e riavvolgere il cavo di alimentazione premendo il pedale di riavvolgimento.

Stazionamento e parcheggio - È possibile parcheggiare il tubo temporaneamente durante l'uso, oppure riporlo quando l'apparecchio non viene utilizzato. [15**]

ACCESSORI

Per ottenere prestazioni ottimali ed efficienza è consigliato usare le spazzole appropriate per le principali operazioni di pulizia. Queste spazzole sono indicate nel diagramma con le lettere **GP, HF** o **CA**.

La spazzola di tipo **GP** è adatta per pulire sia tappeti che pavimenti duri.

La spazzola di tipo **HF** è adatta solo per la pulizia dei pavimenti duri.

*Solo su alcuni modelli ** Può variare secondo il modello

La spazzola di tipo **CA** è adatta solo per la pulizia dei tappeti.

Le altre spazzole sono accessorie per operazioni di pulizia speciale e sono raccomandate solo per usi occasionali.

La bocchetta per fessure, la bocchetta per tutti gli usi e la spazzola a pennello sono riposte nell'apparecchio sotto lo sportello accessori.

Tutti gli accessori possono essere inseriti nell'impugnatura o all'estremità del tubo telescopico.

Set accessori :

Bocchetta per fessure – Per angoli e punti difficili da raggiungere. [X1]

Bocchetta tutti gli usi – Per imbottiti, divani e tessuti. [X2]

Spazzola a pennello – Per librerie, cornici, tastiere e altre superfici delicate. [X3]

Spazzola doppia azione per rimuovere i peli di animali domestici* - Utilizzare la mini turbospazzola per la pulizia profonda di superfici tessili e imbottiti e per altre aree difficili. Particolarmente adatta per rimuovere i peli degli animali domestici. [Y]

Spazzola doppia azione per rimuovere gli allergeni*– Utilizzare la mini turbospazzola per la pulizia profonda di superfici tessili, imbottiti e altre aree difficili da pulire in cui si annidano acari e batteri. [Z]

Spazzole Parquet Extra Care e Parquet Care* – Per parquet e pavimenti delicati. [AA , AB]

Bocchetta lunga 2In1* – Bocchetta per fessure e spazzola a pennello - Consente di pulire aree difficili da raggiungere come scaffali e angoli alti. [AC]

IMPORTANTE: Non utilizzare le mini turbo spazzole su tappeti a frange, pellicce o moquette con pelo di oltre 15 mm. Non tenere ferma la spazzola mentre è in rotazione.

MANUTENZIONE DELL'APPARECCHIO

Per i modelli dotati di display a LED * (**vedi H2, H3**), sia il sacco pieno, sia le ostruzioni, sono segnalati da una luce rossa sul display.

Per i modelli dotati dell'altro tipo di indicatore controllo sacco pieno* (**vedi D**), il dispositivo diventa di colore rosso quando il sacco è pieno o c'è un'ostruzione.

Sostituzione del sacco raccogli polvere

Si consiglia di controllare il sacco e, se necessario, sostituirlo.

1. Sollevare la levetta di sblocco sportello del sacco per aprirlo e rimuovere il sacco. [16,17] Il sacco pieno dovrà essere smaltito con cura e secondo le norme vigenti. [18]
2. Inserire un nuovo sacco come mostrato in figura e montare il collo del sacco nel portasacco. [17]
3. Chiudere lo sportello del sacco raccogli polvere.

ATTENZIONE: Lo sportello NON si chiuderà, finché il sacco raccogli polvere e / o il portasacco non verranno riassembleati nell'apparecchio. Quando si chiude lo sportello, assicurarsi sempre che il sacco sia inserito.

NOTA: L'indicatore di controllo del sacco diventa di colore rosso (**D o H2, H3**)** anche per segnalare un'ostruzione. In questo caso, vedere la sezione "Rimozione di un'ostruzione dal Sistema".

Pulitura dei filtri

Per mantenere prestazioni ottimali nel tempo, consigliamo di lavare i filtri ogni 5 sostituzioni del sacco.

Pulitura del filtro pre-motore:

1. Sollevare la levetta di sblocco sportello per aprirlo e rimuovere il sacco. [16,17]
2. Rimuovere il telaio filtro pre-motore dall'apparecchio. [19]
3. Rimuovere il filtro dal telaio filtro pre-motore. [19]
4. Lavare in acqua tiepida il filtro pre-motore e il suo telaio, poi lasciare che si asciughino completamente prima di reinserirli nell'apparecchio. [22,23]

Pulitura del filtro in uscita

1. Per rimuovere il filtro in uscita, aprire il coperchio dello stesso e togliere il gruppo filtro. [20,21]
2. Lavare in acqua tiepida il gruppo filtro in uscita, poi lasciare che si asciughi completamente prima di reinserirlo nell'apparecchio. [22,20]

Nota: Non utilizzare acqua bollente o detersivi. Se accidentalmente i filtri vengono danneggiati, sostituirli con ricambi originali Hoover. Non tentare di utilizzare l'apparecchio senza sacco o senza filtri.

Pulitura del sacco raccogli-polvere permanente* (*Solo in alcuni modelli)

Per mantenere prestazioni ottimali nel tempo, consigliamo di lavare il sacco permanente in stoffa ogni 5 riempimenti del sacco. Vuotare il contenuto del sacco in un apposito contenitore per rifiuti, lavarlo con acqua calda, rimuovere l'acqua in eccesso e lasciarlo asciugare completamente prima di ricollocarlo.

Rimozione di un'ostruzione dal sistema

Se l'indicatore di controllo del sacco rimane acceso (**D o H1, H2**)**:

1. Controllare se il sacco raccogli-polvere è pieno. Vedere la sezione "Sostituzione del sacco raccogli-polvere".
2. Se non è pieno, controllare se:
 - A. Potrebbe essere necessario pulire i filtri. In questo caso, vedere la sezione "Pulizia del filtro".
 - B. Controllare che non vi siano ostruzioni nel sistema.
 - Utilizzare un cavo o un bastoncino per rimuovere eventuali ostruzioni dal tubo telescopico o dal tubo flessibile.

Avvertenza - L'indicatore di controllo del sacco rimarrà di colore rosso* o acceso* se l'apparecchio viene utilizzato con il sacco pieno, se è presente un'ostruzione o se i filtri sono sporchi. Se l'apparecchio viene utilizzato per un periodo di tempo prolungato con l'indicatore di controllo del sacco illuminato, la funzione di arresto termico spegnerà l'apparecchio per impedire che si verifichi un surriscaldamento. Una volta spento l'apparecchio, l'indicatore di controllo del sacco si spegnerà per segnalare che è stato attivato l'arresto termico. In questi casi, spegnere l'apparecchio, scollegare la spina e risolvere il problema. Dopo lo spegnimento, il reset automatico richiede circa 30 minuti.

Sostituzione della batteria del telecomando nell'impugnatura* [24]

Sostituire la batteria, se premendo un pulsante qualsiasi, i comandi nell'impugnatura non rispondono:

1. Utilizzare un cacciavite per estrarre il telecomando dall'impugnatura.
2. Rimuovere la batteria scarica spingendo la clip e sostituirla con una nuova. Usare solo batterie al Lithium CR2032 3V.

CHECKLIST UTENTE

In caso di problemi, completare questa semplice checklist utente prima di chiamare il centro assistenza Hoover.

- La presa elettrica a cui è collegato l'apparecchio è funzionante? Controllare collegando un altro elettrodomestico.
- Il sacco raccogli-polvere è pieno? Vedere "Manutenzione dell'apparecchio".
- Il filtro è ostruito? Vedere la sezione "Pulizia del filtro".
- Il tubo flessibile o la bocchetta sono ostruiti? Vedere "Rimozione di un'ostruzione dal sistema".
- L'aspirapolvere si è surriscaldato? In questo caso, il reset automatico richiede circa 30 minuti.
- Il telecomando nell'impugnatura non funziona? Vedere la sezione "Sostituzione della batteria del telecomando nell'impugnatura".

INFORMAZIONI IMPORTANTI**Parti di ricambio e di consumo Hoover**

Utilizzare sempre parti di ricambio originali Hoover, che è possibile acquistare dal distributore locale Hoover o direttamente sul sito internet Hoover. Quando si ordinano delle parti di ricambio, ricordarsi sempre di fornire il numero di modello dell'apparecchio utilizzato.

Qualità

La qualità degli stabilimenti Hoover è stata sottoposta a valutazione indipendente. I nostri prodotti vengono realizzati mediante un sistema di qualità che soddisfa i requisiti ISO 9001.

Assistenza e garanzia Hoover

Il prodotto è garantito, oltre che ai sensi di legge, alle condizioni e nei termini riportati sul certificato di garanzia convenzionale inserito nel prodotto. Il certificato dovrà essere conservato e mostrato al nostro Centro di Assistenza Tecnica Autorizzato, in caso di necessità, insieme allo scontrino comprovante l'acquisto dell'elettrodomestico. Puoi consultare le condizioni di garanzia anche sul nostro sito internet.

Per ottenere assistenza compila l'apposito form on-line oppure contattaci al numero che trovi indicato nella pagina di assistenza del nostro sito internet.

Queste condizioni potrebbero venire modificate senza obbligo di preavviso.

INSTRUCTIES VOOR VEILIG GEBRUIK

Dit toestel mag enkel gebruikt worden voor reiniging in het huis, zoals beschreven in deze gebruikersgids. Zorg ervoor dat u de instructies volledig begrijpt voordat u het apparaat in gebruik neemt.

Laat het toestel nooit aangesloten achter. Schakel het toestel altijd uit en verwijder de stekker uit het stopcontact na gebruik, of voor het reinigen van het toestel of bij elke onderhoudstaak.

Dit toestel kan gebruikt worden door kinderen vanaf 8 jaar en ouder en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring of kennis indien ze toezicht of onderricht gehad hebben betreffende het veilig gebruik van het toestel en het begrip van de gevaren in kwestie. Kinderen mogen niet met het toestel spelen.

Reinigings- en gebruiksonderhoud mag niet uitgevoerd worden door kinderen zonder toezicht.

Indien het stroomsnoer beschadigd is, stop dan onmiddellijk met het toestel te gebruiken. Om veiligheidsgevaar te vermijden, mag enkel een erkende HOOVER dienstingenieur de stroomkabel vervangen.

Houd handen, voeten, losse kleding en haar uit de buurt van roterende borstels.

Gebruik enkel verlengstukken, verbruiksartikelen of reserveonderdelen aanbevolen of geleverd door HOOVER.

Statische elektriciteit: Sommige tapijten kunnen statische elektriciteit veroorzaken. Ontladingen van statische elektriciteit zijn onschadelijk voor uw gezondheid.

Gebruik je toestel nooit buiten of op natte oppervlaktes of om vocht op te nemen.

Raap geen harde of scherpe objecten op zoals lucifers, hete assen, sigaretten of andere gelijkaardige items.

Spuit niet met ontvlambare vloeistoffen, reinigingsvloeistoffen, aerosols of hun dampen en zuig ze ook niet op.

Loop niet over het stroomsnoer wanneer je het toestel gebruikt of verwijder de stekker niet door aan het stroomsnoer te trekken.

Blijf dit toestel niet gebruiken wanneer het defect blijkt.

Niet op het snoer staan of het snoer rond armen of benen winden terwijl je het toestel gebruikt.

Gebruik het toestel niet om dieren of mensen te reinigen.

Plaats het toestel niet boven je tijdens het reinigen van de trap.

Houd de batterijen buiten het bereik van kinderen.

Als een batterij wordt ingeslikt, raadpleeg dan onmiddellijk een arts.

Lege batterijen moeten uit het apparaat worden verwijderd en op een veilige manier worden verwerkt.

Als het apparaat gedurende een lange tijd ongebruikt zal worden opgeslagen, dan moeten de batterijen worden verwijderd en veilig worden opgeslagen.

In het geval dat u het apparaat weg doet, dienen de batterijen eerst verwijderd te worden.

Bij het verwijderen van de batterij moet het apparaat ontkoppeld zijn van het net.

Gooi de batterijen veilig weg.

Gebruik alleen batterijen van het type lithium CR2032 3V. Van het niet-herlaadbare type.

Batterijen moeten volgens de juiste polariteit worden geplaatst: de pluspool “+” gaat bovenaan. [24]

Niet-herlaadbare batterijen mogen niet worden herladen.

De batterijaansluitingen mogen niet worden kortgesloten.

HOOVER dienstverlening: Om de blijvende veilige en efficiënte werking van dit toestel te verzekeren, bevelen we aan dat alle herstellingen uitgevoerd worden door een erkende HOOVER dienstingenieur.

Het milieu

Het symbool op dit toestel duidt aan dat dit toestel niet mag behandeld worden als huishoudelijk afval. In de plaats daarvan moet het overhandigd worden aan het geschikte verzamelpunt voor de recyclage van elektrische en elektronische uitrusting. U moet het toestel weggooien in overeenstemming met de lokale voorschriften voor afvalverwerking. Voor meer gedetailleerde informatie over behandeling, herstel en recyclage van dit toestel, gelieve je lokale gemeentebestuur te contacteren, je dienst voor huishoud- en afvalverwerking of de winkel waar je het toestel kocht.



Frequentiebanden	300Mhz ~ 450Mhz
Maximaal in de frequentieband verstuurd hoogfrequent vermogen	11 dBm

C Hierbij verklaart de Candy Hoover Group Srl dat dit apparaat voldoet aan de basisvoorwaarden van de Europese Richtlijnen 2014/53/EU en 2011/65/EU. Om een kopie van de conformiteitsverklaring te ontvangen, kunt u contact opnemen met de fabrikant op www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

LEER JE REINIGER KENNEN

- | | |
|--|---|
| A. Deur Accessoires | meubelmondstuk* (Zie 'La') |
| B. Hoofdstofzuiger | N. Essentiële handgreep met soft grip, zuigkrachtregelaar en geïntegreerd kierenmondstuk* |
| C. Zakklep | O. Telescopische buis** |
| D. Mechanische stofzakcontrole-indicator* | O1. Veilige verbinding telescopische buis* |
| E. Aan/uit-knop | O2. Regelaar voor telescopische buis** |
| F. Deksel uitlaatfilter | P. Veilige verbinding tapijt- en vloermondstuk* |
| G. Snoerpropedaal | Q. Keuzeknop vloertype |
| H. Vermogensregeling**: | R. Schuifknop tapijt- en vloermondstuk* |
| H1. Variabele Stroom Controle Glijder** | S. Tapijt en vloermondstuk (GP)** |
| H2. Led-weergavescherm met variabele vermogensregelingen** en led-stofzakcontrole-indicator* | S1. Tapijt Mondstuk. (CA)* |
| H3. Led-weergavescherm met variabele vermogensregelingen**, Silent Power Mode en led-stofzakcontrole-indicator* | S2. Mondstuk voor harde vloer (HF)* |
| I. Draaggreep | T1. Pre-motor filter |
| J. Ontgrendeling klep van stofzak | T2. Pre-motor filter omlijsting |
| K. Slang | U. Uitlaat Filter |
| L. Hi-Controller-handgreep met afstandsbediening en soft grip* | V. Zakhouder |
| L1. Variabele vermogensknoppen | W. Zak |
| L2. 'Silent Power'-knop | X. Accessoires-set |
| L3. Aan/uit-schakelaar | X1. Kierenmondstuk |
| L4. Ledbatterij-indicator van afstandsbediening handgreep | X2. Meubelmondstuk |
| La. Geïntegreerde accessoires op de handgreep: kierenmondstuk, stofborstel en meubelmondstuk* | X3. Stofborstel |
| M. Handgreep met geavanceerd comfort en soft grip, zuigkrachtregelaar en geïntegreerde accessoires: kierenmondstuk, stofborstel en | Y. Dubbelwerkende miniturbozuigmond voor dierenharen* |
| | Z. Dubbelwerkende miniturbozuigmond voor allergene stoffen* |
| | AA. Zuigmond Extra parketverzorging* |
| | AB. Zuigmond parketverzorging* |
| | AC. Lang 2-in-1-gereedschap* |

*Alleen bepaalde modellen ** Kan variëren naargelang het model

JE REINIGER MONTEREN

Verwijder alle onderdelen uit de verpakking.

1. Steek de slang in de stofzuiger en klik deze erin vast. Om de slang te verwijderen: druk op de twee vergrendelingspallen aan het slanguiteinde en trek de slang eruit. [1]
2. Sluit de handgreep** van de slang aan op het bovenste buisuiteinde. [2]
3. Sluit, indien noodzakelijk, het onderste deel van de buis aan op het tapijt- en vloermondstuk** of de accessoires. [3]

UW STOFZUIGER GEBRUIKEN

1. Trek het netsnoer uit de stofzuiger en steek de stekker in het stopcontact. Trek het snoer niet verder uit dan de rode markering. [6]
2. Pas de telescopische buis aan op gewenste hoogte door de telescopische buis aanpasser te bewegen** en hef de buis op of verlaag het naar de meest comfortabele reinigingspositie. [5]
3. Druk de vloertype keuzeknop in en selecteer de gewenste reinigingswijze voor het voertype als, indien noodzakelijk, het onderste deel van de telescopische buis is aangesloten op het tapijt- en vloermondstuk** of de accessoires.

Harde vloer – De borstels wijzen naar beneden en beschermen zo de vloer.

Tapijt – Voor een grondigere reiniging worden de borstels omhoog gehaald.

Tapijt- & vloermondstuk:** [4]

- **Reiniging van harde vloer:** Druk de knop op het mondstuk naar de harde-vloer-stand en zet de schuifknop op het mondstuk op ALLE VLOERTYPEN. In deze stand worden de borstels, wielen en wisser omlaag gebracht om harde vloeren te beschermen. [4a]
- **Standaardreiniging van tapijt en vloerkleden:** Druk de knop op het mondstuk naar de tapijtstand en zet de schuifknop op het mondstuk op ALLE VLOERTYPEN. In deze stand worden de borstels en de wisser omhoog gehaald en zijn de wielen omlaag gebracht zodat eenvoudig over elk oppervlak kan worden bewogen. [4b]
- **Grondige reiniging van tapijt:** Druk de knop op het mondstuk naar de tapijtstand en zet de schuifknop op het mondstuk op GRONDIGE REINIGING TAPIJT. In deze stand zijn de borstels, wielen en wisser omhoog gehaald voor een grondigere reiniging van het tapijt. [4c]

WAARSCHUWING: Om eventuele krassen op houten vloeren te vermijden, wordt geadviseerd om de knop niet op de harde-vloer-stand te plaatsen en de schuifknop niet op de grondige reiniging tapijt te zetten.

4. Zet de stofzuiger aan door op de aan/uit-knop op de stofzuiger zelf te drukken [7] of op de aan/uit-knop op de handgreep* van de slang te drukken. [8]
5. Regel het vermogensniveau door op de variabele vermogensknoppen op het display* te drukken, [9] of de variabele vermogensschuifknop* te verstellen, [10] of door op de variabele vermogensknoppen op de handgreep van de slang te drukken*. [11]

Hi-Controller-handgreep met instellingen*:

- **Schakel de stofzuiger aan/uit:** druk op de aan/uit-knop. [8]

- **Variabele vermogensregeling:** druk op de knoppen "+,-" om het vermogen af te stellen. [11]
- **Silent Power Mode:** druk op de 'silent power'-knop om grondig te reinigen aan een beperkt geluidsniveau. [12]

Geïntegreerde accessoires op de handgreep:

- **Ingebouwd kierenmondstuk :** Het uiteinde van de slanghandgreep kan worden gebruikt als kierenmondstuk om nauwe plekken te bereiken.
- **Meubelmondstuk :** Druk op de grendels aan weerszijden van de handgreep en schuif de greep naar beneden zodat het meubelmondstuk vrijkomt om zachte oppervlakken en stoffen (gordijnen, bekleding) te reinigen. [13]
- **Stofborstel :** Druk op de grendels aan weerszijden van de handgreep, schuif de greep naar beneden en schuif de glijder naar het uiteinde zodat de ingebouwde stofborstel vrijkomt. Ideaal voor harde oppervlakken (boekenplanken, toetsenborden, plinten). [13]

Handgreep met geavanceerd comfort*:

- **Zuigkrachtregeling :** Pas het zuigvermogen aan door de luchtklep op de handgreep open of dicht te draaien. [14]

Geïntegreerde accessoires op de handgreep:

- **Ingebouwd kierenmondstuk :** Het uiteinde van de slanghandgreep kan worden gebruikt als kierenmondstuk om nauwe plekken te bereiken.
- **Meubelmondstuk :** Druk op de grendels aan weerszijden van de handgreep en schuif de greep naar beneden zodat het meubelmondstuk vrijkomt om zachte oppervlakken en stoffen (gordijnen, bekleding) te reinigen. [13]
- **Stofborstel :** Druk op de grendels aan weerszijden van de handgreep, schuif de greep naar beneden en schuif de glijder naar het uiteinde zodat de ingebouwde stofborstel vrijkomt. Ideaal voor harde oppervlakken (boekenplanken, toetsenborden, plinten). [13]

Essentiële handgreep

- **Zuigkrachtregeling :** Pas het zuigvermogen aan door de luchtklep op de handgreep open of dicht te draaien. [14]
- **Ingebouwd kierenmondstuk :** Het uiteinde van de slanghandgreep kan worden gebruikt als kierenmondstuk om nauwe plekken te bereiken.

Schakel de stofzuiger na gebruik uit door op de aan/uit-knop op de stofzuiger of de aan/uit-knop op de handgreep* van de slang te drukken. Koppel het snoer los en druk op de spoelpedaal van het snoer om het snoer op te winden.

Opruimen en opbergen - De telezoombuis kan tijdens het gebruik tijdelijk worden geparkeerd, of kan in de opbergpositie worden gezet wanneer de buis niet wordt gebruikt. [15**]

ACCESSOIRES

Voor optimaal functioneren en efficiëntie is het aan te bevelen dat de juiste mondstukken voor de voornaamste schoonmaak taken worden gebruikt. Deze mondstukken worden in de diagrammen afgebeeld met de letters **GP**, **HF** of **CA**.

Een **GP** type mondstuk kan gebruikt worden voor schoonmaak van zowel tapijt als harde vloer.

Een **HF** type mondstuk is enkel geschikt voor gebruik op harde vloer.

Een **CA** type mondstuk is enkel geschikt voor gebruik op tapijt.

*Alleen bepaalde modellen ** Kan variëren naargelang het model

De andere mondstukken zijn accessoires voor gespecialiseerde schoonmaaktaken en worden alleen aanbevolen voor occasioneel gebruik.

Het kierenmondstuk, meubelmondstuk en de stofborstel worden onder de accessoiresdeur bewaard.

Alle accessoires kunnen op de handgreep van de slang of op het uiteinde van de telescopische buis worden geplaatst.

Accessoires-set :

Kierenmondstuk – Voor hoeken en moeilijk bereikbare plaatsen. [X1]

Meubelmondstuk – Voor zachte meubels en stoffen. [X2]

Stofborstel – Voor boekenrekken, kozijnen, toetsenborden en andere delicate plaatsen. [X3]

Dubbelwerkende zuigmond voor dierenharen* - Gebruik het miniturbomondstuk voor trappen of voor het grondig reinigen van textielproducten en andere moeilijk schoon te maken plaatsen. Vooral geschikt voor het verwijderen van haren van huisdieren. [Y]

Dubbelwerkende zuigmond voor allergene stoffen*– Gebruik het miniturbomondstuk voor trappen of voor het grondig reinigen van textielproducten en andere moeilijk schoon te maken plekken; bijzonder geschikt om huisstofmijt te verwijderen. [Z]

Zuigmonden Extra parketverzorging en parketverzorging* – Voor parketvloeren en andere kwetsbare vloeren. [AA , AB]

Lang 2-in-1-gereedschap* – Kierenmondstuk en stofborstel - Hiermee kunnen moeilijk te bereiken plekken zoals boekenplanken en hoge hoeken worden gereinigd. [AC]

BELANGRIJK: Gebruik het turbomondstuk en het miniturbomondstuk niet op tapijten met lange franjes, op dierenhuiden of op tapijten dikker dan 15 mm. Hou de zuigmond niet stil terwijl de borstel draait.

ONDERHOUD STOFZUIGER

Bij modellen met een led-display * (zie **H2**, **H3**) worden de indicator voor een volle stofzak en verstoppingen aangegeven met een rood lampje op het display.

Bij modellen met een ander type stofzakcontrole-indicator* (zie **D**), kleurt het mechanisme rood als de stofzak vol is en verstoppingen zich voordoen.

De stofzuigerzak vervangen

Gelieve de zak te controleren en indien nodig te vervangen.

1. Til de vergrendeling van de klep van de stofzak op, open de klep en verwijder de stofzak. [16,17] De volle stofzuigerzak moet op de juiste manier en met zorg worden weggegooid. [18]
2. Vouw een nieuwe zak volgens de aanwijzingen die op de zak zelf staan en breng de hals van de zak aan in de zakhouders. [17]
3. Sluit de Deur van de Zak.

WAARSCHUWING: De klep van de stofzak sluit NIET zonder dat de stofzak en/of de stofzakhouders op de stofzuiger zijn aangebracht. Controleer altijd of de stofzak aanwezig is wanneer u de klep sluit.

ONTHOUD: De stofzakcontrole-indicator kleurt ook rood (**D of H2, H3**)** in het geval van een verstopping. In dit geval zie 'een blokkage uit het systeem verwijderen'.

Filters reinigen

Was de filters elke 5 keer dat u de stofzak vervangt, om constant de optimale prestaties van uw stofzuiger te waarborgen.

De pre-motorfilter reinigen:

1. Trek de ontgrendelknop van de zakklep omhoog en verwijder de zakhouders. [16,17]
2. Verwijder het filterframe voor de motor van de stofzuiger. [19]
3. Verwijder de filter uit de omlijsting van de pre-motorfilter. [19]
4. Was de pre-motorfilter en de omlijsting van de pre-motorfilter met handwarm water. Laat de filter goed drogen voor u het in de stofzuiger terug plaatst. [22,23]

De uitlaatfilter reinigen

1. Verwijder de uitlaatfilter, maak het deksel van de uitlaatfilter los en verwijder het uitlaatfilterpakket. [20,21]
2. Was het uitlaatfilterpakket in handwarm water. Laat het goed drogen voordat u het in de stofzuiger terug plaatst. [22,20]

Niet vergeten: Gebruik geen heet water of schoonmaakmiddelen. In het onwaarschijnlijke geval dat de filters beschadigd raken, vervangt u ze door originele onderdelen van Hoover. Probeer het product niet te gebruiken zonder stofzak of filters.

De permanente stofzak van textiel reinigen* (*Voor enkele modellen.)

Om de optimale prestaties te behouden, adviseren we om de permanente stofzak van textiel elke 5 volle stofzakken te wassen. Maak de stofzak leeg in een prullenbak, was de zak onder warm water, verwijder het overtollige water en laat de stofzak drogen voordat u deze terug plaatst.

Een blokkage verwijderen uit het systeem

Als de zakcontrole-indicator blijft branden (D of H1, H2)**:

1. Controleer of de zak vol is. Zo ja zie 'De stofzuigerzak vervangen'.
2. Als de zak niet vol is:
 - A. Moeten de filters worden gereinigd? Zo ja, zie 'De filter reinigen'.
 - B. Controleer of er een andere verstopping in het zuigsysteem zit.
 - Gebruik een koord of een stok om een blokkering uit de telescopische buis of de flexibele slang te verwijderen.

Waarschuwing - De stofzakcontrole-indicator blijft rood gekleurd* of branden* als de stofzuiger wordt gebruikt met een volle stofzak, bij een blokkering of als de filters vuil zijn. Een thermische beveiliging schakelt de stofzuiger uit om oververhitting te voorkomen als de stofzuiger lange tijd gebruikt wordt met brandende stofzakcontrole-indicator. De stofzakcontrole-indicator wordt uitgeschakeld als de stofzuiger uitgezet is, om aan te geven dat de thermische beveiliging geactiveerd is. Als dit gebeurt, schakelt u de stofzuiger uit, haalt u de stekker uit het stopcontact en corrigeert u de fout. Het duurt ongeveer 30 minuten voordat de beveiliging automatisch wordt uitgeschakeld.

De batterij vervangen van de afstandsbediening van de handgreep* [24]

Gelieve de batterij te vervangen als de afstandsbedieningen op de handgreep niet reageren bij het indrukken van knoppen:

1. Maak de afstandsbediening los van de handgreep met behulp van een schroevendraaier.
2. Verwijder de uitlaatbatterij door de klem opzij te duwen en vervang de batterij door een nieuw exemplaar. Gebruik alleen batterijen van het type lithium CR2032 3V.

CHECKLIST VOOR DE GEBRUIKER

Mocht u problemen ondervinden met dit product, loop dan deze eenvoudige checklist na voordat u uw Hoover dealer belt.

- Krijgt de stofzuiger wel stroom? Controleer dit met een ander elektrisch toestel.
- Is de stofzak vol? Zie 'Onderhoud stofzuiger'.
- Is de filter verstopt? Zie 'De filter reinigen'.
- Is de slang of de zuigmond geblokkeerd? Zie 'Verstoppingen uit het systeem verwijderen'.
- Is de stofzuiger oververhit? Zo ja, dan duurt het ongeveer dertig minuten voordat het toestel weer gebruiksklaar is.
- Reageert de afstandbediening op de handgreep niet? Gelieve 'De batterij vervangen van de afstandsbediening van de handgreep' te raadplegen.

BELANGRIJKE INFORMATIE

Originele reserveonderdelen en toebehoren van Hoover

Gebruik uitsluitend originele reserveonderdelen van Hoover. Deze zijn verkrijgbaar bij uw Hoover dealer. Als u onderdelen bestelt, vermeld dan altijd het modelnummer.

Hoover Service

Mocht u gebruik willen maken van de service, neem dan contact op met uw Hoover dealer.

Kwaliteit

De fabrieken van Hoover zijn op onafhankelijke wijze getest op kwaliteit. Onze producten worden vervaardigd aan de hand van een kwaliteitssysteem dat voldoet aan de vereisten van ISO 9001.

Uw garantie

De garantievoorwaarden voor dit toestel worden bepaald door onze vertegenwoordiger in het land waar het toestel wordt verkocht. Details omtrent deze voorwaarden zijn verkrijgbaar bij de dealer waar u het toestel hebt gekocht. Wanneer u aanspraak wilt maken op deze garantie, dan moet u het verkoop- of ontvangstbewijs voorleggen.

Wijzigingen zijn zonder voorafgaande kennisgeving mogelijk.

INSTRUÇÕES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA

Este aparelho só deve ser utilizado para limpeza doméstica, conforme descrito neste guia do utilizador. Certifique-se de que este manual é totalmente compreendido antes de utilizar o aparelho.

Não deixe o aparelho ligado. Desligue sempre o aparelho e retire a ficha da tomada após a utilização ou antes de o limpar ou executar qualquer tarefa de manutenção.

Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades mentais, sensoriais e físicas reduzidas ou sem experiência e conhecimento caso lhes sejam fornecidas instruções e supervisão relativas à utilização do aparelho de modo seguro e caso compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho.

A limpeza e a manutenção não devem ser efectuada por crianças sem supervisão.

Se o cabo de alimentação estiver danificado deixe de utilizar o aparelho imediatamente. Para evitar um perigo para a segurança, deve ser um técnico de assistência Hoover a substituir o cabo de alimentação.

Mantenha as mãos, os pés, as roupas largas e o cabelo longe das escovas rotativas.

Utilize exclusivamente acessórios, peças sobressalentes ou consumíveis recomendados ou fornecidos pela HOOVER.

Electricidade estática: Algumas alcatifas podem provocar uma pequena acumulação de electricidade estática. A descarga de electricidade estática não constitui qualquer perigo para a saúde. Não utilize o aparelho no exterior, em superfícies húmidas ou para aspirar líquidos.

Não aspire objectos duros ou afiados, fósforos, cinzas quentes, pontas de cigarro ou outros itens semelhantes.

Não pulverize nem aspire líquidos inflamáveis, líquidos de limpeza, aerossóis ou respectivos vapores.

Não passe por cima do cabo de alimentação ao utilizar o aspirador nem retire a ficha puxando pelo cabo de alimentação.

Não continue a utilizar o aparelho se este parecer defeituoso. Não permaneça em cima do cabo de alimentação nem o enrole à volta das pernas ou braços ao utilizar o aparelho.

Não utilize o aparelho para limpar pessoas ou animais.

Não posicione o aparelho num nível superior aquele em que se encontra ao limpar escadas.

Mantenha as pilhas longe do alcance das crianças.

Se uma pilha for engolida, consulte um médico imediatamente.

As pilhas gastas devem ser retiradas do aparelho e eliminadas em segurança.

Se pretender armazenar o aparelho sem utilização durante um longo período de tempo, deve retirar as pilhas e armazenar em segurança.

Se for necessário eliminar o aparelho, primeiro retire as baterias.

O aparelho deve ser desligado da fonte de alimentação ao remover a bateria.

Elimine as baterias em segurança.

Utilize apenas pilhas de Lítio CR2032 3V. Tipo não recarregável.

As pilhas devem ser inseridas com a polaridade correta: O polo positivo “+” está na parte superior. [24]

As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas.

Os terminais das pilhas não devem sofrer um curto-circuito.

Assistência HOOVER: Para assegurar o funcionamento seguro e eficiente deste aparelho, recomendamos que todas as intervenções de assistência ou reparação sejam efectuadas apenas por um técnico de assistência autorizado da Hoover.

Ambiente

O símbolo no aparelho indica que este não pode ser tratado como resíduo doméstico. Pelo contrário, deve ser encaminhado para o ponto de recolha aplicável para reciclagem de equipamento eléctrico e electrónico. A eliminação deve ser realizada em conformidade com as leis ambientais locais relativas à eliminação de resíduos. Para obter informações mais detalhadas sobre o tratamento, recuperação e reciclagem deste produto, contacte as autoridades locais, o serviço de eliminação de resíduos domésticos ou a loja onde adquiriu o produto.



Bandas de frequência	300Mhz ~ 450Mhz
Potência de RF máxima transmitida na banda de frequência	11 dBm

C Com o presente, o Candy Hoover Group Srl declara que o aparelho assinalado cumpre os requisitos importantes das Diretivas 2014/53/UE e 2011/65/UE. Para receber uma cópia da declaração de conformidade, entre em contacto com o fabricante em: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

APRESENTAÇÃO DO ASPIRADOR

- | | |
|---|---|
| A. Porta de acessórios | fissuras, escova para pó e ferramenta |
| B. Aspirador | para móveis* (Consulte La) |
| C. Tampa do saco | N. Manípulo essencial com pega suave, |
| D. Indicador mecânico de verificação do saco* | regulador de sucção e ferramenta de |
| E. Pedal Ligar/Desligar | fissuras integrado* |
| F. Tampa do Filtro de Exaustão | O. Tubo Telescópico** |
| G. Pedal de recolha do cabo | O1. Ligação fixa do tubo telescópico* O2. |
| H. Regulador de Potência**: | Adaptador do tubo telescópico** |
| H1. Botão de correção de controlo | P. Ligação fixa do bocal |
| de energia variável** | de tapetes e piso* |
| H2. Ecrã de exibição LED com controlos | Q. Selector de tipo de pavimentos |
| de potência variável** e indicador | R. Controlo deslizante do bocal |
| de verificação do saco LED* | para pisos e alcatifas* |
| H3. Visor Led com Reguladores de | S. Escova para Pisos e Alcatifas (GP)** |
| Potência Variáveis**, Modo de | S1. Escova para alcatifas (CA)* |
| alimentação em silêncio e Led | S2. Escova para pavimentos duros (HF)* |
| indicador de verificação de sacos* | T1. Filtro do pré-motor |
| I. Manípulo | T2. Suporte do pré-filtro do motor |
| J. Patilha de Libertação da Tampa do Saco | U. Filtro do escape |
| K. Tubo flexível | V. Suporte do saco |
| L. Controlo remoto do controlador | W. Saco |
| Manípulo com pega suave* | X. Conjunto de Acessórios |
| L1. Botões do regulador de potência variável | X1. Acessório para fendas |
| L2. Botão de alimentação em silêncio | X2. Escova para móveis |
| L3. Botão ligar/desligar | X3. Escova para pó |
| L4. Led indicador de bateria do | Y. Bocal para retirar pelos dos animais |
| Controlo remoto do manípulo | de dupla ação com mini turbo* |
| La. Acessório integrados no manípulo: | Z. Bocal para remover alérgenos |
| ferramenta de fissuras, Escova para | de dupla ação com mini turbo* |
| o pó e ferramenta para móveis* | AA. Bocal extra para cuidados |
| M. Manípulo de conforto avançado com | com parquet* |
| pega suave, Regulador de sucção e | AB. Bocal para cuidados com parquet* |
| acessórios integrados: ferramenta de | AC. Ferramenta comprida 2 em 1* |

*Apenas em alguns modelos

** Poderá variar dependendo do modelo

MONTAGEM DO ASPIRADOR

Retire todos os componentes da embalagem.

1. Ligue o tubo flexível ao corpo principal do aspirador, certificando-se de que encaixa e fica bem fixo. Para retirar a mangueira: basta premir as duas patilhas na extremidade do tubo flexível e puxar. [1]
2. Ligue o manípulo do tubo flexível** na extremidade superior do tubo. [2]
3. Ligue a extremidade inferior do tubo ao bocal para pisos e alcatifas** ou aos acessórios, conforme necessário. [3]

UTILIZAR O SEU ASPIRADOR

1. Extraia o cabo de alimentação e ligue-o na fonte de alimentação. Não puxe o cabo para além do marcador vermelho. [6]
2. Regule o tubo telescópico para o comprimento pretendido movendo o ajustador do tubo telescópico** e suba ou desça o tubo para a posição de limpeza mais confortável. [5]
3. Após ligar a extremidade inferior do tubo telescópico ao bocal para pisos e alcatifas** ou aos acessórios, conforme necessário, pressione o pedal do seletor do tipo de piso no bocal para selecionar o modo de limpeza ideal para o tipo de piso.

Pavimentos duros – Baixar as escovas para proteger o soalho.

Alcatifas – Escovas levantadas para uma limpeza intensa.

Escova para pisos e alcatifas**: [4]

- **Limpeza de pisos duros:** Pressione o pedal no bocal no modo de Piso duro e ajuste o controlo deslizante no bocal em TODOS OS PISOS. Nesta posição, as escovas, rodas e a lâmina de limpeza são rebaixadas para proteger os pisos duros. [4a]
- **Limpeza padrão de tapetes e alcatifas:** Pressione o pedal no modo de Alcatifa e ajuste o controlo deslizante no bocal como TODOS OS PISOS. Nesta posição, as escovas e a lâmina de limpeza são levantadas enquanto as rodas são rebaixadas, de modo a permitir um movimento livre em tais superfícies. [4b]
- **Limpeza intensa de carpetes:** Pressione o pedal no bocal no modo de Alcatifa e ajuste o controlo deslizante no bocal como LIMPEZA INTENSA DE CARPETES. Nesta posição, as escovas, rodas e a lâmina de limpeza são levantadas para uma limpeza intensa da sua carpete. [4c]

ATENÇÃO: É recomendado evitar possíveis riscos nos pisos de madeira, quando o pedal não está definido no modo de piso duro e o controlo deslizante na limpeza intensa de carpetes.

4. Ligue o aspirador ao pressionar o pedal On/Off na estrutura principal do aspirador [7] ou ao pressionar o botão On/Off no manípulo do tubo flexível*. [8]
5. Ajuste o nível da potência ao pressionar os botões do regulador de potência no visor*, [9] ou ao ajustar o botão deslizante regulador de potência*, [10] ou ao pressionar os botões reguladores de potência variáveis no manípulo do tubo flexível*. [11]

Manípulo do controlador Hi com Definições*:

- **Ligar/Desligar o aspirador:** pressione o botão on/off. [8]
- **Regulador de potência variável:** pressione os botões "+,-" para ajustar a potência. [11]
- **Modo de alimentação em silêncio:** pressione o botão de alimentação em silêncio para limpar minuciosamente com um nível de ruído reduzido. [12]

Acessórios integrados no manípulo:

- **Ferramenta de fissuras incorporada** : A extremidade do manípulo do tubo flexível pode ser utilizado como uma ferramenta para fissuras para alcançar espaços mais estreitos.
- **Ferramenta para móveis** : Pressione os trincos de ambos os lados do manípulo e deslize para baixo para desapertar a ferramenta para móveis para limpar superfícies suaves e têxteis (cortinas, estofos). [13]
- **Escova para pó** : Pressione os trincos de ambos os lados do manípulo e deslize para baixo e, em seguida, empurre o deslizador para a extremidade para libertar a escova para o pó incorporada. Ideal para superfícies rígidas (prateleiras, teclados, rodapés). [13]

Manípulo de conforto avançado*:

- **Regulador de Sucção** : Ajuste a potência de sucção ao abrir ou fechar a válvula de ar no manípulo. [14]

Acessórios integrados no manípulo:

- **Ferramenta de fissuras incorporada** : A extremidade do manípulo do tubo flexível pode ser utilizado como uma ferramenta para fissuras para alcançar espaços mais estreitos.
- **Ferramenta para móveis** : Pressione os trincos de ambos os lados do manípulo e deslize para baixo para desapertar a ferramenta para móveis para limpar superfícies suaves e têxteis (cortinas, estofos). [13]
- **Escova para pó** : Pressione os bloqueios de ambos os lados e deslize para baixo e, em seguida, empurre o deslizador para a extremidade para libertar a escova para o pó incorporada. Ideal para superfícies rígidas (prateleiras, teclados, rodapés). [13]

Manípulo básico*:

- **Regulador de Sucção** : Ajuste a potência de sucção ao abrir ou fechar a válvula de ar no manípulo. [14]
- **Ferramenta de fissuras incorporada** : A extremidade do manípulo do tubo flexível pode ser utilizado como uma ferramenta para fissuras para alcançar espaços mais estreitos.

Desligue a extremidade em utilização ao pressionar o Pedal On/Off ou o Botão On/Off no manípulo do tubo flexível*. Retire da tomada e recolha o cabo de alimentação ao pressionar o pedal de recolha do cabo.

Descanso e arrumação - O tubo pode ser fixado temporariamente durante a utilização, ou colocado na posição de arrumação quando não estiver a ser utilizado. [15**]

ACESSÓRIOS

Para obter o melhor desempenho e eficiência é recomendada a utilização das escovas correctas para as principais operações de limpeza. As escovas estão indicadas nos diagramas pelas letras **GP**, **HF** ou **CA**.

Uma escova do tipo **GP** pode ser utilizada para limpar alcatifas e pisos duros.

Uma escova do tipo **HF** é adequada para utilização apenas em pisos duros.

Uma escova do tipo **CA** é adequada para utilização apenas em alcatifas

As restantes escovas são acessórios para tarefas de limpeza especializadas e são recomendadas apenas para utilização ocasional.

*Apenas em alguns modelos

** Poderá variar dependendo do modelo

.A ferramenta fissurada, a escova para móveis e a escova do pó estão armazenadas na unidade sob a tampa dos acessórios.

Todos os acessórios podem ser montados no manípulo da mangueira ou na extremidade do tubo telescópico.

Conjunto de Acessórios :

Acessório para fendas – Para cantos e áreas difíceis de alcançar. [X1]

Escova para móveis – para mobiliário macio e tecidos. [X2]

Escova para pó – Para estantes de livros, molduras, teclados e outras áreas delicadas. [X3]

Bocal para retirar pelos dos animais de dupla ação* - Utilize a mini escova turbo em escadas ou para uma limpeza em profundidade de tecidos e outras áreas mais difíceis. Especialmente adequada para a remoção de pêlos de animais. [Y]

Bocal para remover alérgenos de dupla ação*– Utilize a mini-escova turbo em escadas ou para a limpeza em profundidade de superfícies têxteis e outras áreas de difícil limpeza, especialmente adequada para a remoção de alérgenos. [Z]

Bocais para cuidados com parquet e cuidados extra* – Para pavimentos de parquet e outros pavimentos delicados. [AA , AB]

Ferramenta comprida 2 em 1* – Ferramenta para fissuras e escova para o pó - Permite limpar áreas de difícil alcance como prateleiras e cantos altos. [AC]

IMPORTANTE: Não utilize mini escovas turbo em tapetes com franjas, animais e alcatifas com um pêlo com mais de 15 mm de altura. Não mantenha o bocal parado enquanto a escova está em rotação.

MANUTENÇÃO DO ASPIRADOR

Para os modelos equipados com visor LED, * (consultar H2, H3) ambos indicadores de verificação de saco cheio e obstruções são sinalizados por uma luz vermelha no visor.

Relativamente aos modelos equipados com outro tipo de indicador de verificação do saco* (**consultar D**), o mecanismo fica vermelho se o saco estiver cheio e se existirem algumas obstruções.

Substituição do saco

Verifique o saco e, se necessário, substitua-o.

1. Eleve o trinco da tampa do saco para abrir a tampa do saco e retire o saco. [16,17]
Deve eliminar o saco cheio de forma consciente e com todo o cuidado. [18]
2. Prepare o saco novo, conforme indicado nas instruções, e coloque-o no compartimento introduzindo o anel no respectivo suporte. [17]
3. Feche a porta do saco.

ATENÇÃO: A porta do saco NÃO irá fechar se o saco de pó e/ou o suporte do saco não estiverem colocados no aspirador. Certifique-se sempre de que o saco está presente ao fechar a porta do saco.

LEMBRE-SE: O indicador de verificação do saco também fica vermelho (**D ou H2, H3**)** se ocorrer uma obstrução. Neste caso consulte “Remoção de uma obstrução do sistema”.

Limpeza dos Filtros

Para manter um óptimo desempenho do seu aspirador, deve lavar os filtros depois de substituir o saco 5 vezes.

Limpeza o filtro pré-motor:

1. Eleve o trinco da tampa do saco para abrir a tampa do saco e retire o saco. [16,17]
2. Remova a estrutura do filtro pré-motor do aspirador. [19]
3. Remova o filtro da estrutura do filtro do pré-motor. [19]
4. Lave o filtro do pré-motor e a estrutura do mesmo à mão com água morna e permita a secagem completa dos componentes antes de inseri-los no aspirador. [22,23]

Limpeza o filtro de exaustão

1. Remova o filtro de exaustão, solte a tampa do filtro de exaustão e remova o pacote do filtro de exaustão. [20,21]
2. Lave o pacote do filtro de exaustão à mão em água morna e permita a secagem completa antes de inseri-lo no aspirador. [22,20]

Nota: Não utilize água quente nem detergentes. Na eventualidade de os filtros ficarem danificados, substitua-os apenas por peças originais Hoover. Não experimente nem utilize o produto sem um saco de pó ou filtros instalados.

Limpeza do saco de pó permanente* (*Apenas em alguns modelos)

Para manter um óptimo desempenho, recomendamos que você lave o saco permanente depois de 5 enchementos do saco. Esvazie o conteúdo do saco num recipiente, lave o saco em água morna, remova o excesso de água e deixe-o a secar completamente antes de montar novamente.

Remoção de uma obstrução do sistema

Se o indicador de verificação do saco permanecer aceso (D ou H1, H2)**:

1. Verifique se o saco está cheio. Em caso afirmativo, consulte “Substituição do saco”.
2. Se não estiver cheia, então:
 - A. Os filtros necessitam de limpeza? Em caso afirmativo, consulte “Limpeza do filtro”.
 - B. Verifique se existe algum outro bloqueio no sistema.
 - Utilize um cabo ou um pau para remover qualquer bloqueio do tubo telescópico ou tubo flexível.

Atenção - O indicador de verificação do saco irá permanecer vermelho* ou aceso* se o aspirador for utilizado com o saco cheio, se existir um bloqueio ou se os filtros estiverem sujos. Se o aspirador for utilizado durante muito tempo com o indicador de verificação vermelho, um corta-circuito térmico desliga o aspirador automaticamente para evitar o sobreaquecimento. O indicador de verificação do saco apaga-se uma vez o aspirador é desligado para indicar que foi ativado o corta-circuito térmico. Caso tal se verifique, desligue o aspirador, desligue o cabo da corrente e corrija o problema. O corta-circuito demora cerca de 30 minutos a ser reposto automaticamente.

Substituir a pilha do controlo remoto do manípulo* [24]

Se os controlos remotos do manípulo não responderem ao pressionar qualquer botão, mude as pilhas:

1. Utilize a chave de fendas para libertar o controlo remoto do manípulo.
2. Remova as pilhas gastas ao empurrar o clipe para o lado e substitua por um novo. Utilize apenas pilhas de Lítio CR2032 3V.

LISTA DE VERIFICAÇÃO DO UTILIZADOR

Se tiver algum problema com o aparelho, preencha esta simples lista de verificação do utilizador antes de chamar o serviço de assistência Hoover local.

- O aspirador tem alimentação de corrente? Verifique com outro aparelho eléctrico.
- O saco está cheio? Consulte “Manutenção do Aspirador”.
- O Filtro está sujo? Consulte “Limpeza do filtro”.
- O tubo flexível ou o bocal estão entupidos? Consulte “Remover uma obstrução do sistema”.
- O aspirador apresenta sobreaquecimento? Em caso afirmativo, a reposição automática ocorrerá passados cerca de 30 minutos.
- O controlo remoto no manípulo não responde? Consulte “Substituir as pilhas do controlo remoto do manípulo”.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES

Peças sobressalentes e consumíveis Hoover

Substitua sempre as peças por peças sobressalentes Hoover genuínas. Pode obtê-las junto do seu representante local ou directamente da Hoover. Quando encomendar peças, mencione sempre o número do seu modelo.

Assistência Hoover

Se necessitar de assistência a qualquer altura, queira contactar o seu serviço de assistência Hoover local.

Qualidade

A qualidade das instalações industriais da Hoover foi avaliada de forma independente. Os nossos produtos são fabricados de acordo com um sistema de qualidade que satisfaz os requisitos da norma ISO 9001.

Garantia

As condições de garantia para este aparelho são as definidas pelo nosso representante no país onde foi vendido. Pode obter detalhes sobre estas condições junto do agente a quem adquiriu o aparelho. A factura de venda ou o recibo deverão ser entregues quando apresentar uma reclamação ao abrigo dos termos da garantia.

Sujeito a alteração sem aviso prévio.

INSTRUCCIONES PARA UN USO SEGURO

Este aparato solo debe utilizarse para la limpieza doméstica habitual, como se describe en este manual de usuario. Asegúrese de haber comprendido todo el contenido de este manual antes de poner en funcionamiento el aparato.

No deje enchufado el aparato. Apague y desenchufe siempre el aparato antes de limpiarlo o de realizar cualquier labor de mantenimiento.

Este aparato puede ser usado por niños de 8 años en adelante y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento bajo supervisión y con una explicación de las instrucciones con respecto al uso del aparato de manera segura y que comprendan los riesgos implicados. Los niños no deben jugar con el aparato.

Los niños no deben limpiar ni dar mantenimiento sin supervisión.

Si el cable de alimentación está dañado, deje de utilizar el aparato inmediatamente. Para evitar peligros de seguridad, solo profesionales del Servicio Técnico de Hoover deben reemplazar el cable de alimentación.

Mantener lejos de los cepillos rotatorios pies, manos, ropa suelta y cabellos.

Utilizar únicamente accesorios, consumibles o recambios recomendados o suministrados por HOOVER.

Electricidad estática: Algunas alfombras pueden provocar una pequeña acumulación de electricidad estática. Las descargas estáticas no son peligrosas para la salud.

No utilice el aparato al aire libre, en superficies húmedas o para recoger líquidos.

No aspire objetos duros o afilados, cerillas, cenizas calientes, colillas de cigarrillo u objetos similares.

No rocíe, ni aspire líquidos inflamables, aerosoles para limpiar o sus vapores.

No pase por encima del cable de alimentación cuando utilice el aparato ni lo desenchufe tirando del cable.

No siga utilizando el aparato si parece tener algún defecto. No pise el cable, ni lo enrolle en los brazos ni piernas al utilizar el aparato.

No utilice el aparato en personas ni animales.

No sitúe el aparato por encima de usted cuando esté limpiando las escaleras.

Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.

En caso de ingestión de una batería consulte inmediatamente a un médico.

Las baterías agotadas deben extraerse del electrodoméstico y eliminarse de manera segura.

Si el aparato no se utiliza durante un periodo prolongado, extraiga las baterías y guárdelas de manera segura.

Si se debe desechar el aparato, primero es necesario extraer la batería.

Cuando extraiga la batería, el electrodoméstico debe estar desconectado de la red eléctrica.

Elimine la batería de manera segura.

Use sólo baterías de litio tipo CR2032 3V. No recargables.

Introduzca las baterías según la polaridad correcta. El polo “+” se encuentra en el lado superior. [24]

Las baterías no recargables no deben ser recargadas.

No debe haber un cortocircuito en los terminales de la batería.

Servicio Técnico HOOVER: Para garantizar el funcionamiento seguro y eficaz del aparato, recomendamos que las tareas de mantenimiento y reparación sean realizadas exclusivamente por profesionales autorizados del Servicio Técnico de Hoover.

El Medio Ambiente:

El símbolo que puede verse en el producto indica que este no puede tratarse como residuo doméstico. En su lugar, se debe entregar en un punto de recogida de electrodomésticos para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos. La eliminación debe llevarse a cabo según los reglamentos medioambientales locales sobre eliminación de residuos. Para información más detallada sobre el tratamiento, la recuperación y el reciclaje de este aparato, ponte en contacto con tu Ayuntamiento, el servicio de recogida de residuos domésticos o con el establecimiento donde hayas comprado el producto.



Bandas de frecuencias	300Mhz ~ 450Mhz
Potencia máxima de radiofrecuencia transmitida en la banda de frecuencias	11 dBm

CE Mediante el presente, Candy Hoover Group Srl declara que este electrodoméstico que tiene el marcado cumple con los requisitos esenciales de las Directivas 2014/53/EU y 2011/65/EU. Si desea recibir una copia de la declaración de conformidad, contacte con el fabricante en: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

INFORMACIÓN SOBRE EL ASPIRADOR

- | | |
|--|---|
| A. Puerta de accesorios | para muebles* (Véase La) |
| B. Estructura central del aspirador | N. Asa esencial con agarre suave, regulador de succión y accesorio para rincones integrado* |
| C. Portezuela de la bolsa | O. Tubo telescópico** |
| D. Indicador de control de la bolsa mecánico* | O1. Conexión segura del tubo telescópico* |
| E. Pedal de encendido/apagado | O2. Regulador del tubo telescópico** |
| F. Tapa del filtro de salida | P. Conexión segura de la tobera para alfombras y suelos* |
| G. Pedal recogecable | Q. Selector de tipo de pisos |
| H. Control de potencia**: | R. Tobera deslizante para alfombras y suelos* |
| H1. Control deslizante de potencia variable** | S. Cepillo para alfombras y suelos (GP)** |
| H2. Pantalla de visualización led con controles de potencia variable** e indicador de control de la bolsa led* | S1. Tobera para alfombras (CA)* |
| H3. Pantalla de visualización led con controles de potencia variable**, modo de potencia silenciosa e indicador de control de la bolsa led* | S2. Tobera para suelos duros (HF)* |
| I. Asa de transporte | T1. Filtro pre-motor |
| J. Seguro de desbloqueo de la portezuela de la bolsa | T2. Armazón del filtro pre-motor |
| K. Manguera | U. Filtro de Descarga |
| L. Mando a distancia del asa del Hi-Controller con agarre suave* | V. Soporte para la bolsa |
| L1. Botones de control de potencia variable | W. Bolsa |
| L2. Botón de potencia silenciosa | X. Juego de Accesorios |
| L3. Botón de encendido/apagado | X1. Accesorio rincones |
| L4. Indicador de baterías led del mando a distancia del asa | X2. Cepillo para limpieza de muebles |
| La. Accesorios integrados en el asa: accesorio para rincones, cepillo para polvo y accesorio para muebles* | X3. Cepillo para polvo |
| M. Asa sumamente cómoda con agarre suave, regulador de succión y accesorios integrados: accesorio para rincones, cepillo para polvo, accesorio | Y. Tobera Miniturbo de doble acción para el pelo de los animales* |
| | Z. Tobera Miniturbo de doble acción para la eliminación de alérgenos* |
| | AA. Tobera para el cuidado especial del parquet* |
| | AB. Tobera para el cuidado del parquet* |
| | AC. Accesorio largo 2 en1* |

*Sólo para algunos modelos ** Puede variar dependiendo del modelo

MONTAJE DEL ASPIRADOR

Saque todas las piezas del embalaje.

1. Conecte la manguera a la estructura central del aspirador, asegurándose de que quede encajado y bien sujeto en su sitio. Para liberar la manguera: presione las dos pestañas en el extremo de la manguera y tire. [1]
2. Conecte el asa** de la manguera al extremo superior del tubo [2]
3. Conecte el extremo inferior del tubo con la tobera para suelos y alfombras** o, de ser necesario, con los accesorios. [3]

USO DEL ASPIRADOR

1. Extraiga el cable de alimentación y enchúfelo a la toma de corriente. No debe continuar tirando cuando llegue a la marca roja. [6]
2. Ajuste el tubo telescópico a la altura deseada desplazando el regulador del tubo telescópico** y levantando o bajando el tubo hasta encontrar la posición de limpieza más cómoda. [5]
3. Después de conectar el extremo inferior del tubo telescópico con la tobera para suelos y alfombras ** o con los accesorios si fuera necesario, presione el pedal selector* del tipo de suelo ubicado en la tobera para seleccionar el modo de limpieza ideal para el tipo de suelo.

Suelos duros – Los cepillos bajan para proteger el suelo.

Alfombra – Los cepillos se elevan para una limpieza profunda.

Tobera de alfombra y suelo:** [4]

- **Limpieza de suelos duros:** Presione el pedal de la tobera, póngalo en modo Suelos Duros y ajuste el control deslizante de la tobera colocándolo en TODOS LOS SUELOS. En esta posición los cepillos, las ruedas y la rasqueta se bajan para proteger los suelos duros. [4a]
- **Limpieza de alfombras y tapetes estándar:** Presione el pedal de la tobera, póngalo en modo Alfombra y regule el control deslizante de la tobera colocándolo en TODOS LOS SUELOS. En esta posición, los cepillos y la rasqueta se levantan, mientras que las ruedas se bajan para permitir una perfecta facilidad de movimiento en dichas superficies. [4b]
- **Limpieza profunda de las alfombras:** Presione el pedal de la tobera, colóquelo en modo Alfombra y regule colocando el control deslizante de la tobera en LIMPIEZA PROFUNDA DE LAS ALFOMBRAS. En esta posición los cepillos, las ruedas y la rasqueta se levantan para una limpieza profunda de la alfombra. [4c]

ADVERTENCIA: Para evitar que se puedan rayar los suelos de madera se recomienda que el pedal no se encuentre en modo suelos duros y el control deslizante en limpieza profunda de las alfombras.

4. Encienda el aspirador pulsando el pedal de encendido/apagado que está en el cuerpo principal del aparato [7] o pulsando el botón de encendido/apagado que está en el asa* de la manguera. [8]
5. Regule el nivel de potencia presionando los botones de control de potencia variable que se encuentran en la pantalla*, [9] o regulando el control deslizante de potencia variable*, [10] o bien pulsando los botones de control de potencia variable que están en el asa* de la manguera. [11]

Asa del Hi-Controller con configuración*:

- **Encienda/apague el aspirador:** pulse el botón de encendido/apagado. [8]
- **Control de potencia variable:** pulse los botones "+, -" para regular la potencia. [11]
- **Modo de potencia silenciosa:** Pulse el botón de potencia silenciosa para limpiar minuciosamente con un nivel de ruido reducido. [12]

Accesorios integrados en el asa:

- **Accesorio para rincones incorporado:** El extremo del asa de la manguera se puede utilizar como accesorio para rincones para alcanzar espacios estrechos.
- **Accesorio para muebles:** Presione las pestañas a cada lado del asa y deslice hacia abajo para liberar el accesorio para muebles para limpiar superficies suaves y tejidos (cortinas, tapicería). [13]
- **Cepillo para polvo:** Presione las pestañas a cada lado del asa y deslice hacia abajo luego empuje el control deslizante hasta el final para liberar el cepillo para polvo incorporado. Ideal para superficies duras (estantes, teclados, zócalos). [13]

Asa Advanced Comfort*:

- **Regulador de succión:** Regule la potencia de succión abriendo o cerrando la válvula de aire que está en el asa. [14]

Accesorios integrados en el asa:

- **Accesorio para rincones incorporado:** El extremo del asa de la manguera se puede utilizar como accesorio para rincones para alcanzar espacios estrechos.
- **Accesorio para muebles:** Presione las pestañas a cada lado del asa y deslice hacia abajo para liberar el accesorio para muebles para limpiar superficies suaves y tejidos (cortinas, tapicería). [13]
- **Cepillo para polvo:** Presione las pestañas a cada lado del asa y deslice hacia abajo luego empuje el control deslizante hasta el final para liberar el cepillo para polvo incorporado. Ideal para superficies duras (estantes, teclados, zócalos). [13]

Asa esencial*:

- **Regulador de succión:** Regule la potencia de succión abriendo o cerrando la válvula de aire que está en el asa. [14]
- **Accesorio para rincones incorporado:** El extremo del asa de la manguera se puede utilizar como accesorio para rincones para alcanzar espacios estrechos.

Apague el aparato tras su uso pulsando el pedal de encendido/apagado o el botón de encendido/apagado que está en el asa* de la manguera. Desenchufe y enrolle el cable de alimentación presionando el pedal de enrollado del cable.

Estacionamiento y almacenamiento - El tubo puede ser estacionado para almacenamiento transitorio durante el uso, o en la posición de almacenamiento cuando no se esté utilizando. [15**]

ACCESORIOS

Para obtener el mejor rendimiento y eficiencia se recomienda utilizar toberas adecuadas para las principales acciones de limpieza. Estas toberas se indican en los diagramas con las letras **GP**, **HF** o **CA**.

Una tobera de tipo **GP** se puede utilizar para limpiar tanto alfombras, como suelos duros.

Una tobera de tipo **HF** es adecuada solo para la limpieza de suelos duros.

Una tobera de tipo **CA** es adecuada solo para la limpieza de alfombras.

Las demás toberas son accesorios para efectuar tareas de limpieza especializadas y se

*Sólo para algunos modelos ** Puede variar dependiendo del modelo

recomiendan solo para un uso ocasional.

El accesorio para rincones, la tobera para muebles y el cepillo eliminador de polvo están almacenados en el interior del aspirador, debajo de la puerta de accesorios.

Todos los accesorios pueden instalarse en la empuñadura de la manguera o en el extremo del tubo telescópico.

Juego de Accesorios :

Accesorio rincones – Para rincones y zonas de difícil acceso. [X1]

Cepillo para limpieza de muebles – Para cortinajes y muebles con tejidos blandos. [X2]

Cepillo para polvo – Para estanterías, marcos, teclados y demás áreas delicadas. [X3]

Tobera de doble acción para el pelo de los animales* - Emplee la mini tobera turbo para la limpieza de escaleras o para la limpieza a fondo de tejidos y demás áreas difíciles de limpiar. Particularmente adecuada para eliminar los pelos de los animales domésticos. [Y]

Tobera de doble acción para la eliminación de alérgenos*– Emplee la mini tobera turbo para la limpieza de escaleras o para la limpieza a fondo de tejidos y demás áreas difíciles de limpiar, ideal para eliminar alérgenos. [Z]

Tobera para el cuidado especial del parquet y tobera para el cuidado del parquet* – Para suelos de parquet y demás suelos delicados. [AA , AB]

Accesorio largo 2 en1* – Accesorio para rincones y cepillo para polvo - Permite limpiar áreas difíciles de alcanzar como estantes y esquinas elevadas. [AC]

IMPORTANTE: No utilice la tobera mini turbo para alfombras que tengan flecos largos, estén hechas de piel animal, ni sean de un espesor superior a 15 mm. No mantener la tobera fija en un sitio mientras esté girando el cepillo.

MANTENIMIENTO DEL ASPIRADOR

En los modelos dotados de pantalla led * (**véase H2, H3**) tanto el indicador de control de la bolsa llena como las obstrucciones se indican mediante una luz roja en la pantalla.

En los modelos dotados de otro tipo de indicador de control de la bolsa* (**véase D**), el mecanismo se vuelve rojo si la bolsa está llena y si ocurren obstrucciones.

Sustitución de la Bolsa de Polvo

Controle la bolsa y de ser necesario sustitúyala.

1. Levante el pasador de liberación de la puerta de la bolsa, abra dicha puerta y extraiga la bolsa. [16,17] La bolsa del polvo llena tiene que ser eliminada de forma correcta y con cuidado. [18]
2. Pliegue la nueva bolsa tal como se indica en ésta y asegúrela introduciendo el sujetador del collar. [17]
3. Cierre la puerta de la bolsa.

ADVERTENCIA: Si la bolsa o el sujetador de esta no están montados en el aspirador, la portezuela de la bolsa NO podrá cerrarse. Asegúrese siempre de que hay una bolsa al cerrar la puerta de la bolsa.

RECUERDE: El indicador de control de la bolsa también se vuelve rojo (**D o H2, H3**)** si ha ocurrido una obstrucción. En ese caso, remitirse al capítulo "Eliminación de obstrucciones en el sistema".

Limpieza de los filtros

Para asegurar un rendimiento excelente de su aspirador, lave los filtros después de 5 cambios de bolsa.

Limpieza del filtro pre-motor:

1. Levante el pestillo de liberación de la puerta de la bolsa para abrirla y extraiga la bolsa. [16,17]
2. Retire el armazón del filtro pre-motor del aspirador. [19]
3. Extraiga el filtro del armazón del filtro pre-motor. [19]
4. Lave el filtro pre-motor y el armazón utilizando agua tibia, déjelo secar por completo antes de volverlo a introducir en el aspirador. [22,23]

Limpieza del filtro de salida

1. Extraiga el filtro de salida, quite el pasador de la tapa del filtro de salida y extraiga el paquete de filtros de salida. [20,21]
2. Lave el paquete de filtros de salida con agua tibia y déjelo secar por completo antes de introducirlo en el aspirador. [22,20]

Recuerde: No usar agua hirviendo o detergentes. En caso improbable de dañarse los filtros, coloque un repuesto Hoover original. No utilice el aparato sin colocar la bolsa de polvo o los filtros.

Limpieza de la bolsa de tela fija* (*Sólo algunos modelos)

Para mantener un rendimiento excelente, recomendamos lavar la bolsa de polvo de tela fija después de haber llenado 5 bolsas. Vacíe el contenido de la bolsa en el interior de un cubo de basura, lave la bolsa con agua tibia, elimine el exceso de agua y deje secar por completo antes de colocarla nuevamente.

Para eliminar obstrucciones en el sistema

Si el indicador de control de la bolsa permanece encendido (**D o H1,H2**)**:

1. Compruebe si la bolsa está llena. Remítase al apartado "Sustitución de la bolsa del polvo".
2. Si no está llena, entonces:
 - A. ¿Cabe la posibilidad de que sea preciso limpiar los filtros? Si es así, remítase al capítulo "Limpieza del Filtro".
 - B. Compruebe si hay cualquier otra obstrucción en el sistema.
 - Utilice un cable o una varilla para eliminar cualquier obstrucción del tubo telescópico o del tubo flexible.

Advertencia - El indicador de control de la bolsa permanecerá rojo*o encendido* si el aspirador se utiliza cuando la bolsa está llena, si hay una obstrucción o si los filtros están sucios. Si el aspirador se utiliza durante un tiempo prolongado con el indicador de control de la bolsa iluminado, una protección térmica apagará el aspirador para evitar el sobrecalentamiento. El indicador de control de la bolsa se apaga una vez que el aspirador se haya apagado para indicar que la protección térmica se ha activado. De ocurrir esto, apague el aspirador, desenchúfelo y repare el fallo. Tardará unos 30 minutos en reiniciarse automáticamente.

Sustitución de la batería del mando a distancia del asa* [24]

Si los mandos a distancia que están en el asa no responden al pulsar cualquier botón, cambie las baterías:

1. Use un destornillador para liberar el mando a distancia del asa.
2. Extraiga la batería agotada empujando hacia un lado el clip y sustitúyala con una nueva. Use sólo baterías de litio tipo CR2032 3V.

LISTA DE COMPROBACIÓN PARA EL USUARIO

Si surgiera algún problema con el producto, lleve a cabo las sencillas comprobaciones que se enumeran a continuación antes de llamar a su Servicio Técnico Hoover más cercano.

- ¿Hay suministro de corriente para el aspirador? Pruebe con otro aparato eléctrico.
- ¿La bolsa de polvo está llena? Remítase al capítulo "Mantenimiento del Aspirador".
- ¿El filtro está bloqueado? Véase el apartado "Limpieza del filtro".
- ¿Está obstruida la manguera o la tobera? Consulte "Eliminación de una obstrucción en el sistema".
- ¿Se ha recalentado el aspirador? En caso afirmativo, tardará aproximadamente 30 minutos en reiniciarse automáticamente.
- ¿El mando a distancia que está en el asa no responde? Véase "Sustitución de la batería del mando a distancia del asa".

INFORMACIÓN IMPORTANTE**Piezas de repuesto y consumibles Hoover**

Utilice siempre piezas de repuesto originales de Hoover. Puede adquirirlas a través de su Servicio Técnico de Hoover. Cuando realice pedidos de piezas, indique siempre el número de modelo que posee.

Servicio técnico Hoover

Si en cualquier momento necesitara efectuar reparaciones, diríjase al servicio técnico de Hoover más próximo a su hogar.

Calidad

Las fábricas de Hoover han sido sometidas a inspecciones de calidad independientes. Nuestros productos se fabrican de conformidad con un sistema de calidad que cumple los requisitos de la norma ISO 9001.

Su garantía

Las condiciones de garantía para este aparato vienen definidas por nuestro representante en el país de venta. Puede obtener los detalles acerca de estas condiciones en el establecimiento donde haya comprado este aparato. Debe mostrarse la factura de compra o el recibo al hacer alguna reclamación en virtud de las condiciones de garantía.

Sujeto a cambios sin previo aviso.

INSTRUKTIONER FOR SIKKER ANVENDELSE

Denne støvsuger må kun anvendes til almindelig husholdningsrengøring, som beskrevet i brugsanvisningen. Du bør sikre dig, at du har forstået indholdet af denne brugervejledning fuldt ud, inden apparatet tages i brug.

Efterlad ikke støvsugeren tilsluttet. Inden du rengør eller foretager vedligeholdelse af støvsugeren, skal du altid slukke for den og tage stikket ud af stikkontakten.

Dette udstyr kan anvendes af børn, der er 8 år gamle og derover, og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er under opsyn eller vejledning i at bruge udstyret på en sikker måde og forstår de risici, der er involveret. Børn må ikke lege med udstyret.

Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden en voksen tilstede.

Hvis netledningen er ødelagt, skal du stoppe med at bruge støvsugeren øjeblikkeligt. For at undgå en sikkerhedsrisiko, skal en autoriseret HOOVER servicetekniker udskifte strømkablet.

Hold hænder, fødder, løstsiddende tøj og hår væk fra roterende børster.

Brug kun tilbehør, forbrugsvarer eller reservedele, som anbefalet eller leveret af Hoover.

Statisk elektricitet: Visse tæpper kan forårsage en mindre akkumulering af statisk elektricitet. Udledning af statisk elektricitet er ikke sundhedsfarligt.

Brug ikke støvsugeren udendørs eller på våde overflader eller til opsugning af væsker.

Undlad at opsuge hårde eller skarpe genstande, tændstikker, varm aske, cigaretstumper eller andre lignende genstande.

Undlad at sprøjte med eller opsuge brændbare væsker, rensesvæsker, spraydåser eller spray fra disse.

Undlad at køre over strømkablet når du bruger din støvsuger og undlad at trække stikket ud ved at trække i strømkablet, men hold fast i stikket.

Lad være med at fortsætte at bruge støvsugeren, hvis den ser ud til at være defekt.

Snur hverken ledningen om arme eller ben eller stå på den, mens du bruger støvsugeren.

Undlad at bruge apparatet på at rengøre mennesker eller dyr.

Undlad at lade støvsugeren stå oven for dig, når du rengør trapper.

Hold batterierne uden for børns rækkevidde.

Hvis der forekommer lækager fra batteriet, skal du kontakte lægen.

brugt batterier skal tages ud af apparatet og bortskaffes sikkert.

Hvis apparatet skal opbevares ubrugt i en længere periode, skal batterierne fjernes og opbevares sikkert.

Hvis dit apparat skal kasseres, skal batterierne fjernes inden.

Apparatet skal abrydes fra lysnettet når batteriet fjernes.

Bortskaf batterierne på en sikker måde.

Brug kun batterier af typen Litium CR2032 3V. Ikke-genopladelig type.

Batterierne skal sættes i med den korrekte polaritet: den positive pol "+" øverst. [24]

Ikke-genopladelige batterier må ikke genoplades.

Batteriets klemskruer må ikke kortsluttes.

HOOVER-SERVICE: For at sikre løbende sikker og effektiv drift af dette apparat anbefaler vi, at eftersyn eller reparationer udelukkende udføres af en autoriseret Hoover-servicetekniker.

Miljøet

Symbolet på produktet angiver, at produktet ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet afleveres til en relevant affaldsstation for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Bortskaffelse skal ske i overensstemmelse med de lokale miljøregler vedrørende bortskaffelse af affald. For mere detaljeret information om behandling, genvinding og genbrug af dette produkt, henvend dig da til den lokale kommune, til dit affaldsselskab eller den forretning hvor du købte produktet.



Frekvensbånd	300Mhz ~ 450Mhz
Maksimal RF strøm i frekvensbåndet	11 dBm

C E Med dette erklærer Candy Hoover Group Srl, at apparatet er afmærket og i overensstemmelse med de væsentlige krav i direktiverne 2014/53/EU og 2011/65/EU. Kontakt venligst producenten for en kopi af overensstemmelseserklæringen: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

LÆR DIN STØVSUGER AT KENDE

- | | |
|--|--|
| A. Låg til tilbehør | sugekontrol og indbygget fugemundstykke* |
| B. Hovedrengøringsmaskine | O. Teleskoprør** |
| C. Poselåg | O1. Sikker tilslutning af teleskopisk rør* |
| D. Mekanisk posekontrolindikator* | O2. Reguleringsanordning til teleskoprør** |
| E. Tænd/sluk-pedalknap | P. Sikker tilslutning af tæppe- og gulvmundstykke* |
| F. Dæksel til udsugningsfilter | Q. Gulvtypevælger |
| G. Pedalknap til ledningsoprulning | R. Glider til tæppe- og gulvmundstykke* |
| H. Effektstyring**: | S. Tæppe- og gulvmundstykke (GP)** |
| H1. Variabel indstillingsknap for sugekraft** | S1. Tæppemundstykke (CA)* |
| H2. LED-skærm med variable indstillingsknapper** og LED-posekontrolindikator* | S2. Mundstykke til hårde gulve (HF)* T1. Præ-Motor Filter |
| H3. Led-display med variabel effektstyring**, lydløs tilstand og Led-indikator for kontrol af pose* | T2. Præmotor-filterramme |
| I. Bærehåndtag | U. Udsugningsfilter |
| J. Udløsningknap til poselåg | V. Poseholder |
| K. Slange | W. Pose |
| L. Fjernstyret Hi-Controller med blødt greb* | X. Tilbehørsæt |
| L1. Styreknap til variabel effekt | X1. Fugemundstykke |
| L2. Knap til lydløs tilstand | X2. Møbelmundstykke |
| L3. Tænd/sluk-knap | X3. Børstemundstykke |
| L4. Led-batteri indikator for grebets fjernstyring | Y. Mini-turbomundstykke med dobbelt virkning til dyrehår* |
| La. Indbygget tilbehør på grebet: fugemundstykke, støvbørste og møbelmundstykke* | Z. Mini-turbomundstykke med dobbelt virkning til allergener* |
| M. Greb med avanceret komfort og blødt greb, sugekontrol og indbygget tilbehør: fugemundstykke, støvbørste og møbelmundstykke* (Se La) | AA. Mundstykke til ekstra pleje af parketgulv* |
| N. Essentielt greb med blødt greb, | AB. Mundstykke til parketgulv* |
| | AC. Langt 2i1 mundstykke* |

*Kun til visse modeller ** Kan variere ifølge model

MONTERING AF DIN DAMPRENSER

Udtag alle komponenter fra emballagen.

1. Tilslut slangen til støvsugerens hoveddel, og sørg for, at den klikker og låses på plads. For at frigøre slangen: tryk blot på de to låge for enden af slangen, og træk. [1]
2. Tilslut rørgrebet** til røret. [2]
3. Tilslut rørets nederste ende til tæppe- og gulvmundstykket** eller evt. andet tilbehør. [3]

BRUG AF STØVSUGEREN

1. Træk strømledningen ud, og sæt den i stikkontakten. Træk ikke ledningen længere ud end det røde mærke. [6]
2. Indstil teleskoprøret i den ønskede højde ved at skubbe teleskoprørets justeringsanordning** opad og løfte eller sænke røret til den ønskede rengøringsposition. [5]
3. Efter at det teleskopiske rørs nederste ende er blevet tilsluttet til tæppe- og gulvmundstykket** eller evt. andet tilbehør, trykkes der på gulvtypevælgerpedalen* for at vælge den ideelle rengøringsfunktion til gulvtypen.

Hårdt gulv – Børsterne sænkes for at beskytte gulvet.

Tæppe – Børsterne løftes for dyb rengøring.

Tæppe- og gulvmundstykke:** [4]

- **Rengøring af hårde gulve:** Tryk pedalen på mundstykket i indstilling for hårde gulve og justér glideren på mundstykket til ALLE GULVE. I denne stilling sænkes børsterne, hjulene og viskerbladet for at beskytte hårde gulve. [4a]
- **Standardrengøring af gulvtæpper og løse tæpper:** Tryk pedalen på mundstykket i indstilling for gulvtæpper og justér glideren på mundstykket til ALLE GULVE. I denne stilling løftes børsterne og viskerbladet, mens hjulene sænkes for at give en perfekt bevægelsesfrihed på sådanne overflader. [4b]
- **Dyb rengøring af gulvtæpper:** Tryk pedalen på mundstykket i indstilling for gulvtæpper og justér glideren på mundstykket til DYB RENGØRING AF GULVTÆPPER. I denne stilling løftes børsterne, hjulene og viskerbladet for en dybere rengøring af dit gulvtæppe. [4c]

ADVARSEL: Det anbefales at undgå eventuelle ridser af trægulve, da pedalen ikke er sat i indstillingen for hårde gulve og glideren på dyb rengøring af gulvtæpper.

4. Sluk for apparatet ved at trykke på On/Off-pedalen på apparatets hovedenhed [7] eller på On/Off-knappen på rørgrebet*. [8]
5. Justér effektniveauet ved at trykke på knapperne for variabel effektstyring på displayet*, [9] eller ved at justere glideren til variabel effektstyring*, [10] eller ved at trykke på knapperne til variabel effektstyring på rørgrebet*. [11]

Hi-Controller greb med indstillinger*:

- **Sluk/tænd for apparatet:** tryk på on/off-knappen. [8]
- **Variabel effektstyring:** tryk på "+, -" knapperne for at justere effekten. [11]
- **Lydløs tilstand:** tryk på knappen for lydløs tilstand for at gøre grundigt rent med reduceret støjniveau. [12]

Indbygget tilbehør på grebet:

- **Indbygget fugemundstykke:** Rørgrebets ende kan bruges som et fugemundstykke for at nå smalle steder.
- **Møbelmundstykke:** Tryk på hasperne på begge sider af grebet og tryk nedad for at bruge møbelmundstykket til rengøring af bløde overflader og tekstiler (gardiner, polstringer). [13]
- **Børstemundstykke:** Tryk på hasperne på begge sider af grebet og tryk nedad, tryk derefter glideren til dens endestop for at bruge den indbyggede støvbørste. Ideel til hårde overflader (bogreoler, tastaturer, gulvlister). [13]

Greb med avanceret komfort*:

- **Sugekontrol:** Justér sugekontrollen ved at åbne eller lukke luftventilen på grebet. [14]

Indbygget tilbehør på grebet:

- **Indbygget fugemundstykke:** Rørgrebets ende kan bruges som et fugemundstykke for at nå smalle steder.
- **Møbelmundstykke:** Tryk på hasperne på begge sider af grebet og tryk nedad for at bruge møbelmundstykket til rengøring af bløde overflader og tekstiler (gardiner, polstringer). [13]
- **Børstemundstykke:** Tryk på hasperne begge sider af grebet og tryk nedad, tryk derefter glideren til dens endestop for at bruge den indbyggede støvbørste. Ideel til hårde overflader (bogreoler, tastaturer, gulvlister). [13]

Essentielt greb*:

- **Sugekontrol:** Justér sugekontrollen ved at åbne eller lukke luftventilen på grebet. [14]
- **Indbygget fugemundstykke:** Rørgrebets ende kan bruges som et fugemundstykke for at nå smalle steder.

Sluk efter brug ved at trykke på tænd/sluk-pedalen eller tænd/sluk-knappen på rørgrebet*. Træk stikket ud og fold ledningen ved at trykke på pedalen for foldning af ledning.

Parkering og opbevaring - Slangen kan parkeres for midlertidig opbevaring under brug eller i opbevaringsposition, når det ikke er i brug. [15**]

TILBEHØR

For at opnå den bedste ydeevne og effektive udnyttelse anbefales det at de korrekte mundstykker anvendes til de vigtigste rengøringsformål. Disse mundstykker er vist i illustrationerne ved bogstaverne **GP**, **HF** og **CA**.

Mundstykketypen **GP** anvendes for at rengøre både tæpper og hårde gulve.

*Kun til visse modeller ** Kan variere ifølge model

Mundstykketypen **HF** er kun velegnet til brug på hårde gulve.

Et mundstykke af typen **CA** er kun velegnet på tæpper. De andre mundstykker er tilbehør for specielle rengøringsopgaver og er kun anbefalede til lejlighedsvis anvendelse.

Fugemundstykket, møbelmundstykket og støvbørsten opbevares på maskinen under tilbehørets låg.

Alt tilbehør kan monteres på slangens håndtag eller for enden af teleskoprøret.

Tilbehørsæt :

Fugemundstykke – Til hjørner og områder, der er vanskelige at komme til. [X1]

Møbelmundstykke – Til bløde møbler og stoffer. [X2]

Børstemundstykke – Til bogreoler, rammer, tastaturer og andre sarte områder. [X3]

Mini-turbomundstykke med dobbelt virkning til dyrehår* - Brug mini-turbomundstykket på trapper eller til rengøring af tekstiloverflader i dybden og andre områder, der er svære at rengøre. Især velegnet til fjernelse af dyrehår. [Y]

Mini-turbomundstykke med dobbelt virkning til allergener*– Brug mini-turbomundstykket på trapper eller til grundig rengøring af tekstiloverflader og andre områder, der er svære at rengøre. Velegnet til fjernelse af allergener. [Z]

Mundstykker til ekstra pleje af parketgulv og til parketgulv* – Til parketgulve og andre sarte gulve. [AA , AB]

Langt 2i1 mundstykke* – Fugemundstykke og støvbørste - De gør det muligt at rengøre de sværeste steder at nå som bogreoler og høje hjørner. [AC]

VIGTIGT: Brug ikke turbo- og mini-turbomundstykket på tæpper med lange frynser, skind og på tæppefliser, der er dybere end 15 mm. Hold ikke mundstykket stille, mens børsten roterer.

VEDLIGEHOJDELSE AF STØVSUGEREN

For modeller udstyret med Led-display, * (se H2, H3) signaleres både fuld pose og tilstopninger med et rødt lys på displayet.

For modeller udstyret med den anden type posekontrolindikator* (se D), bliver mekanismen rød hvis posen er fuld og hvis der opstår tilstopninger.

Udskiftning af støvposen

Kontrollér posen og skift den ud om nødvendigt.

1. Løft poselågens udløsningslås, åbn poselågen og fjern posen. [16,17] Den fulde støvpose bør bortskaffes korrekt og omhyggeligt. [18]
2. fold en ny pose som vist på posen, og sæt den i støvsugeren ved at sætte posekraven ind i poseholderen. [17]
3. Luk posedøren.

ADVARSEL: Poselåget lukker IKKE, hvis støvposen og/eller poseholderen ikke monteres på støvsugeren. Sørg altid for, at der er en pose i, når du lukker poselågen.

HUSK: Posekontrolindikatoren bliver altid rød (D or H2, H3)** når der opstår tilstopninger. I dette tilfælde se 'At fjerne en blokade fra systemet'.

Rensning af filtrene

For at sikre konstant optimal ydeevne fra din støvsuger, bør du vaske filtrene efter hver 5. poseudskiftning.

Rensning af for-motor filter:

1. Løft poselågens lås for at åbne den og fjerne posen. [16,17]
2. Fjern filterrammen før motoren fra støvsugeren. [19]
3. Fjern filteret fra for-motorens filterramme. [19]
4. Vask for-motorens filter og filterramme med varmt vand, og lad dem tørre fuldkommen før de indsættes i støvsugeren. [22,23]

Rengøring af udsugningsfilteret

1. Fjern udblæsningsfiltret, frigør udblæsningsfiltrets låg og tag udstødningsfilterpakken ud. [20,21]
2. Vask udstødningsfilterpakken med varmt vand, og lad den tørre fuldkommen før den indsættes i støvsugeren. [22,20]

Husk: Brug ikke meget varmt vand eller rengøringsmidler. Skulle det ske at filtre bliver beskadiget, isættes en original Hoover udskiftning. Forsøg ikke på at anvende produktet uden en støvpose eller et filter monteret.

Rengøring af den permanente støvpose* (*Kun til visse modeller)

For at fastholde den bedst mulige ydeevne anbefaler vi, at du vasker den permanente støvpose af stof efter hver femte fulde pose. Tøm posens indhold ud i en affaldspose, vask posen under varmt vand, fjern overskydende vand og lad posen blive helt tør, før den sættes i igen.

Fjernelse af en tilstopning af systemet.

Hvis indikatoren for posen forbliver tændt (**D eller H1,H2**)**:

1. Kontroller om posen er fuld. Hvis den er se 'Udskiftning af støvpose'.
2. Hvis den ikke er fuld, så:
 - A. Trænger filtrene til at blive rensede? Hvis det er tilfældet, skal du se "Rensning af filter".
 - B. Kontroller, om der er andre blokeringer i systemet.
 - Brug en tråd eller en pind for at fjerne evt. blokeringer i teleskoprøret eller den bøjelige slange.

Advarsel - Posekontrolindikatoren vil forblive rød*eller tændt* hvis støvsugeren anvendes med fuld pose, hvis der er en tilstopning eller hvis filtrene er snavsede. Hvis støvsugeren anvendes i en bestemt tidsperiode med tændt posekontrolindikator, vil en termosikring slukke for støvsugeren for at forhindre overophedning. Posekontrolindikatoren slukker, når støvsugeren er slukket, for at signalere, at termosikringen er blevet aktiveret. Hvis dette forekommer, sluk for rengøringsmaskinen, træk stikket ud og ret fejlen. det vil tage varmeudveksleren ca. 30 minutter at nulstille sig automatisk.

Udskiftning af batteriet til fjernstyringsgrebet* [24]

Hvis fjernstyringerne på grebet ikke reagerer ved at trykke på knapperne, skal batteriet skiftes ud:

1. Brug en skruetrækker for at løsne fjernstyringen fra grebet.
2. Fjern det brugte batteri ved at skubbe klipsen til side, og sæt et nyt batteri i. Brug kun batterier af typen Litium CR2032 3V.

BRUGERENS CHECKLISTE

Hvis du får et problem med produktet, skal du udfylde denne enkle brugercheckliste, før du ringer til den lokale Hoover-service.

- Virker strømforsyningen til støvsugeren? Kontroller venligst på et andet elektrisk apparat.
- Er støvposen overfyldt? Se venligst under "Vedligeholdelse af støvsugeren".
- Er filteret tilstoppet? Se 'Rensning af filter'.
- Er slangen eller mundstykket tilstoppet? Se "Sådan fjerner du en tilstopning fra systemet".
- Er støvsugeren overophedet? Hvis den er, vil det vare ca. 30 minutter at nulstille automatisk.
- Reagerer fjernstyringen på grebet stadig ikke? Se 'Udskiftning af batteriet til fjernstyringsgreb'.

VIGTIGE OPLYSNINGER

Hoover reservedele og forbrugsstoffer

Udskift altid dele med ægte Hoover reservedele. Disse fås fra Hoovers reservedelsforhandler, check www.hoover.dk Når du bestiller dele, skal du altid opgive modelnummer.

Hoover-service

Hvis du ønsker service på dine produkter, skal du kontakte det lokale Hoover-servicekontor.

Kvalitet

Hoovers fabrikker er blevet vurderet uafhængigt for kvalitet. Vores produkter fremstilles med brug af et kvalitetssystem, der opfylder kravene i henhold til ISO 9001.

Din reklamationsret

Garantibetingelserne for dette apparat er som defineret af vores repræsentant i det land, hvor det er solgt. Oplysninger vedrørende disse betingelser kan indhentes hos den forhandler, apparatet er købt hos. Kvitteringen skal fremvises i forbindelse med ethvert krav under disse garantibetingelser.

Ret til ændringer uden varsel forbeholdes

INSTRUKSJONER FOR SIKKER BRUK

Dette apparatet må kun brukes til husrengjøring, og slik denne bruksanvisningen beskriver. Sørg for at denne veiledningene er forstått fullstendig før du bruker apparatet. Apparatet må ikke forlates mens det er tilkoblet strømmettet. Slå alltid av apparatet og koble fra støpselet etter bruk samt før apparatet rengjøres eller vedlikeholdes.

Apparatet kan brukes av barn fra 8 år, og av personer med nedsatte fysiske, sanselige eller mentale evner, eller manglende erfaring og kunnskap, dersom de er under oppsyn eller har fått opplæring i sikker bruk av apparatet og forstår farene bruk av apparatet kan medføre. Barn skal ikke leke med apparatet.

Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn uten oppsyn.

Bruken av apparatet må opphøre umiddelbart dersom strømledningen er skadet. Unngå sikkerhetsfarer ved å la en autorisert HOOVER-tekniker skifte ut strømledningen.

Hold hender, føtter, løse klær og hår unna roterende børster. Bruk kun tilbehør, forbruksvarer eller reservedeler som anbefales eller leveres av HOOVER.

Statisk elektrisitet: Noen tepper kan forårsake små dannelser av statisk elektrisitet. Utladning av statisk elektrisitet er ikke helseskadelig.

Du må ikke bruke apparatet utendørs, på våte overflater eller til å støvsuge væske.

Du må ikke støvsuge harde eller skarpe objekter, varm aske, sigarettneiper eller andre liknende gjenstander.

Apparatet må ikke utsettes for eller støvsuge opp brennbare væsker, rengjøringsmidler, aerosoler eller damp fra slike væsker.

Unngå å kjøre over ledningen eller trekke ut støpselet under bruk.

All bruk av apparatet må opphøre hvis det viser tegn på feilfunksjon.

Du må ikke stå på ledningen eller la den vikle seg rundt

armene eller bena dine under bruk.

Du må ikke bruke apparatet til å rengjøre dyr eller mennesker. Apparatet må ikke være plassert ovenfor deg under rengjøring av trapper.

Hold batteriene unna barn.

Hvis et batteri svelges, må du straks kontakte en lege.

Tomme batterier skal fjernes fra apparatet og avhendes på en sikker måte.

Hvis apparatet skal oppbevares ubrukt i lengre tid, skal batteriene tas ut og oppbevares sikkert.

Hvis apparatet skal avhendes, bør batteriene fjernes først. Apparatet må være frakoblet strømmettet når du fjerner batteriet.

Kast batteriene på en trygg måte.

Bruk kun batteritype litium CR2032 3 V. Ikke-oppladbar type.

Batteriene skal settes inn med riktig polaritet: Den positive polen «+» er på oversiden. **[24]**

Ikke-oppladbare batterier skal ikke lades.

Batteriterminalene må ikke kortsluttes.

HOOVER-service: For å sikre at apparatet fortsetter å fungerer på en trygg og effektiv måte, anbefaler vi at service- og reparasjonsarbeid kun utføres av autoriserte HOVER-teknikere.

Miljøet

Symbolet på dette apparatet indikerer at det ikke kan betraktes som husholdningsavfall. Ved avhending må apparatet overleveres til en egnet miljøstasjon for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Avhendingen må gjennomføres i samsvar med lokale miljøforskrifter for avfallshåndtering. Du kan få mer detaljert informasjon om avfallsbehandling, gjenvinning og resirkulering av dette apparatet ved å ta kontakt med vårt nærmeste lokalkontor, renovasjonsetaten eller forretningen du kjøpte apparatet hos.



Frekvensbånd	300Mhz ~ 450Mhz
Maksimal RF-effekt som avgis i frekvensbåndet	11 dBm

C E Med dette erklærer Candy Hoover Group Srl at dette apparatet samsvarer med vesentlige krav i direktivene 2014/53/EU og 2011/65/EU. Hvis du vil motta en kopi av samsvarserklæringen, kan du kontakte produsenten via www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

BLI KJENT MED STØVSUGEREN DIN

- | | |
|--|--|
| A. Dør for tilbehør | og møbelverktøy* (Se "La") |
| B. Hovedstøvsuger | N. Essensielt håndtak med mykt grep, |
| C. Dør for pose | innsugingsregulator og kløftverktøy* |
| D. Mekanisk posekontrollindikator* | O. Teleskoprør** |
| E. På/av-knapp | O1. Teleskoprør med sikker tilkobling* |
| F. Avgassfilterets deksel | O2. Teleskoprørjustering** |
| G. Fotpedal for innrulling av ledning | P. Teppe- og gulvdyse med |
| H. Effektstyring**: | sikker tilkobling* |
| H1. Glidebryter for variabel strømkontroll** | Q. Gulvtypevelger |
| H2. LED - skjerm med regulerbar | R. Glidebryter til munnstykke |
| stømkontroll** og Led | for teppe og gulv* |
| - posekontrollindikator* | S. Munnstykke til teppe og gulv (GP)** |
| H3. LED-skjerm med regulerbar | S1. Munnstykke for harde gulv (CA)* |
| effektstyring**, stille effektmodus og | S2. Dyse for harde gulv (HF)* |
| LED-indikator for posekontroll* | T1. Pre-motor filter |
| I. Bærehåndtak | T2. Førmotors filterramme |
| J. Posedørens utløser | U. Avgassfilter |
| K. Slange | V. Poseholder |
| L. HI-kontroller med fjernkontrollhåndtak | W. Pose |
| med mykt grep* | X. Tilbehørssett |
| L1. Regulerbar effektstyringsknapper | X1. flatt munnstykke, |
| L2. Stille effektknapp | X2. møbelmunnstykke, |
| L3. På/av-knapp | X3. støvbørste |
| L4. LED-batteriindikator for | Y. Pelsdyse med miniturbo |
| håndtakets fjernkontroll | og dobbel virkning* |
| La. Integrrert tilbehør på håndtaket: | Z. Allergendyse med miniturbo |
| Kløftverktøy, støvbørste og møbelverktøy* | og dobbel virkning* |
| M. Avansert komforthåndtak med mykt | AA. Ekstra skånsom dyse for parkett* |
| grep, innsugingsregulator og integrrert | AB. Skånsom dyse for parkett* |
| tilbehør: Kløftverktøy, støvbørste | AC. Langt to-i-ett-verktøy* |

*Bare enkelte modeller ** Kan variere fra modell til modell

SLIK SETTER DU SAMMEN RENGJØRINGSAPPARATET

Fjern alle komponenter fra emballasjen.

1. Koble slangen til støvsugerens hoveddel, og påse at den smetter på plass og låses fast. For å løse ut slangen: trykk inn de to låsene på enden av slangen og trekk. [1]
2. Koble slangehåndtaket** til den øvre slangeenden. [2]
3. Kople rørets nedre endestykke til munnstykket for teppe og gulv " eller tilbehør hvis påkrevd. [3]

BRUK AV APPARATET

1. Trekk ut strømledningen og sett den inn i stikkontakten. Ikke trekk ledningen utover det røde merket. [6]
2. Juster teleskoprøret til ønsket høyde ved å bevege teleskoprørreguleringen** og heve eller senke røret til det er i en mest mulig komfortabel høyde for støvsuging. [5]
3. Etter å ha koplet teleskopets nedre endestykke til munnstykket for teppe og gulv " eller tilbehør, hvis påkrevd, trykk på gulvets pedal" på munnstykket for å velge gulvets korrekte rengjøringsmodus.

Hardt gulv – Børstene senkes for å beskytte gulvet.

Teppe – Børstene heves for en dypere rengjøring.

Teppe- og gulvdyse**:

- **Rengjøring av hardt gulv:** Trykk på pedalen på munnstykket for hard gulv-modus og juster glidebryteren på munnstykket til ALLE GULV. I denne posisjonen vil børster, hjul og viskeblad senkes for å beskytte harde gulv. [4a]
- **Standard rengjøring av Tepper & Pledd:** Trykk på munnstykkepedalen for teppemodus og juster glidebryteren til munnstykket for ALLE GULV. I denne posisjonen vil børster og viskerbladet løftes mens hjulene senkes for å lette rengjøringen på disse overflatene. [4b]
- **Dyp tepperens:** Trykk på munnstykkets pedal i teppemodus og juster glidebryteren på munnstykket for DYP TEPPERENS. I denne posisjonen vil børster og viskerblad heves for en dypere rens av teppet. [4c]

ADVARSEL: For å unngå oppskraping av tregulv er det anbefalt å ikke sette pedalen i hardt gulv - modus og glidebryteren på dyp gulvrens.

4. Slå på rengjøringsapparatet ved å trykke på på/av-knappen på hovedenheten [7] eller ved å trykke på/av-knappen på slangehåndtaket*. [8]
5. Juster effektnivået ved å trykke på de regulerbare effektstyringsknappene på skjermen*, [9] eller ved å justere glidebryteren for regulerbar effektstyring*, [10] eller ved å trykke på de regulerbare effektstyringsknappene på slangehåndtaket*. [11]

HI-kontrollerhåndtak med innstillinger*:

- **Slå rengjøringsapparatet på/av:** trykk på på/av-knappen. [8]
- **Regulerbar effektstyring:** trykk på «+, -»-knappene for å justere effekten. [11]
- **Stille effektknapp:** trykk på den stille effektknappen for å rengjøre grundig med redusert støynivå. [12]

Integrert tilbehør på håndtaket:

- **Innebygget kløftverktøy** : Håndtakenden til slangen kan brukes som kløftverktøy for å komme til på trange steder.
- **Møbelverktøy** : Trykk på sperrehakene på begge sider av håndtaket og skyv ned for å frigjøre møbelverktøyet som du kan bruke til å rengjøre myke overflater og tekstiler (gardiner, møbeltrekk). [13]
- **støvbørste** : Trykk på sperrehakene på begge sider av håndtaket og skyv ned, før du skyver glidebryteren til enden for å frigjøre den innebygde støvbørsten. Ideell for harde overflater (bokhyller, tastatur, gulvlist). [13]

Avansert komforthåndtak*:

- **Sugeregulator** : Juster sugekraften ved å åpne eller lukke luftventilen på håndtaket. [14]

Integrert tilbehør på håndtaket:

- **Innebygget kløftverktøy** : Håndtakenden til slangen kan brukes som kløftverktøy for å komme til på trange steder.
- **Møbelverktøy** : Trykk på sperrehakene på begge sider av håndtaket og skyv ned for å frigjøre møbelverktøyet som du kan bruke til å rengjøre myke overflater og tekstiler (gardiner, møbeltrekk). [13]
- **støvbørste** : Trykk på sperrehakene på begge sider av håndtaket og skyv ned, før du skyver glidebryteren til enden for å frigjøre den innebygde støvbørsten. Ideell for harde overflater (bokhyller, tastatur, gulvlist). [13]

Essensielt håndtak*:

- **Sugeregulator** : Juster sugekraften ved å åpne eller lukke luftventilen på håndtaket. [14]
- **Innebygget kløftverktøy** : Håndtakenden til slangen kan brukes som kløftverktøy for å komme til på trange steder.

Slå av etter bruk ved å trykke på på/av-pedalen eller på/av-knappen på slangehåndtaket*. Trekk ut støpselet og rull sammen strømledningen ved å trykke på tilbakespolingspedalen.

Parkering og lagring - Røret kan bli parkert for midlertidig lagring mens det er i bruk, eller i lagringsposisjon når det ikke er i bruk. [15**]

TILBEHØR

For å oppnå optimal ytelse og effektivitet anbefales det at det brukes riktig munnstykke for de største rengjøringsjobbene. Munnstykkene indikeres i diagrammene med bokstavene **GP**, **HF** eller **CA**.

Et **GP**-munnstykke kan brukes til å støvsuge både tepper og harde gulv.

Et **HF**-munnstykke egner seg kun for bruk på harde gulv.

Et **CA**-munnstykke egner seg kun for bruk på tepper.

De andre munnstykkene er tilbehør for spesialiserte rengjøringsjobber. Det anbefales kun å bruke disse til spesialiserte oppgaver.

*Bare enkelte modeller

** Kan variere fra modell til modell

Det flate munnstykket, møbelmunnstykket og støvbørsten lagres under døren for tilbehør på støvsugeren.

Alt tilbehør kan monteres på enden av håndtaket eller enden på røret.

Tilbehørssett :

flatt munnstykke, – til hjørner og steder som er vanskelige å komme til. [X1]

møbelmunnstykke, – Til myke møbler og tekstiler. [X2]

støvbørste – for bokhyller, rammer, tastatur og andre ømfintlige områder. [X3]

Pelsdyse med dobbel virkning* - Bruk miniturbomunnstykket i trapper eller for dyp rengjøring av tekstiler og andre områder som er vanskelige å rengjøre. Er spesielt godt egnet til fjerning av dyrehår. [Y]

Allergendyse med dobbel virkning*– Bruk miniturbomunnstykket i trapper eller for dyp rengjøring av tekstiler og andre områder som er vanskelige å rengjøre, spesielt egnet for fjerning av allergener. [Z]

Ekstra skånsom og skånsom dyse for parkett* – for parkettgulv og andre ømtålige gulv. [AA , AB]

Langt to-i-ett-verktøy* – Kløftverktøy og støvbørste - Muliggjør rengjøring av områder som er vanskelige å nå, som bokhyller og høye hjørner. [AC]

VIKTIG: Ikke bruk turbo- og miniturbomunnstykkene på tepper med lange frynser, dyreskinn eller på tepper med en tråddybde på mer enn 15 mm. Ikke la kraftmunnstykket stå stille mens børsten roterer.

VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN

For modeller utstyrt med LED-skjerm, * (se **H2**, **H3**) signaliseres både indikatoren for full pose og hindringer av et rødt lys på skjermen.

På modeller som er utstyrt med en annen type posekontrollindikator (**se D**) vil mekanismen lyse rødt når posen er full eller hindringer oppstår.

Bytte støvposen

Kontroller posen og bytt hvis nødvendig.

1. Løft posens dørlås, åpne posens dør og fjern posen. [16,17] Den fulle støvsugerposen skal bli kastet korrekt og forsiktig. [18]
2. Brett en ny pose som vist på posen, og tilpass ved å sette kragen inn i poseholderen. [17]
3. Lukk posedøren.

ADVARSEL: Posedøren vil IKKE kunne lukkes hvis støvposen og/eller poseholderen ikke er satt på plass i støvsugeren. Pass alltid på at posen er satt inn når du lukker posens dør.

HUSK: Posekontrollindikatoren lyser også rødt (**D eller H2, H3**)** hvis en hindring oppstår. Se "Fjerne en tilstopping fra systemet" hvis dette er tilfelle.

Rense filterne

For å opprettholde optimal ytelse for din støvsuger, må du vaske filterne etter hver 5. posebytte.

Rengjøring av pre-motor-filte

1. Løftutløserluken til poserommet for å åpne det og ta ut posen. [16,17]
2. Fjern pre-motor-filte fra støvsugeren. [19]
3. Fjern filte fra pre-motorens filterramme. [19]
4. Vask pre-motorens filter og pre-motorens filterramme med varmt vann. Pass på at den tørker godt før du setter den inn i støvsugeren igjen. [22,23]

Rengjøring av avgassfilteret

1. Fjern utslippsfilteret, heft av utslippsfilterets deksel og fjern pakken til utslippsfilteret. [20,21]
2. Rengjør utslippsfilterpakken i varmt vann og la det tørke godt før du setter det inn i støvsugeren igjen. [22,20]

Husk: Ikke bruk for varmt vann eller vaskemidler. I det usannsynlige tilfellet at filte blir ødelagt, tilpass en erstatning fra Genuine Hoover. Prøv ikke å bruke produktet uten at støvpose eller filter er satt inn.

Rengjør den permanente stoff-støvposen* (*Bare for visse modeller)

For å opprettholde optimal ytelse, anbefaler vi å vaske den permanente stoff-støvposen etter hver 5. gang den fylles opp. Tøm posens innhold i en søppelbøtte, rengjør posen i varmt vann, fjern overflødig vann og la den tørke godt før du setter den inn igjen.

Fjerne en tilstopping fra systemet

Hvis posekontrollindikatoren forblir tent (**D eller H1,H2**)**:

1. Kontroller om posen er full. Hvis det er tilfellet, sjekk "Bytte støvposen".
2. Hvis den ikke er full:
 - A. Trenger filte å bli rensset? Hvis det er tilfellet, sjekk "Rense filte".
 - B. Kontroller om det finnes en annen tilstopping i systemet.
 - Bruk et tau eller en pinne for å fjerne hindringer fra det teleskopiske røret eller den fleksible slangen.

ADVARSEL: - Posens kontrollindikator vil fortsette å lyse rødt* eller slå seg på* hvis støvsugeren brukes med full pose, hvis det er en hindring eller hvis filtrene er skitne. Hvis støvsugeren brukes over lengre tid med posekontrollindikatoren slått på vil en termisk kutt slå av støvsugeren for å hindre overoppheting. Posens kontrollindikator slås av når støvsugeren slås av for å varsle om at termisk kutt er aktivert. Hvis dette skulle skje, slå støvsugeren av, koble fra og rett feilen. Det vil ta omtrent 30 minutter for at nedstengingen skal automatisk nullstilles.

Bytt batteriet til håndtakets fjernkontroll* [24]

Hvis fjernkontrollene på håndtaket ikke svarer når du trykker på knappene, må du bytte batteri:

1. Bruk et skrujern til å frigjøre fjernkontrollen fra håndtaket.
2. Fjern det tomme batteriet ved å skyve bort klemmen og bytt det med et nytt. Bruk kun batteritype litium CR2032 3 V.

SJEKKLISTE FOR BRUKER

Hvis du har problemer med produktet, går du gjennom denne enkle kontrollisten før du ringer ditt lokale Hoover-servicekontor.

- Får støvsugeren tilført strøm? Prøv å koble annet elektrisk utstyr til stikkkontakten.
- Er støvposen overfylt? Vennligst sjekk "Vedlikehold av Støvsugeren".
- Er filte blokkert? Se 'Rengjøring av filte'.
- Er slangen eller munnstykket blokkert? Vennligst sjekk "Fjerne en blokkering fra systemet".
- Har støvsugeren blitt overopphetet? Hvis det er tilfellet vil det ta omtrent 30 minutter før den blir automatisk nullstilt.
- Svarer ikke fjernkontrollen på håndtaket? Se «Bytte batteriet til håndtakets fjernkontroll».

VIKTIG INFORMASJON**Originaldeler fra Hoover**

Bruk alltid originale deler fra Hoover. Disse er tilgjengelige fra din lokale Hoover-forhandler eller direkte fra Hoover. Når du bestiller deler, må du alltid oppgi modellnummeret ditt.

Hoover-service

Hvis du på noe tidspunkt skulle trenge service, ber vi deg kontakte ditt lokale Hoover-servicekontor.

Kvalitet

Hoovers fabrikker har blitt uavhengig kvalitetsvurdert. Våre produkter produseres ved å bruke et kvalitetssystem som er i samsvar med ISO 9001.

Din garanti

Garantibetingelsene for dette apparatet er som definert av vår representant i det landet der det ble solgt. Detaljer vedrørende disse betingelsene fås fra forhandleren der apparatet ble kjøpt. Salgskvitteringen må fremvises ved fremsetting av krav under betingelsene i denne garantien..

Kan endres uten forvarsel.

INSTRUKTIONER FÖR SÄKER ANVÄNDNING

Som beskrivs i denna bruksanvisning, får denna apparat endast användas vid städning av hemmet. Se till att du förstår anvisningarna helt innan du börjar använda maskinen.

Lämna aldrig denna apparat inkopplad. Stäng alltid av apparaten och dra ut kontakten ur vägguttaget efter användning eller innan rengöring av produkten eller utföring av en underhållsåtgärd.

Den här apparaten kan användas av barn från 8 års ålder och personer med en nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga och som inte har den erfarenhet och kunskaper som behövs, förutsatt att de övervakas eller har fått instruktioner om hur apparaten används på ett säkert vis och förstår riskerna som är involverade. Barn får inte leka med apparaten.

Rengöring och underhåll som användaren ska utföra, får inte göras av barn utan överinseende.

Om nätsladden är skadad, sluta då omedelbart att använda produkten. För att undvika en säkerhetsrisker, måste en auktoriserad servicetekniker från HOOVER byta nätsladden. Håll händer, fötter, lösa klädesplagg och hår borta från roterande borstar.

Använd endast tillbehör, förbrukningsartiklar eller reservdelar som rekommenderas eller levererats av HOOVER.

Statisk elektricitet: Vissa mattor kan orsaka att lite statisk elektricitet byggs upp. Elektrostatiska urladdningar är inte hälsofarliga.

Använd inte apparaten ut ur dörrar eller på något vått underlag eller för våtupptagning.

Plocka inte upp hårda eller vassa föremål, tändstickor, het aska, fimpar eller andra liknande föremål.

Plocka inte upp eller spraya med brandfarliga vätskor, rengöringsmedel, aerosoler eller ångor.

Kör inte över sladden när du använder apparaten eller dra ut kontakten genom att dra i sladden.

Fortsätt inte att använda apparaten om den verkar defekt. Stå inte på sladden eller vira den runt armar eller ben när du använder apparaten.

Använd inte apparaten för att rengöra djur eller människor. Placera inte apparaten ovanför dig när du rengör trappor.

Håll batterier borta från barn.

Kontakta omedelbart en läkare om ett batteri sväljs.

Förbrukade batterier ska plockas bort från apparaten och bortskaffas på ett säkert sätt.

Om apparaten ska lagras under en längre tid ska batterierna plockas bort och lagras säkert.

Om maskinen ska kasseras måste batterierna först tas bort. Maskinen måste kopplas bort från elnätet vid borttagning av batterierna.

Kassera batterierna på ett säkert sätt.

Använd endast litiumbatteri CR2032 3 V. Den icke-laddningsbara typen.

Batterier ska sättas in med korrekt polaritet: Den positiva polen “+” är på ovansidan. [24]

Icke-laddningsbara batterier får inte laddas.

Batteriklämmorna får inte kortslutas.

HOOVER service: För att säkerställa en fortsatt säker och effektiv drift av denna apparat rekommenderar vi att service eller reparationer endast utförs av en auktoriserad servicetekniker från HOOVER.

Miljön

Symbolen på apparaten indikerar att denna produkt inte får behandlas som hushållsavfall. Den måste i stället lämnas in på uppsamlingsplats för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. Avfallshanteringen ska utföras enligt de lokala miljöbestämmelserna. För mer information om hantering, återvinning och återanvändning av denna produkt, kontakta din kommun, lokala myndigheter och renhållningsverk eller den butik där du köpte apparaten.



Frekvensband	300Mhz ~ 450Mhz
Maximal RF-effekt överförd i frekvensbanden	11 dBm

C **E** I och med detta deklarerar Candy Hoover Group Srl att denna märkta apparat överensstämmer med de grundläggande kraven hos direktiv 2014/53/EU och 2011/65/EU. För att få en kopia på försäkran om överensstämmelse, vänligen kontakta tillverkaren på: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

LÄRA KÄNNA DIN ÅNGRENGÖRARE

- | | |
|--|---|
| A. Tillbehörslucka | N. Grundläggande handtag med mjukt grepp, sugregulator och integrerat fogmunstycke* |
| B. Huvudfilter | O. Teleskoprör** |
| C. Påslucka | O1. Teleskoprör med säker anslutning* |
| D. Mekanisk påskontroll-indikator* | O2. Teleskoprörsreglage** |
| E. På/av-pedal | P. Munstycke för matta och golv med säker anslutning* |
| F. Skydd för utblåsningsfilter | Q. Golvtypväljare |
| G. Pedal till sladdvinda | R. Reglage matt- och golvmunstycke* |
| H. Effektreglage**: | S. Matt- och golvmunstycke (GP)** |
| H1. Skjutreglage till väljbar effektstyrning** | S1. Munstycke för mattor (CA)* |
| H2. LED-visnings-skärm** med variabla indikatorer för ström och LED-påskontroll* | S2. Munstycke för hårda golv (HF)* T1. Förmotorfilter |
| H3. LED-skärm med rörliga effektreglage**, ljudlöst läge och LED-indikator för byte av dammsugarpåse* | T2. Ram för filter till förmotorn |
| I. Bärhandtag | U. Utblåsningsfilter |
| J. Spärr för öppning av påslucka | V. Påshållare |
| K. Slang | W. Påse |
| L. Handtag med fjärrkontroll och mjukt grepp* | X. Tillbehörssats |
| L1. Knappar för effektreglering | X1. Verktyg för springor |
| L2. Knapp för ljudlöst läge | X2. Möbelmunstycke |
| L3. På/av-knapp | X3. Dammborste |
| L4. LED-indikator för batteristatus hos handtagets fjärrkontroll | Y. Mini-turbomunstycke för uppsugning av päls* |
| La. Integrerade tillbehör på handtaget: Fogmunstycke, dammborste och munstycke för möbler* | Z. Mini-turbomunstycke för uppsugning av allergen* |
| M. Avancerat och bekvämt handtag med mjukt grepp, sugregulator och integrerade tillbehör: Fogmunstycke, dammborste och munstycke för möbler* (Se 'La') | AA. Munstycke för extra försiktighet med parkettgolv* |
| | AB. Munstycke för parkettgolv* |
| | AC. Långt 2-i-1 verktyg* |

*Endast vissa modeller ** Kan variera beroende på modell

SÄTTA IHOP ÅNGRENGÖRAREN

Ta ur alla delar ur förpackningen.

1. Koppla i slangens i dammsugarkroppen och se till så att den knäpper i läge. För att ta loss slangens: tryck bara ned de två knapparna på slangändan och dra. [1]
2. Anslut slangens handtag** till den övre änden av röret. [2]
3. Anslut rörets nedre ände till matt- och golvmunstycket** eller tillbehören vid behov. [3]

ANVÄNDA PRODUKTEN

1. Dra ur nätsladden och koppla in den i ett vägguttag. Dra inte ut sladden längre än till den röda markeringen. [6]
2. Justera den teleskopiska röret** till önskad höjd genom att flytta reglaget. Höj eller sänk sedan röret till den mest bekväma rengöringspositionen. [5]
3. När du har anslutit teleskoprörets nedre ände till matt- och golvmunstycket** eller tillbehören vid behov, tryck på pedalväljaren på munstycket för att välja det perfekta rengöringsläget för golvtypen.

Hårt golv – Borstarna sänks ned för att skydda golvet.

Matta – Borstarna dras upp för djupare rengöring.

Matt & Golv Munstycke:** [4]

- **Rengöring av hårda golv:** Tryck på munstyckets pedal för att välja hårdgolvs läget och justera reglaget på munstycket till ALLA GOLV. I det här läget sänks borstar, hjul och torkarblad för att skydda hårda golv. [4a]
- **Rengöring av standardmattor:** Tryck pedalen på munstycket till mattläget och justera reglaget på munstycket till ALLA GOLV. I det här läget lyfts alla borstar och torkarblad medan hjuler sänks för att tillåta en enkel förflyttning på en sådan yta. [4b]
- **Djup mattrengöring:** Tryck pedalen på munstycket till mattläget och justera reglaget på munstycket till DJUP MATTRENGÖRING. I det här läget lyfts borstar, hjul och torkarblad för en djupare rengöring av din matta. [4c]

VARNING: Vi rekommenderar att pedalen inte ställs in på hårdgolvs läget och reglaget på djup mattrengöring för att undvika eventuella repor på trägolv.

4. Sätt på dammsugaren genom att trycka på pedalen ovanpå dammsugaren [7] eller genom att trycka på knappen på slangens handtag*. [8]
5. Justera effekten genom att trycka på knapparna för effektreglering på skärmen*, [9] eller genom att justera det rörliga skjutreglaget*, [10] eller genom att trycka på knapparna på slangens handtag*. [11]

Handtag med inställningar*:

- **Sätta på/stänga av dammsugaren:** tryck på/av-knappen. [8]
- **Rörlig effektreglering:** tryck på knapparna "+, -" för att justera styrkan. [11]

- **Ljudlöst läge:** tryck på knappen för ljudlöst läge för att dammsuga med en reducerad ljudnivå. [12]

Integrerade tillbehör på handtaget:

- **Inbyggt fogmunstycke :** Änden hos slangens handtag kan användas som ett munstycke för att dammsuga i trånga utrymmen.
- **Munstycke för möbler :** Tryck på spärrarna på båda sidorna av handtaget och dra den nedåt för att ta fram munstycket för möbler och dammsuga mjuka ytor samt textilier (gardiner, hemtextiler). [13]
- **Dammborste :** Tryck på spärrarna på båda sidorna av handtaget och dra den nedåt, tryck därefter reglaget till slutet för att ta fram den inbyggda dammborsten. Ideal för hårda ytor (bokhyllor, tangentbord, golvlister). [13]

Avancerat och bekvämt handtag*:

- **Sugreglerare :** Justera sugkraften genom att öppna eller stänga luftventilen på handtaget. [14]

Integrerade tillbehör på handtaget:

- **Inbyggt fogmunstycke :** Änden hos slangens handtag kan användas som ett munstycke för att dammsuga i trånga utrymmen.
- **Munstycke för möbler :** Tryck på spärrarna på båda sidorna av handtaget och dra den nedåt för att ta fram munstycket för möbler och dammsuga mjuka ytor samt textilier (gardiner, hemtextiler). [13]
- **Dammborste :** Tryck på spärrarna på båda sidorna och dra den nedåt, tryck därefter reglaget till slutet för att ta fram den inbyggda dammborsten. Ideal för hårda ytor (bokhyllor, tangentbord, golvlister). [13]

Grundläggande handtag*:

- **Sugreglerare :** Justera sugkraften genom att öppna eller stänga luftventilen på handtaget. [14]
- **Inbyggt fogmunstycke :** Änden hos slangens handtag kan användas som ett munstycke för att dammsuga i trånga utrymmen.

Stäng av efter användning genom att trycka pedalen eller knappen på slangens handtag*. Koppla ur och samla in sladden genom att trycka på pedalen till sladdvindan.

Parkering och förvaring - Röret kan parkeras för tillfällig förvaring medan det används, eller i förvaringsläge när det inte används. [15**]

TILLBEHÖR

För att uppnå bästa prestanda och effektivitet rekommenderas det att rätt munstycke används för de huvudsakliga städarbetena. Dessa munstycken visas i diagrammen med beteckningarna **GP**, **HF** och **CA**.

Ett munstycke av typen **GP** kan användas till att rengöra både mattor och hårda golv.

Ett munstycke av typen **HF** är endast lämpligt för användning på hårda golv.

*Endast vissa modeller ** Kan variera beroende på modell

Ett munstycke av typen **CA** är endast lämpligt för användning på mattor. De andra munstyckena är tillbehör för specialrengöring och rekommenderas endast för enstaka rengöringstillfällen.

Fogmunstycke, Möbel munstycke och Dammborsten lagras ombord under tillbehörs dörren.

Alla tillbehör kan fästas vid änden av handtaget eller änden av det teleskopiska röret.

Tillbehörssats :

Verktyg för springor – För hörn och svåråtkomliga utrymmen. [X1]

Möbelmunstycke – För mjuka möbler och textil. [X2]

Dammborste – För bokhyllor, ramar, tangentbord och andra känsliga utrymmen. [X3]

Dubbelt munstycke för uppsugning av päls* - Använd miniturbomunstycket i trappor eller för djuprengöring av textilytor och andra svårrengjorda ytor. Särskilt lämpligt för borttagning av djurhår. [Y]

Dubbelt munstycke för uppsugning av allergen*– Använd miniturbomunstycket i trappor eller för djuprengöring av textilytor och andra svårrengjorda ytor. Det är särskilt lämpligt för allergenborttagning. [Z]

Munstycke för extra försiktighet med parkettgolv och munstycke för parkettgolv* – För parkettgolv och andra känsliga golv. [AA , AB]

Långt 2-i-1 verktyg* – Fogmunstycke och dammborste - Den gör det möjligt att rengöra på svåråtkomliga platsen som bokhyllor och höga hörn. [AC]

VIKTIGT: Använd inte turbo- och miniturbomunstycket på mattor med långa fransar, djurfällar eller mattor med högre lugg än 15 mm. Håll inte drivmunstycket stilla medans borstarna roterar.

UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN

För modeller utrustade med LED-skärm, * (se **H2**, **H3**) både indikator för full dammpåse och hinder signaleras av ett rött ljus på skärmen.

För modeller utrustade med andra typer av indikatorer för påskontroll* (**se D**), blir indikatorn röd om påsen är full eller om en tilltappning föreligger.

Utbyte av dammpåse

Vänligen kontrollera påsen och byt ut den om nödvändigt.

1. Lyft påsluckans spärr, öppna påsluckan och ta ut påsen. [16,17] Den fulla dammpåsen skall kastas bort korrekt och försiktigt. [18]
2. Vik en ny påse enligt anvisningarna på påsen, och sätt i den genom att föra in påskragen i påshållaren. [17]
3. Stäng påsluckan.

WARNING: Påsdörren kan INTE stängs om påsen och/eller påsholdaren inte är fastmonterade till dammsugaren. Se alltid till att påsen är på plats när du stänger påsdörren.

KOM IHÅG: Indikatorn för påskontrollen blir även röd (**D eller H2, H3**)** om en tilltappning har uppstått. Se "Ta bort ett stopp i systemet" i detta fall.

Rengöring av filter

För att bibehålla optimal prestanda hos din dammsugare ska filtret tvättas efter vart femte påsbyte.

Rengöra förmotorfiltret

1. Lyft påsluckans spärr för att öppna påsluckan och ta ur påsen. [16,17]
2. Ta bort ramen till förmotorfiltret från dammsugaren. [19]
3. Ta bort ramen till förmotorfiltret. [19]
4. Tvätta förmotorfiltret och dess ram med ljummet vatten och låt de torka ordentligt innan du sätter tillbaka dem i dammsugaren. [22,23]

Rengöra utblåsningsfiltret

1. Ta bort utblåsfiltret, lossa locket till utblåsfiltret och ta bort utblåsfiltterpacken. [20,21]
2. Tvätta utblåsfiltterpacken i ljummet vatten och låt det torka ordentligt innan du sätter tillbaka det i dammsugaren. [22,20]

Kom ihåg: Använd inte hett vatten eller rengöringsmedel. Om filtren mot förmodan skulle skadas ska de ersättas med en äkta Hoover-reservdel. Försök inte använda produkten utan att en dammpåse eller filter har monterats.

Så rengör du den fasta tygdampåsen* (*Endast vissa modeller)

För att bibehålla optimal prestanda rekommenderar vi att du rengör den fasta tygdampåsen efter var 5:e full påse. Töm påsens innehåll i en papperskorg, skölj påsen i ljummet vatten, ta bort överdrivet vatten och låt den torka helt innan den sätts tillbaka.

Ta bort en blockering från systemet

Om indikatorn för dammpåsen fortsätter lysa (D eller H1,H2)**:

1. Kontrollera om påsen är full. Gå i så fall till "Utbyte av dammpåse".
2. Om så inte är fallet, gör då;
 - A. Behöver filtren rengöras? Gå i så fall till avsnittet "Rengöring av filter".
 - B. Kontrollera om någon annat stopp finns i systemet.
 - Använd ett rep eller en stav för att ta bort eventuell blockering från teleskopröret eller den flexibla slangen.

Varning - Påssymbolen förblir röd* eller tänd* om dammsugaren används när påsen är full, om det finns en blockering eller om filtren är smutsiga. Om dammsugaren används en längre tid medan påsindikatorn är tänd, stänger en värmesäkring av dammsugaren för att förhindra överhettning. Påskontrollindikatorn släcks när dammsugaren har stängts av för att signalera att termosäkringen varit aktiverad. Om detta inträffar slår du av dammsugaren, drar ut sladden och rättar till felet. Det tar omkring 30 minuter för säkringen att automatiskt återställas.

Byte av batteriet hos handtagets fjärrkontroll* [24]

Vänligen byt batteriet om fjärrkontrollen på handtaget inte reagerar på knapptryck:

1. Använd en skruvmejsel till att ta loss fjärrkontrollen från handtaget.
2. Ta bort det förbrukade batteriet genom att trycka isär klämman och byta ut det mot ett nytt. Använd endast litiumbatteri CR2032 3 V.

CHECKLISTA FÖR ANVÄNDAREN

Om du får problem med produkten fyller du i den här enkla kontrollistan innan du ringer till den lokala Hoover-servicerepresentanten.

- Har dammsugaren tillgång till fungerande strömförsörjning? Kontrollera genom att koppla in en annan eldriven apparat.
- Är dammpåsen överfylld? Se "Underhåll av dammsugaren".
- Är filtret igensatt? Se 'Rengöring av filter'.
- Är slangen eller munstycket igensatt? Se "Ta bort ett stopp i systemet".
- Är dammsugaren överhettad? Om så är fallet tar det cirka 30 minuter för en automatisk återställning.
- Reagerar inte fjärrkontrollen på handtaget? Vänligen se 'Byta ut batteriet hos det fjärrstyrda handtaget'.

VIKTIG INFORMATION

Reserv- och förbrukningsdelar från Hoover

Använd alltid originaldelar från Hoover vid byte. Du kan beställa delar från närmaste Hoover-återförsäljare eller direkt från Hoover. Uppge alltid modellnummer när du beställer delar.

Hoover-service

Kontakta ditt närmaste Hoover-servicekontor om du behöver service.

Kvalitet

Hoovers fabriker har kvalitetsbedömts av oberoende organisationer. Våra produkter tillverkas enligt ett kvalitetssystem som uppfyller kraven för ISO 9001.

Garanti

Garantivillkoren för produkten definieras av vår representant i det land där produkten säljs. Du kan få uppgifter om aktuella villkor från återförsäljaren. Kvittot måste visas upp när man kräver ersättning enligt garantin.

Specifikationerna kan ändras utan föregående meddelande.

OHJEET TURVALLISTA KÄYTTÖÄ VARTEN

Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön tämän käyttöoppaan kuvaamalla tavalla. Tutustu tähän käyttöoppaaseen huolellisesti ennen laitteen käyttöä.

Älä jätä laitetta kytketyksi virtaan. Kytke laite pois päältä ja irrota virtajohto pistorasiasta aina käytön jälkeen ja ennen kuin puhdistat laitteen tai teet huoltotoimenpiteitä.

Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt joilla on vähentynyt fyysinen, aistillinen tai henkinen kyky tai joilla ei kokemusta tai tietoja, mikäli heille on annettu ohjausta ja valvontaa koskien laitteen turvallista käyttöä ja ymmärtävät käyttöön liittyvät vaaratekijät. Lapset eivät saa leikkiä laitteella.

Käyttäjän suorittamaa puhdistusta ja huoltoa ei tule suorittaa lasten toimesta ilman valvontaa.

Lopeta laitteen käyttö välittömästi, jos virtajohto on vahingoittunut. Turvallisuusriskin välttämiseksi valtuutetun Hoover-huoltoliikkeen tulee vaihtaa virtajohto.

Pidä kädet, jalat, löysät vaatteet ja hiukset loitolla pyörivistä harjoista.

Käytä ainoastaan Hooverin toimittamia tai suosittelemia vaihtosuulakkeita, lisävarusteita tai varaosia.

Staattinen sähkö: Joihinkin mattoihin voi kertyä staattista sähköä. Staattisen sähkön purkaus ei ole vaarallista terveydelle.

Älä käytä laitettasi ulkona tai märällä alustalla. Älä imuroi nesteitä.

Älä imuroi kovia tai teräviä esineitä, tulitikkuja, kuumaa tuhkaa, tupakantumppeja tai muita vastaavia esineitä.

Älä ruiskuta laitteelle tai imuroi laitteella syttyviä nesteitä, puhdistusnesteitä, aerosoleja tai näiden höyryjä.

Älä aja imurilla verkkojohdon yli tai irrota pistoketta virtalähteestä johdosta vetämällä.

Älä käytä laitetta, jos se vaikuttaa vialliselta.

Älä seiso johdon päällä tai kierrä sitä käsien tai jalkojen ympärille laitetta käyttäessäsi.

Älä käytä laitetta ihmisten tai eläinten puhdistamiseen.

Älä aseta laitetta yläpuolellesi, kun imuroit portaita.

Pidä paristot poissa lasten ulottuvilta.

Jos paristo on nieltä, ota välittömästi yhteys lääkäriin.

Tyhjentyneet paristot on poistettava laitteesta ja hävitettävä turvallisesti.

Jos laitetta säilytetään käyttämättömänä pitkän aikaa, paristot on poistettava ja varastoitava turvallisesti.

Jos laite hävitetään, paristot on ensin poistettava.

Laitteen täytyy olla irti verkkovirrasta paristoa vaihdettaessa.

Hävitä paristot turvallisesti.

Käytä vain paristotyyppiä litium CR2032 3 V. Ei-ladattava tyyppi.

Paristot on asetettava navat oikein päin: Positiivinen napa “+” on yläpuolella. [24]

Ei-ladattavia paristoja ei saa ladata.

Paristoliittimiä ei saa oikosulkea.

HOOVER-huolto Laitteen käyttöturvallisuuden ja tehokkaan toiminnan varmistamiseksi huolto ja korjaukset kannattaa antaa valtuutetun Hoover-huoltoliikkeen tehtäväksi.

Ympäristö

Tässä laitteessa oleva symboli osoittaa, että laitetta ei saa hävittää kotitalousjätteenä. Se täytyy luovuttaa sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyspisteeseen kierrätystä varten. Hävittäminen on suoritettava paikallisten jätteiden hävittämistä koskevien ympäristösäännösten mukaisesti. Saat lisätietoja tämän laitteen käsitlemisestä, hyötykäytöstä ja kierrätyksestä paikallisilta viranomaisilta, kotitalouksien ja muiden jätteiden jätehuollosta tai liikkeestä, josta ostit laitteen.



Taajuusalueet	300Mhz ~ 450Mhz
Taajuusalueella kuuluva enimmäisäänenvoimakkuus	11 dBm

Candy Hoover Group Srl vakuuttaa, että tämä merkitty laite on direktiivien 2014/53/EU ja 2011/65/EU vaatimusten mukainen. Jos haluat kopion vaatimustenmukaisuusvakuutuksesta, ota yhteyttä valmistajaan osoitteessa www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

LAITTEESEEN TUTUSTUMINEN

- | | |
|---|---|
| A. Lisävarustelokeron kansi | imutehonsäädin ja |
| B. Imurin runko | integroitu rakosuutin* |
| C. Pölypussilokeron kansi | O. Teleskooppiputki** |
| D. Pölypussin täyttöasteen indikaattori* | O1. Teleskooppiputken liitäntä* O2. |
| E. Virtapainike | Teleskooppiputken säädin** |
| F. Poistoilmasuodattimen kansi | P. Matto- ja lattiasuuttimen liitäntä* |
| G. Johdonkeräyspainike | Q. Lattiatyyppin valitsin |
| H. Tehonsäätö**: | R. Matto- ja lattiasuulakkeen |
| H1. Tehonsäädön liukupainike** | liukusäädin* |
| H2. LED-näyttö muuttuvilla virtapainikkeilla** ja pölypussin ledmerkkivalolla* | S. Matto- ja lattiasuulake (GP)** |
| H3. Led-näyttö ja tehonsäätimet**, hiljainen tehotila ja täyden pussin led-ilmaisain* | S1. Mattosuulake (CA)* |
| I. Kantokahva | S2. Lauta-, parketti- tai laminaattilattian suulake (HF)* |
| J. Pölypussilokeron vapautussalpa | T1. Moottorin esisuodatin |
| K. Imuletku | T2. Moottorin suodattimen kehys |
| L. Kahvaosa kaukosäätimellä ja kädensijalla* | U. Poistoilmansuodatin |
| L1. Tehonsäädön hallintapainikkeet | V. Pölypussin pidike |
| L2. Hiljaisen tehotilan painike | W. Pölypussi |
| L3. Virtakatkaisin | X. Tarvikesetti |
| L4. Kahvaosan kaukosäätimen pariston varauksen led-ilmaisain | X1. Rakosuulake |
| La. Kahvaosaan integroidut lisävarusteet: Rakosuutin, pölyharja ja huonekalusuutin* | X2. Tekstiilisuulake |
| M. Edistyksellinen ja mukava kahvaosa, jossa pehmeä kädensija, imutehon säädin ja integroidut lisävarusteet: Rakosuutin, pölyharja ja huonekalusuutin* (Katso 'La') | X3. Pölyharja |
| N. Kahvaosa pehmeällä kädensijalla, | Y. Kaksitoiminen mini turbo -imusuutin lemmikinkarvalle* |
| | Z. Kaksitoiminen mini turbo -imusuutin allergeeneille* |
| | AA. Erittäin hellävarainen parkettisuutin* |
| | AB. Parkettisuutin* |
| | AC. Pitkä 2-in-1-suutin* |

*Vain joissakin malleissa ** Voi vaihdella mallista riippuen

LAITTEEN KOKOAMINEN

Pura kaikki osat pakkauksesta.

1. Liitä letku imurin runkoon ja varmista, että se naksahda ja lukittuu paikalleen. Letkun irrottamiseksi: paina kumpaakin letkun päässä olevaa painiketta ja vedä. [1]
2. Liitä kahvaosa** yläputken päähän. [2]
3. Liitä putken alapää matto- ja lattiasuulakkeeseen** tai tarvittaessa lisävarusteisiin. [3]

LAITTEEN KÄYTTÖ

1. Vedä verkkojohto esiin ja kytke pistoke pistorasiaan. Vedä johto ulos enintään punaiseen merkkiin asti. [6]
2. Säädä teleskooppiputkisopivallekorkeudellesiirtämällä teleskooppivapautuspainike** ylös ja siirtämällä kädensijaa ylös tai alas. [5]
3. Kun teleskooppiputken alapää on liitetty matto- ja lattiasuulakkeeseen** tai tarvittaessa lisävarusteisiin, paina suulakkeessa olevaa lattiatyyppin valitsinpainiketta* lattiatyyppille sopivimman puhdistustavan valitsemiseksi.

Kova lattia: – Harjakset ovat alhaalla lattian suojaamiseksi.

Matto: – Harjat nostetaan ylös tarkempaa puhdistusta varten.

Matto- ja lattiasuutin**: [4]

- **Kovan lattian puhdistus:** Paina suulakkeessa oleva poljin Kova lattia -tilaan ja säädä suulakkeessa oleva liukukytkin tilaan KAIKKI LATTIAT. Tässä asennossa harjat, pyörät ja pyyhkijäsulka ovat alhaalla kovan lattian suojaamiseksi. [4a]
- **Tavallinen maton & pitkähapsullisen maton puhdistus:** Paina suulakkeessa oleva poljin matto-tilaan ja säädä suulakkeessa oleva liukukytkin asentoon KAIKKI LATTIAT. Tässä asennossa harjat ja pyyhkijäsulka on nostettu ylös, kun taas pyörät on laskettu niin, että liikkuminen tällaisilla pinnoilla on helppoa. [4b]
- **Mattojen syväpuhdistus:** Paina suulakkeessa oleva poljin matto-tilaan ja säädä suulakkeessa oleva liukukytkin asentoon MATTOJEN SYVÄPUHDISTUS. Tässä asennossa harjat, pyörät ja pyyhkijäsulka on nostettu ylös maton syvempää puhdistusta varten. [4c]

VAROITUS: Puulattioiden mahdollisen naarmuuntumisen välttämiseksi poljinta ei tule asettaa kova lattia -tilaan, ja liukukytkimen tulee olla maton syväpuhdistuksen asennossa.

4. Kytke pölynimuri päälle painamalla pölynimurin pääyksikön käynnistysjalkapainiketta [7] tai kahvaosan* käynnistyspainiketta. [8]
5. Säädä tehotasoa näytön* tehonsäätöpainikkeilla, [9] säätämällä tehonsäätöliukupainiketta, [10] tai painamalla kahvaosan* tehonsäätöpainikkeita. [11]

Kompakti kahvaosa säädöillä*:

- **Puhdistimen kytkeminen päälle ja pois päältä:** paina käynnistyspainiketta. [8]

- **Tehonsäätö:** säädä tehoa “+”- ja “-”-painikkeilla. [11]
- **Hiljainen tehotila:** paina hiljaisen tehotilan painiketta, jos haluat imuroida hiljaisemmalla melutasolla. [12]

Kahvaosaan integroidut lisävarusteet:

- **Integroitu rakosuutin :** Kahvaosan päätä voidaan käyttää rakosuuttimena, joka mahtuu ahtaisiin paikkoihin.
- **Huonekalusuutin :** Vapauta huonekalusuutin painamalla kahvaosan molemmin puolin sijaitsevia salpoja alaspäin. Huonekalusuuttimella voit imuroida pehmeät pinnat ja tekstiilit (verhot ja huonekalujen verhoilut). [13]
- **Pölyharja :** Vapauta integroitu pölyharja painamalla kahvaosan molemmin puolin sijaitsevia salpoja alaspäin ja tämän jälkeen liukupainike loppuun asti. Ihanteellinen koviille pinnoille (kirjahyllyt, näppäimistöt, jalkalistat). [13]

Edistysellinen ja mukava kahvaosa*:

- **Imutehon säädin :** Säädä imutehoa avaamalla tai sulkemalla kahvaosan ilmaventtiiliä. [14]

Kahvaosaan integroidut lisävarusteet:

- **Integroitu rakosuutin :** Kahvaosan päätä voidaan käyttää rakosuuttimena, joka mahtuu ahtaisiin paikkoihin.
- **Huonekalusuutin :** Vapauta huonekalusuutin painamalla kahvaosan molemmin puolin sijaitsevia salpoja alaspäin. Huonekalusuuttimella voit imuroida pehmeät pinnat ja tekstiilit (verhot ja huonekalujen verhoilut). [13]
- **Pölyharja :** Vapauta integroitu pölyharja painamalla molemmin puolin sijaitsevia salpoja alaspäin ja tämän jälkeen liukupainike loppuun asti. Ihanteellinen koviille pinnoille (kirjahyllyt, näppäimistöt, jalkalistat). [13]

Kahvaosan suutin*:

- **Imutehon säädin :** Säädä imutehoa avaamalla tai sulkemalla kahvaosan ilmaventtiiliä. [14]
- **Integroitu rakosuutin :** Kahvaosan päätä voidaan käyttää rakosuuttimena, joka mahtuu ahtaisiin paikkoihin.

Kun lopetat imuroimisen, kytke virta pois päältä painamalla käynnistysjalkapainiketta tai kahvaosan* käynnistyspainiketta. Irrota virtajohto pistorasiasta ja kela se sisään painamalla johdonkelausjalkapainiketta.

Säilytys ja varastointi - Teleskooppiputki voidaan asettaa väliaikaisesti sivuun käytön aikana tai säilytysasentoon, kun sitä ei käytetä. [15**]

LISÄVARUSTEET

Parhaan suorituskyvyn ja atehokkuuden saavuttamiseksi on suositeltavaa käyttää oikeanlaisia suulakkeita. Kaavioissa näihin suulakkeisiin viitataan kirjainyhdistelmillä **GP**, **HF** ja **CA**.

Suulaketyyppi **GP** soveltuu sekä mattojen että kovan lattian puhdistukseen.

Suulaketyyppi **HF** soveltuu ainoastaan kovan lattian puhdistukseen.

*Vain joissakin malleissa **Voi vaihdella mallista riippuen

Suulaketyyppi **CA** soveltuu ainoastaan mattojen puhdistukseen.

Muut suulakkeet ovat lisävarusteita erityisiä puhdistustoimenpiteitä varten ja niitä suositellaan käytettävän vain satunnaisesti.

Rakosuutin, huonekalusuutin ja pölyharja ovat säilöttyinä laitteen lisävarustekannen alla. Kaikki lisävarusteet voidaan kiinnittää kädensijan tai teleskooppiputken päähän.

Tarvikesetti :

Rakosuulake – Nurkkia ja vaikeapääsyisiä kohteita varten. [X1]

Tekstiilisuulake – Pehmeäpintaisten huonekalujen ja kankaiden imurointiin. [X2]

Pölyharja – Kirjahyllyjä, kehyksiä, näppäimistöjä ja muita kevyttä imutehoa vaativia paikkoja varten. [X3]

Kaksitoiminen imusuutin lemmikinkarvalle* - Pienellä miniturbosuulakkeella voit imuroida portaita tai syväpuhdistaa tekstiilipintoja ja muita vaikeasti puhdistettavia paikkoja. Sopii erityisesti eläinten karvojen imurointiin. [Y]

Kaksitoiminen imusuutin allergeeneille* – Pienellä tehosuuttimella voit imuroida portaita tai syväpuhdistaa tekstiilipintoja ja muita vaikeasti puhdistettavia paikkoja. Soveltuu erityisen hyvin allergeenien poistoon. [Z]

Parkettisuutin ja erittäin hellävarainen parkettisuutin* – Parketin ja muiden arkojen lattiapintojen imurointiin. [AA , AB]

Pitkä 2-in-1-suutin* – Rakosuutin ja pölyharja - Sen avulla voidaan imuroida vaikeapääsyiset alueet, kuten kirjahyllyt ja korkealla olevat kulmat. [AC]

TÄRKEÄÄ: Älä käytä mini turbosuulaketta imuroidessasi pitkähapsullisia mattoja, eläinten taljoja tai mattoja, joiden nukan pituus on yli 15 mm. Älä pidä suulaketta paikoillaan yhdessä kohdassa harjan pyöriessä.

LAITTEEN KUNNOSSAPITO

Led-näytöllä* (**katso H2, H3**) varustetuissa malleissa sekä täyden pussin ilmaisin ja tukokset ilmaistaan näytöllä palavalla punaisella valolla.

Malleissa, joissa on muun tyyppinen pölypussin merkkivalo* (**katso D**), mekanismi muuttuu punaiseksi, jos pussi on täynnä tai jos havaitaan tukos.

Pölypussin vaihto

Tarkista pussi ja korvaa se tarvittaessa uudella.

1. Nosta pölypussin luukun vapautussalpa, avaa pölypussin luukku ja poista pölypussi. [16,17] Täysi pölypussi tulee toimittaa asianmukaisesti ja varovaisesti roskeen. [18]
2. Taita uusi pussi siinä olevien ohjeiden mukaisesti asettamalla kaulus pussin pidikkeeseen. [17]
3. Sulje pölypussilokeron kansi.

VAROITUS: Pussiluukku EI sulkeudu, jos pölypussia ja/tai pussin pidikettä ei ole laitettu imuriin. Varmista aina ennen pölypussin luukun sulkemista, että pussi on paikallaan.

MUISTA: Pölypussin merkkivalo muuttuu punaiseksi (**D tai H2, H3**)**, jos havaitaan tukos. Katso tällöin lisätietoja kohdasta “Tukoksen poistaminen imurista”.

Suodattimien puhdistaminen

Imurisi parhaan mahdollisen tehokkuuden säilyttämiseksi pese suodattimet joka 5. pussinvaihdon yhteydessä.

Moottorin suodattimen puhdistaminen

1. Nosta pölypussiluukun vapautussalpa luukun avaamiseksi ja poista pölypussi. [16,17]
2. Irrota moottorin esisuodatinkehys imurista. [19]
3. Irrota suodatin moottorisuodatinrungosta. [19]
4. Pese moottorin esisuodatin ja suodatinrunko kädenlämpöisellä vedellä. Anna sen kuivua kokonaan ennen sen asentamista imuriin. [22,23]

Poistoilmansuodattimen puhdistaminen

1. Irroittaaksesi poistoilmansuodattimen, avaa suodattimen kansi ja irrota poistoilmansuodatin. [20,21]
2. Pese poistoilmansuodatinpaketti kädenlämpöisellä vedellä. Anna sen kuivua kokonaan ennen sen asentamista imuriin. [22,20]

Muista: Älä käytä kuumaa vettä tai pesuaineita. Mikäli suodatin vaurioituu, hanki tilalle aito Hoover-varaosia. Älä yritä käyttää imuria ilman pölypussia tai suodattimia.

Uudelleenkäytettävän kangaspölypussin puhdistaminen* (*Vain joissakin malleissa)

Jotta imuri toimisi parhaalla mahdollisella tavalla, suosittelemme kangaspölypussin pesemistä aina 5. täyttymiskerran jälkeen. Tyhjennä pussin sisältö roska-astiaan, pese pussi lämpimällä vedellä, poista liika vesi kuivalla kankaalla ja anna kuivua kokonaan ennen takaisin asentamista.

Tukoksen poistaminen

Jos pussintarkistusilmaisin palaa edelleen (D tai H1, H2)**:

1. Tarkista, onko pölypussi täynnä. Jos on, katso ohjeet kohdasta "Pölypussin vaihto".
2. Jos se ei ole täynnä:
 - A. Ovatko suodattimet puhdistuksen tarpeessa? Jos ovat, katso lisätietoja kohdasta "Suodattimen puhdistus".
 - B. Tarkista, onko laitteessa jokin muu tukos.
 - Poista tukos teleskooppiputkesta tai letkusta muotoiltavan johdon tai tikun avulla.

Varoitus - Pölypussin merkkivalon väri pysyy punaisena*, jos imuria käytetään, kun pölypussi on täynnä, imurissa on tukos tai suodattimet ovat likaisia. Jos imuria käytetään pitkän aikaa pölypussin pölypussin merkkivalon palaessa, lämpötilaan perustuva turvakatkaisin sammuttaa imurin sen ylikuumentumisen estämiseksi. Pölypussin merkkivalo sammuu, kun lämpötilaan perustuva turvakatkaisu on otettu käyttöön. Jos näin tapahtuu, kytke imuri pois päältä, irrota pistorasiasta ja korjaa vika. Turvakatkaisu nollautuu itsestään noin 30 minuutin kuluessa.

Kahvaosan kaukosäätimen pariston vaihtaminen* [24]

Jos kahvaosan kaukosäätöpainikkeet eivät toimi, vaihda paristo:

1. Irrota kaukosäädin kahvaosasta ruuvimeisselillä.
2. Irrota tyhjentynyt paristo työntämällä kansi sivuun ja aseta uusi paristo. Käytä vain paristotyyppiä litium CR2032 3 V.

VIANMÄÄRITYSLISTA

Jos laitteen käytössä ilmenee ongelmia, käy läpi nämä vianmääritysohjeet ennen kuin otat yhteyttä paikalliseen Hoover-huoltoon.

- Toimiiko virtalähde? Onko johto toimivassa pistorasiassa? Tämän voi tarkistaa muulla toimivalla sähkölaitteella.
- Onko pölypussi täytynyt äärimmilleen? Katso lisätietoja kohdasta "Laitteen huolto".
- Onko suodatin tukkeutunut? Katso 'Suodattimen puhdistaminen'.
- Onko letku tai suulake tukossa? Katso lisätietoja kohdasta "Tukoksen poistaminen".
- Onko imuri ylikuumentunut? Jäähtyminen kestää noin 30 minuuttia.
- Eikö kahvaosan kaukosäädin reagoi? Katso kohta "Kahvaosan kaukosäätimen pariston vaihtaminen".

TÄRKEÄÄ TIETOA

Hoover-varaosat ja tarvikkeet

Käytä vain alkuperäisiä Hoover-varaosia. Niitä on saatavana paikalliselta Hoover-jälleenmyyjältä tai valtuutetusta huoltoliikkeestä. Mainitse varaosatilauksen yhteydessä laitteen tyyppinumero.

Hoover-huolto

Ota huoltoon liittyvissä asioissa yhteyttä paikalliseen Hoover-huoltoon.

Laatu

Hooverin tehtaat on arvioitu laadun suhteen riippumattoman tahon toimesta. Tuotantoprosessimme täyttävät ISO 9001 -laatujärjestelmän vaatimukset.

Takuu

Tämän laitteen takuehdot määrittelee ostamaan Hoover-edustaja. Yksityiskohtaiset tiedot näistä ehdoista saa laitteen myyneeltä jälleenmyyjältä. Tämän takuun mukaisia vaateita esitettäessä on esitettävä myyntitodistus tai ostokuitti.

Oikeus muutoksiin pidätetään.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΧΡΗΣΗΣ

Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά για οικιακή χρήση, σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης. Πριν δοκιμάσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι έχετε κατανοήσει τις οδηγίες που περιέχει το βιβλίο που κρατάτε στα χέρια σας.

Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη στην πρίζα. Πριν τον καθαρισμό της συσκευής ή οποιασδήποτε εργασία συντήρησης, πρέπει να απενεργοποιείτε τη συσκευή και να την αποσυνδέετε από την πρίζα.

Η χρήση της συσκευής από παιδιά άνω των 8 ετών, ηλικιωμένους και ΑΜΕΑ προϋποθέτει την παρουσία ενήλικα που θα φέρει την ευθύνη για την ασφαλεία τους. Η χρήση της συσκευής από άτομα που δεν έχουν εξοικειωθεί στη χρήση παρόμοιων συσκευών μπορεί να γίνει μόνο αφού γίνει κατανοητός ο κίνδυνος που ενέχει η χρήση της συσκευής. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.

Οι εργασίες καθαρισμού και συντήρησης της συσκευής δεν πρέπει να γίνονται από τα παιδιά χωρίς την επίβλεψη ενήλικα που θα φέρει την ευθύνη για την ασφαλεία τους.

Εάν το καλώδιο σύνδεσης με το δίκτυο παροχής εμφανίσει φθορές διακόψτε την λειτουργία της συσκευής αμέσως. Για λόγους ασφαλείας η αντικατάσταση του καλωδίου πρέπει να γίνει αποκλειστικά από εξουσιοδοτημένο προς τούτο τεχνικό HOOVER.

Μην πλησιάζετε τις περιστρεφόμενες βούρτσες με τα χέρια, τα πόδια, τα μαλιά ή τα ρούχα σας.

Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά γνήσια εξαρτήματα, ανταλλακτικά και αναλώσιμα HOOVER.

Στατικός ηλεκτρισμός: Ορισμένα χαλιά μπορεί να προκαλέσουν μικρή συσσώρευση στατικού ηλεκτρισμού. Τυχόν στατικές εκκενώσεις δεν είναι επικίνδυνες για την υγεία.

Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας σε εξωτερικούς χώρους, σε υγρή επιφάνεια ή για τη συλλογή υγρών.

Μην συλλέγετε με τη συσκευή σκληρά ή αιχμηρά αντικείμενα, καυτή στάχτη, αποτσίγαρα ή άλλα παρόμοια αντικείμενα.

Μην ψεκάζετε ή συλλέγετε εύφλεκτα υγρά, υγρά καθαρισμού, αερολύματα ή τους ατμούς τους.

Ενόσω χρησιμοποιείτε τη συσκευή δεν πρέπει να πατάτε επάνω στο καλώδιο, μην τραβάτε το καλώδιο για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από την παροχή.

Εάν η συσκευή εμφανίσει κάποια βλάβη μην συνεχίσετε να την χρησιμοποιείτε.

Μην στέκεστε πάνω στο καλώδιο και μην το περιτυλίγετε γύρω από τα χέρια ή τα πόδια σας ενόσω η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία.

Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να καθαρίζετε ζώα ή άτομα. Μην τοποθετείτε πάνω σας τη συσκευή όταν καθαρίζετε τις σκάλες.

Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από τα παιδιά.

Σε περίπτωση κατάποσης μιας μπαταρίας, συμβουλευτείτε αμέσως γιατρό.

Οι εξαντλημένες μπαταρίες πρέπει να αφαιρεθούν από τη συσκευή και να απορριφθούν με ασφάλεια.

Αν η συσκευή πρόκειται να αποθηκευθεί αδρανής για μεγάλο χρονικό διάστημα, οι μπαταρίες πρέπει να αφαιρεθούν και να αποθηκευθούν με ασφάλεια.

Εάν η συσκευή πρόκειται να απορριφθεί, πρώτα πρέπει να αφαιρεθούν οι μπαταρίες.

Η συσκευή πρέπει να αποσυνδεθεί από το ηλεκτρικό δίκτυο κατά την αφαίρεση των μπαταριών.

Απορρίψτε τις μπαταρίες με ασφαλή τρόπο.

Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες λιθίου τύπου CR2032 3V. Μην επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.

Οι μπαταρίες πρέπει να μπαίνουν με τη σωστή πολικότητα: Ο θετικός πόλος "+" είναι στην επάνω πλευρά. [24]

Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να φορτίζονται.

Οι ακροδέκτες των μπαταριών δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται.

Τεχνική Υποστήριξη Hoover : Για την διατήρηση της ασφαλούς και αποτελεσματικής λειτουργίας της συσκευής οι επεμβάσεις συντήρησης και αποκατάστασης βλαβών πρέπει να γίνονται αποκλειστικά μέσω των εξουσιοδοτημένων τεχνικών HOOVER.

Περιβάλλον

Το σύμβολο πάνω σε αυτή τη συσκευή υποδεικνύει ότι αυτή η συσκευή δεν μπορεί να αντιμετωπιστεί σαν κοινό οικιακό απόρριμα. Αντίθετα, πρέπει να παραδοθεί στο πλησιέστερο κέντρο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Η απόρριψη της συσκευής πρέπει να γίνει σύμφωνα με την ισχύουσα κατά τόπο νομοθεσία για την απόρριψη ηλεκτρονικών και ηλεκτρικών αποβλήτων. Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την επεξεργασία, την ανάκτηση και την ανακύκλωση αυτής της συσκευής, επικοινωνήστε με την κατά τόπους αρμόδια αρχή, την υπηρεσία αποκομιδής οικιακών απορριμμάτων ή το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή.



Ζώνες συχνότητας	300Mhz ~ 450Mhz
Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητας που μεταδίδεται στη ζώνη συχνότητων.	11 dBm

CE Με το παρόν η Candy Hoover Group Srl, δηλώνει ότι αυτή η συσκευή με σήμανση συμμορφώνεται με τις ουσιαστικές απαιτήσεις των Οδηγιών 2014/53/EE και 2011/65/EE. Για να λάβετε ένα αντίγραφο της δήλωσης συμμόρφωσης παρακαλώ επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή στο: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

ΕΞΟΙΚΕΙΩΣΗ ΜΕ ΤΗ ΣΚΟΥΠΑ

- | | |
|---|---|
| <p>A. Πόρτα αξεσουάρ</p> <p>B. Σώμα της σκούπας</p> <p>C. Κάλυμμα της σακούλας</p> <p>D. Μηχανικός δείκτης ελέγχου σακούλας*</p> <p>E. Πεντάλ (On/Off)</p> <p>F. Κάλυμμα φίλτρου εξόδου</p> <p>G. Πεντάλ περιέλιξης καλωδίου</p> <p>H. Χειριστήριο ελέγχου ισχύος**.</p> <p>H1. Ολισθητήρας ρύθμισης ισχύος**</p> <p>H2. Οθόνη ένδειξης LED με χειριστήρια μεταβλητής ισχύος** και δείκτη ελέγχου σακούλας Led*</p> <p>H3. Οθόνη ένδειξης LED με χειριστήρια μεταβλητής ισχύος**, Ένδειξη ισχύος ήσυχης λειτουργίας και ένδειξη ελέγχου σακούλας Led*</p> <p>I. Λαβή μεταφοράς</p> <p>J. Μάνδαλο απελευθέρωσης θύρας σακούλας</p> <p>K. Εύκαμπτος σωλήνας</p> <p>L. Επάνω λαβή τηλεχειριστήριο ελέγχου με μαλακή λαβή*</p> <p>L1. Κουμπιά ελέγχου μεταβλητής ισχύος</p> <p>L2. Κουμπιά ισχύος ήσυχης λειτουργίας</p> <p>L3. Πλήκτρο λειτουργίας (On/Off)</p> <p>L4. Ένδειξη μπαταρίας Led τηλεχειριστηρίου λαβής</p> <p>La. Εξαρτήματα ολοκληρωμένα στη λαβή: Εργαλείο για σχισμές, Βούρτσα ξεσκονίσματος και Εργαλείο επίπλων*</p> <p>M. Σύνθετη άνετη λαβή με μαλακό πιάσιμο, ρυθμιστή αναρρόφησης και ολοκληρωμένα εξαρτήματα: Εργαλείο σχισμών, Βούρτσα ξεσκονίσματος και Εργαλείο επίπλων.* (Βλέπε La)</p> | <p>N. Βασική λαβή με μαλακό πιάσιμο, Ρυθμιστή αναρρόφησης και ολοκληρωμένο εργαλείο σχισμών*</p> <p>O. Τηλεσκοπικός σωλήνας**</p> <p>O1. Ασφαλής σύνδεση τηλεσκοπικού σωλήνα*</p> <p>O2. Μηχανισμός ρύθμισης τηλεσκοπικού σωλήνα**</p> <p>P. Ασφαλής σύνδεση ακροφυσίου χαλιών και δαπέδου*</p> <p>Q. Επιλογέας τύπου δαπέδου</p> <p>R. Πέλμα ακροφυσίου χαλιών και δαπέδου*</p> <p>S. Πέλμα χαλιών και δαπέδων: (GP)**</p> <p>S1. Ακροφύσιο χαλιών (CA)**</p> <p>S2. Ακροφύσιο (στόμιο) για σκληρά δάπεδα (Hf)**</p> <p>T1. Φίλτρο πριν το μοτέρ</p> <p>T2. Πλαίσιο φίλτρου πριν από τον κινητήρα</p> <p>U. Φίλτρο απαγωγής</p> <p>V. Βάση στερέωσης σακούλας</p> <p>W. Σακούλα</p> <p>X. Σετ αξεσουάρ</p> <p>X1. Ρύγχος καθαρισμού</p> <p>X2. Εξάρτημα καθαρισμού επίπλων</p> <p>X3. Βούρτσα ξεσκονίσματος</p> <p>Y. Ακροφύσιο Mini Turbo διπλής δράσης για τριχες κατοικίδιων*</p> <p>Z. Ακροφύσιο Mini Turbo διπλής δράσης για αλλεργιογόνα*</p> <p>AA. Ακροφύσιο επιπέδου φροντίδας παρκέ*</p> <p>AB. Ακροφύσιο φροντίδας παρκέ*</p> <p>AC. Μακρύ εργαλείο 2 σε 1*</p> |
|---|---|

*Μόνο ορισμένα μοντέλα

** Ενδέχεται να διαφέρει ανάλογα με το μοντέλο

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΘΑΡΙΣΤΗ

Αφαιρέστε όλα τα εξαρτήματα από τη συσκευασία.

1. Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα στο κυρίως σώμα της σκούπας, διασφαλίζοντας ότι έχει κουμπώσει και ασφαλίσει στη σωστή θέση. Για να ελευθερώσετε τον εύκαμπτο σωλήνα: πιέστε απλώς τα δύο μάνταλα που υπάρχουν στο άκρο του εύκαμπτου σωλήνα και τραβήξτε. [1]
2. Συνδέστε τη λαβή σωλήνα** στο άνω άκρο του σωλήνα. [2]
3. Συνδέστε το κάτω άκρο του σωλήνα στο ακροφύσιο χαλιών και δαπέδου** ή των αξεσουάρ αν χρειάζεται. [3]

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ

1. Ξετυλίξτε το καλώδιο ρεύματος και συνδέστε το σε μια πρίζα. Μην τραβάτε το καλώδιο πέραν της κόκκινης σήμανσης. [6]
2. Με την βοήθεια του μηχανισμού ρύθμισης ρυθμίστε το μήκος του τηλεσκοπικού σωλήνα σύμφωνα** με τις ανάγκες σας για άνετη χρήση. [5]
3. Αφού συνδέσετε το κάτω άκρο του τηλεσκοπικού σωλήνα στο ακροφύσιο χαλιών και δαπέδου** ή των αξεσουάρ αν χρειάζεται, πατήστε το πεντάλ επιλογής τύπου δαπέδου* στο ακροφύσιο για να επιλέξετε τον ιδανικό τρόπο καθαρισμού για τον τύπο δαπέδου.

Σκληρά δάπεδα – Οι βούρτσες χαμηλώνουν στο ανάλογο επίπεδο για να μην φθείρουν το δάπεδο .

Χαλί – Οι βούρτσες ανασκάνονται για βαθύτερο καθαρισμό.

Πέλμα Δαπέδων & Χαλιών**: [4]

- **Καθαρισμός σκληρών δαπέδων:** Πατήστε το πεντάλ* στο ακροφύσιο στη λειτουργία σκληρών δαπέδων και ρυθμίστε το ακροφύσιο στην επιλογή ΟΛΑ ΤΑ ΔΑΠΕΔΑ. Σε αυτή τη θέση οι βούρτσες, οι τροχοί και η λεπίδα καθαρισμού κατεβαίνουν για την προστασία των σκληρών δαπέδων. [4a]
- **Κανονικός καθαρισμός χαλιών & μοκετών:** Πατήστε το πεντάλ* στο ακροφύσιο στη λειτουργία χαλιών και ρυθμίστε το ακροφύσιο στην επιλογή ΟΛΑ ΤΑ ΔΑΠΕΔΑ. Σε αυτή τη θέση οι βούρτσες, οι τροχοί και η λεπίδα καθαρισμού κατεβαίνουν για ευκολία κίνησης σε αυτές τις επιφάνειες. [4b]
- **Βαθύς καθαρισμός χαλιών:** Πατήστε το πεντάλ στο ακροφύσιο στη λειτουργία χαλιών και ρυθμίστε το ακροφύσιο στην επιλογή ΒΑΘΥΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΧΑΛΙΩΝ. Σε αυτή τη θέση οι βούρτσες, οι τροχοί και η λεπίδα καθαρισμού ανεβαίνουν για βαθύτερο καθαρισμό του χαλιού σας. [4c]

ΠΡΟΣΟΧΗ : Συνιστάται για να αποφύγετε πιθανότητα γδαρσίματος των ξύλινων δαπέδων το πεντάλ να μην έχει ρυθμιστεί στη λειτουργία σκληρού δαπέδου και το πέλμα στον βαθύ καθαρισμό χαλιών.

4. Ανάψτε τη σκούπα πατώντας το πεντάλ On/Off στο κύριο σώμα της σκούπας [7] ή πατώντας το κουμπί On/Off στη λαβή του σωλήνα*. [8]
5. Προσαρμόστε το επίπεδο ισχύος πατώντας τα κουμπιά ελέγχου μεταβλητής ισχύος στην οθόνη*, [9] ή σύροντας το χειριστήριο μεταβλητής ισχύος*, [10] η πατώντας τα κουμπιά ελέγχου μεταβλητής ισχύος στη λαβή του σωλήνα*. [11]

Επάνω λαβή χειρισμού με ρυθμίσεις*:

- **Ανάψτε/σβήστε τη σκούπα:** πατήστε το κουμπί on/off. [8]
- **Χειριστήριο μεταβολής της ισχύος:** πατήστε τα κουμπιά "+, -" για να ρυθμίσετε την ισχύ. [11]
- **Ήσυχη λειτουργία:** Πατήστε το κουμπί σίγασης για να καθαρίσετε σχολαστικά με χαμηλότερη στάθμη θορύβου. [12]

εξαρτήματα ενσωματωμένα στη λαβή:

- **Ενσωματωμένο εργαλείο σχισμών :** Το άκρο της λαβής του σωλήνα μπορεί να χρησιμοποιηθεί σαν εργαλείο σχισμών για στενούς χώρους.
- **Εργαλείο επίπλων :** Πατήστε τα κλιπ και στις δύο πλευρές της λαβής και σύρετε προς τα κάτω για να απελευθερώσετε το εργαλείο επίπλων και να καθαρίσετε μαλακές επιφάνειες και υφάσματα (κουρτίνες, ταπετσαρίες). [13]
- **Βούρτσα ξεσκονίσματος :** Πατήστε τα κλιπ και στις δυο πλευρές της λαβής και σύρετε προς τα κάτω, μετά σπρώξτε τον συρόμενο διακόπτη μέχρι τέρμα για να απελευθερώσετε την ενσωματωμένη βούρτσα ξεσκονίσματος. Ιδανικό για σκληρές επιφάνειες (ράφια, ηλεκτρολογία, σοβατεπί) [13]

Σύνθετη άνετη λαβή*:

- **Ρυθμιστής αναρρόφησης :** Ρυθμίστε την ισχύ αναρρόφησης ανοίγοντας και κλείνοντας τη βαλβίδα αέρα στη λαβή. [14]

εξαρτήματα ενσωματωμένα στη λαβή:

- **Ενσωματωμένο εργαλείο σχισμών :** Το άκρο της λαβής του σωλήνα μπορεί να χρησιμοποιηθεί σαν εργαλείο σχισμών για στενούς χώρους.
- **Εργαλείο επίπλων :** Πατήστε τα κλιπ και στις δύο πλευρές της λαβής και σύρετε προς τα κάτω για να απελευθερώσετε το εργαλείο επίπλων και να καθαρίσετε μαλακές επιφάνειες και υφάσματα (κουρτίνες, ταπετσαρίες). [13]
- **Βούρτσα ξεσκονίσματος :** Πατήστε τα κλιπ και στις δυο πλευρές της λαβής και σύρετε προς τα κάτω, μετά σπρώξτε τον συρόμενο διακόπτη μέχρι τέρμα για να απελευθερώσετε την ενσωματωμένη βούρτσα ξεσκονίσματος. Ιδανικό για σκληρές επιφάνειες (ράφια, ηλεκτρολογία, σοβατεπί) [13]

Βασική λαβή*:

- **Ρυθμιστής αναρρόφησης :** Ρυθμίστε την ισχύ αναρρόφησης ανοίγοντας και κλείνοντας τη βαλβίδα αέρα στη λαβή. [14]
- **Ενσωματωμένο εργαλείο σχισμών :** Το άκρο της λαβής του σωλήνα μπορεί να χρησιμοποιηθεί σαν εργαλείο σχισμών για στενούς χώρους.

Απενεργοποιήστε στο τέλος της χρήσης πατώντας το πεντάλ On/Off ή το κουμπί On/Off στη λαβή του σωλήνα*. Βγάλτε το φιλτράκι και τυλίξτε το καλώδιο πατώντας το πεντάλ τυλίγματος καλωδίου.

Στάθμευση και αποθήκευση - Μπορείτε να αφήσετε τον σωλήνα για προσωρινή αποθήκευση κατά τη χρήση, ή στη θέση αποθήκευσης, όταν δεν χρησιμοποιείται. [15]**

ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ

Για να πετύχετε την καλύτερη επίδοση και αποδοτικότητα συνιστάται να χρησιμοποιείτε τα σωστά ακροφύσια στις βασικές εργασίες καθαρισμού. Αυτά τα πέλματα απεικονίζονται στα σχέδια με τα γράμματα **GP**, **HF** ή **CA**.

Το πέλμα τύπου **GP** μπορεί να χρησιμοποιηθεί τόσο για τον καθαρισμό χαλιών όσο και πατωμάτων.

Το πέλμα τύπου **HF** είναι κατάλληλο για χρήση μόνο σε σκληρά δάπεδα .

Το ακροφύσιο τύπου **CA** είναι κατάλληλο για χρήση μόνο σε χαλιά

Τα υπόλοιπα ακροφύσια προορίζονται για ειδικές εργασίες καθαρισμού και πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο για το συγκεκριμένο σκοπό.

Το εξάρτημα με λεπτό άκρο, το ακροφύσιο επίπλων και η βούρτσα ξεσκονίσματος αποθηκεύονται επάνω στη σκούπα κάτω από τη θύρα των παρελκόμενων.

Όλα τα εξαρτήματα μπορούν να τοποθετηθούν στο άκρο της λαβής ή του εύκαμπτου σωλήνα.

Σετ αξεσουάρ :

Ρύγχος καθαρισμού – Για γωνίες και δυσπρόσιτα σημεία. [X1]

Εξάρτημα καθαρισμού επίπλων – Για μαλακά έπιπλα και υφάσματα. [X2]

Βούρτσα ξεσκονίσματος – Για ράφια, πλαίσια, ηλεκτρολογία και άλλες ευαίσθητες περιοχές. [X3]

Ακροφύσιο διπλής δράσης για τρίχες κατοικίδιων* - Χρησιμοποιήστε το πέλμα μίνι τούρμπο για τις σκάλες ή για τον βαθύ καθαρισμό υφασμάτων επιφανειών και άλλων σημείων που καθαρίζονται δύσκολα. Ιδιαίτερα κατάλληλο για την απομάκρυνση τριχών κατοικίδιων. [Y]

Ακροφύσιο διπλής δράσης για αλλεργιογόνα*– Χρησιμοποιήστε το πέλμα μίνι τούρμπο για τις σκάλες ή για το βαθύ καθαρισμό υφασμάτων επιφανειών και άλλων σημείων που καθαρίζονται δύσκολα, ιδιαίτερα κατάλληλο για την απομάκρυνση αλλεργιογόνων. [Z]

Ακροφύσια επιπλέον φροντίδας και φροντίδας παρκέ* – Για παρκέ και άλλα ευαίσθητα δάπεδα. [AA , AB]

Μακρύ εργαλείο 2 σε 1* – Εργαλείο σχισμών και βούρτσα ξεσκονίσματος - Επιτρέπει να καθαρίζετε δύσκολα σημεία όπως ράφια και ψηλές γωνίες. [AC]

ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΗ : Μη χρησιμοποιείτε τα πέλματα turbo και μίνι turbo σε χαλιά με μακριά κρόσια, σε φλοκάτες και χαλιά με πέλος μεγαλύτερο των 15 χιλιοστών. Μην κρατάτε το ηλεκτρικό ακροφύσιο ακίνητο ενώ η βούρτσα περιστρέφεται.

ΣΥΝΤΗΡΙΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

Για μοντέλα εφοδιασμένα με ένδειξη LED, * (**βλέπε H2, H3**) τόσο η γεμάτη σακούλα όσο και τα μπλοκαρίσματα επισημαίνονται με κόκκινο φως ένδειξης.

Για τα μοντέλα που είναι εφοδιασμένα με άλλον τύπο δείκτη ελέγχου σακούλας LED * (**βλέπε D**), ο μηχανισμός γίνεται κόκκινος όταν η σακούλα γεμίσει και αν προκύψει απόφραξη.

Αντικατάσταση της σακούλας σκόνης

Ελέγξτε τη σακούλα, αν χρειάζεται αλλάξτε την.

1. Ανασηκώστε τον μηχανισμό απασφάλισης της πόρτας της σακούλας, ανασηκώστε την πόρτα της σακούλας και αφαιρέστε τη σακούλα. [16,17] Πετάξτε την γεμάτη σακούλα στα σκουπίδια με προσοχή. [18]
2. Ακολουθείστε τις οδηγίες επάνω στη σακούλα και τοποθετήστε την νέα σακούλα στη θέση της , τοποθετώντας το κολάρο στην υποδοχή της σακούλας. [17]
3. Κλείστε το πορτάκι που καλύπτει τη σακούλα.

ΠΡΟΣΟΧΗ : Η θύρα της σακούλας ΔΕΝ θα κλείσει εάν δεν έχετε τοποθετήσει στην σκούπα την σακούλα σκόνης ή/και τον συγκρατητή σακούλας. Να βεβαιώνετε πάντα ότι η σακούλα είναι στη θέση της όταν κλείνετε την πόρτα σακούλας.

ΥΠΕΝΘΥΜΙΣΗ: Η ένδειξη ελέγχου σακούλας γίνεται επίσης κόκκινη (**D ή H2, H3**)** εάν έχει φράξει. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Απομάκρυνση σκουπιδιού από το σύστημα».

Καθαρισμός των φίλτρων

Για να διατηρήσετε την ηλεκτρική σκούπα σας σε άριστη κατάσταση, να πλένετε τα φίλτρα πριν το μοτέρ μετά από κάθε 5 αλλαγές σακούλας.

Καθαρισμός του φίλτρου πριν το μοτέρ:

1. Ανασηκώστε τον μηχανισμό απασφάλισης της πόρτας της σακούλας και αφαιρέστε τη σακούλα. [16,17]
2. Αφαιρέστε το πλαίσιο του φίλτρου πριν το μοτέρ από τη σκούπα. [19]
3. Αφαιρέστε το φίλτρο το πλαίσιο φίλτρου πριν το μοτέρ. [19]
4. Πλύνετε το φίλτρο πριν από το μοτέρ και το πλαίσιο φίλτρου πριν από το μοτέρ σε χλιαρό νερό και αφήστε το να στεγνώσει καλά πριν το βάλετε ξανά στη σκούπα. [22,23]

Καθαρισμός του φίλτρου εξόδου

1. Αφαιρέστε το φίλτρο εξόδου, ξεκουμπώστε το κάλυμμα φίλτρου εξόδου και αφαιρέστε το σύστημα φίλτρων. [20,21]
2. Πλύνετε το σύστημα φίλτρων εξόδου σε χλιαρό νερό και αφήστε το να στεγνώσει καλά πριν το βάλετε ξανά στη σκούπα. [22,20]

Να θυμάστε: Μη χρησιμοποιείτε καυτό νερό ή απορρυπαντικό. Στη σπάνια περίπτωση που θα προκληθεί ζημιά στα φίλτρα, αντικαταστήστε τα με ένα γνήσιο φίλτρο Hoover. Μη δοκιμάσετε να χρησιμοποιείτε το προϊόν χωρίς τη σακούλα σκόνης ή το φίλτρο.

Καθαρισμός της μόνιμης υφασμάτινης σακούλας σκόνης* (*Μόνο ορισμένα μοντέλα)

Για βέλτιστη απόδοση συνιστούμε να πλένετε την υφασμάτινη σακούλα σκόνης με χλιαρό νερό μετά από 5 αδειάσματα. Αδειάστε τη σακούλα στον κάδο των απορριμμάτων, πλύνετε τη σακούλα με χλιαρό νερό, απομακρύνετε την περίσσεια νερού και αφήστε τη να στεγνώσει εντελώς πριν την επανατοποθετήσετε.

Απομάκρυνση αντικειμένου που φράσσει το σύστημα

Αν ή ένδειξη της σακούλας παραμένει αναμμένη (D ή H1,H2)**:

1. Ελέγξτε εάν η σακούλα είναι γεμάτη. Εάν ναι, ανατρέξτε στην ενότητα «Αντικατάσταση της σακούλας σκόνης».
2. Εάν δεν είναι γεμάτη, τότε:
 - A. Μήπως χρειάζονται καθαρίσματα τα φίλτρα; Εάν ναι, ανατρέξτε στην ενότητα «Καθαρισμός φίλτρου».
 - B. Ελέγξτε να υπάρχει κάποιο άλλο μπλοκάρισμα στο σύστημα.
 - Χρησιμοποιήστε ένα σχοινί ή μια ράβδο για να απομακρύνετε τυχόν εμπλοκές από τον τηλεσκοπικό ή τον εύκαμπο σωλήνα.

Προειδοποίηση - Η ένδειξη ελέγχου σακούλας θα παραμείνει κόκκινη* ή αναμμένη* εάν η σκούπα χρησιμοποιηθεί όταν η σακούλα είναι γεμάτη, εάν υπάρχει φραγή ή εάν τα φίλτρα είναι λερωμένα. Όταν η φωτεινή ένδειξη ελέγχου της σακούλας ανάβει και η σκούπα χρησιμοποιηθεί για αρκετό διάστημα ενεργοποιείται μια θερμική ασφάλεια και σβήνει αυτόματα τη σκούπα για αποτροπή υπερθέρμανσης. Η ένδειξη ελέγχου της σακούλας θα σβήσει όταν η σκούπα τεθεί εκτός λειτουργίας, σηματοδοτώντας την ενεργοποίηση του θερμικού ασφαλειοδιακόπτη. Εάν συμβεί κάτι τέτοιο, θέστε τη σκούπα εκτός λειτουργίας, αποσυνδέστε την από την πρίζα και αποκαταστήστε το πρόβλημα. Θα χρειαστούν περίπου 30 λεπτά για την αυτόματη επαναφορά του συστήματος μετά την ενεργοποίηση του ασφαλειοδιακόπτη.

Αντικατάσταση μπαταρίας τηλεχειριστηρίου λαβής* [24]

Αν το τηλεχειριστήριο στη λαβή δεν αποκρίνεται όταν πατάτε τα κουμπιά, αλλάξτε τη μπαταρία:

1. Χρησιμοποιήστε κατσαβίδι για να βγάλετε το τηλεχειριστήριο από τη λαβή.
2. Βγάλτε τη μπαταρία σπρώχνοντας στο πλάι το κλιπ και αντικαταστήστε την με καινούργια. Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες λιθίου τύπου CR2032 3V.

ΛΙΣΤΑ ΕΛΕΓΧΟΥ ΧΡΗΣΤΗ

Εάν αντιμετωπίσετε πρόβλημα με το προϊόν, πριν απευθυνθείτε στις υπηρεσίες τεχνικής υποστήριξης Τεχνική Υποστήριξη Hoover, κάντε τους ελέγχους που ακολουθούν.

- Υπάρχει ρεύμα στην πρίζα που έχει συνδεθεί η ηλεκτρική σκούπα; Ελέγξτε το με κάποια άλλη ηλεκτρική συσκευή.
- Η σακούλα σκόνης είναι υπερπλήρης; Ανατρέξτε στην ενότητα «Συντήρηση σκούπας».
- Είναι φραγμένο το φίλτρο; Ανατρέξτε στο κεφάλαιο 'Καθαρισμός του φίλτρου'.
- Είναι φραγμένο το πέλαμ ή ο εύκαμπτος σωλήνας; Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Απομάκρυνση σκουπιδιού από το σύστημα».
- Μήπως υπερθερμάνθηκε η σκούπα; Εάν ναι, η αυτόματη επαναφορά θα διαρκέσει περίπου 30 λεπτά.
- Δεν αποκρίνεται το τηλεχειριστήριο στη λαβή; Ανατρέξτε στην «Αντικατάσταση μπαταρίας τηλεχειριστηρίου λαβής».

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ**Ανταλλακτικά και αναλώσιμα Hoover**

Όταν παραστεί η ανάγκη χρησιμοποιείτε αποκλειστικά γνήσια ανταλλακτικά Hoover. Τα ανταλλακτικά Hoover διατίθενται από τον τοπικό αντιπρόσωπο Hoover ή απευθείας από τη Hoover. Κατά την παραγγελία εξαρτημάτων να αναφέρετε πάντα τον αριθμό μοντέλου.

Τεχνική Υποστήριξη Hoover

Όποτε χρειαστεί να γίνει κάποια επίσκεψη στη συσκευή σας, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κέντρο τεχνικής υποστήριξης Gias Service

Ποιότητα

Τα εργοστάσια Hoover έχουν ελεγχθεί από ανεξάρτητους φορείς ποιοτικού ελέγχου. Τα προϊόντα μας κατασκευάζονται μέσω ενός συστήματος ποιότητας το οποίο πληροί τις προδιαγραφές του προτύπου ISO 9001.

Η εγγύησή σας

Οι όροι ισχύος της εγγύησης της συσκευής καθορίζονται από τον αντιπρόσωπο της χώρας στην οποία έχει πραγματοποιηθεί η πώληση. Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τους όρους εγγύησης μπορείτε να ζητήσετε από τον αντιπρόσωπο που αγοράσατε τη συσκευή. Η προσκόμιση του τιμολογίου ή της απόδειξης αγοράς είναι βασική προϋπόθεση για την ισχύ της εγγύησης.

Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να επιφέρει αλλαγές χωρίς προγενέστερη ενημέρωση.

INSTRUKCJE BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA

Urządzenie to jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego w sposób opisany w niniejszej instrukcji użytkownika. Prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją przed rozpoczęciem używania odkurzacza.

Nie pozostawiać urządzenia podłączonego do gniazdka zasilającego. Należy zawsze wyłączać urządzenie i wyjmować wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka po zakończeniu użytkowania, a także przed przystąpieniem do czyszczenia lub wykonywania jakichkolwiek czynności konserwacyjnych.

Urządzenie mogą obsługiwać dzieci w wieku co najmniej 8 lat, osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub mentalnych, a także osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia oraz wiedzy, jedynie pod warunkiem że odbywać się będzie to pod nadzorem lub po przeszkoleniu na temat bezpiecznego użycia urządzenia oraz związanych z nim zagrożeń. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.

Urządzenia nie powinny czyścić ani konserwować dzieci bez nadzoru. Jeśli przewód zasilający uległ uszkodzeniu, należy natychmiast zaprzestać korzystania z urządzenia. Ze względów bezpieczeństwa przewód zasilający powinien być wymieniany wyłącznie przez serwisanta autoryzowanego punktu serwisowego HOOVER.

Nie zbliżać rąk, stóp, luźnej odzieży ani włosów do obracających się szczotek.

Należy korzystać wyłącznie z końcówek, materiałów eksploatacyjnych oraz części zamiennych zalecanych lub dostarczonych przez firmę HOOVER.

Ładunki elektrostatyczne: Odkurzanie niektórych dywanów może powodować niewielkie naelektryzowanie się odkurzacza. Tego rodzaju ładunki elektrostatyczne nie stanowią zagrożenia dla zdrowia.

Nie używać urządzenia na zewnątrz domu, do odkurzania mokrych powierzchni ani do zbierania wody.

Nie wolno wciągać twardych lub ostrych przedmiotów, zapalek, gorącego popiołu, niedopałków papierosów ani innych podobnych przedmiotów.

Nie spryskiwać łatwopalnymi cieczami, środkami czyszczącymi w aerozolu ani parą.

Nie stąpać po przewodzie zasilającym podczas korzystania z urządzenia i nie wyjmować wtyczki, ciągnąc za przewód zasilający.

Nie kontynuować eksploatacji uszkodzonego urządzenia.

Nie stawać na przewodzie zasilającym i nie owijać go sobie wokół rąk lub nóg podczas korzystania z urządzenia.

Nie używać urządzenia do odkurzania ludzi lub zwierząt.

Nie ustawiać urządzenia powyżej swojego poziomu podczas odkurzania schodów.

Przechowywać baterie w miejscu niedostępnym dla dzieci. W razie połknięcia baterii bezzwłocznie skontaktować się z lekarzem.

Wyczerpane baterie należy wyjąć z urządzenia i w bezpieczny sposób usunąć.

Jeśli urządzenie będzie przechowywane przez długi czas i nie będzie używane, należy wyjąć z niego baterie i bezpiecznie przechować.

Jeżeli urządzenie ma być złomowane, należy z niego najpierw usunąć akumulatory.

Podczas wyjmowania akumulatora urządzenie musi być odłączone od zasilania.

Akumulatory należy utylizować w sposób bezpieczny dla środowiska.

Używać tylko baterii litowych CR2032 3V. Baterie nie są przeznaczone do ponownego ładowania.

Baterie należy wkładać, zwracając uwagę na prawidłowe ułożenie biegunów. Biegun dodatni “+” powinien być u góry. **[24]**

Baterie nie nadają się do ponownego ładowania.

Nie wolno dopuszczać do zwarcia styków baterii.

Serwis firmy HOOVER: Aby zapewnić bezpieczne i sprawne działanie tego urządzenia, zalecamy zlecenie prac serwisowych lub napraw wyłącznie serwisantom autoryzowanego punktu serwisowego firmy HOOVER.

Ochrona środowiska

Symbol umieszczony na urządzeniu oznacza, że nie jest ono klasyfikowane jako odpad z gospodarstwa domowego. Urządzenie należy zdać w odpowiednim punkcie utylizacji w celu recyklingu komponentów elektrycznych i elektronicznych. Urządzenie należy złomować zgodnie z lokalnymi przepisami w sprawie utylizacji odpadów. Dodatkowe informacje na temat sposobu utylizacji, złomowania i recyklingu urządzenia można uzyskać w lokalnym urzędzie miejskim, w komunalnym zakładzie utylizacji odpadów lub w sklepie, w którym produkt został zakupiony.



Pasma częstotliwości	300Mhz ~ 450Mhz
Maksymalna moc sygnału radiowego przenoszonego w paśmie częstotliwości	11 dBm

Candy Hoover Group Srl niniejszym oświadcza, że urządzenie oznaczone znakiem spełnia podstawowe wymogi Dyrektyw 2014/53/UE oraz 2011/65/UE. Aby otrzymać kopię deklaracji zgodności, proszę skontaktować się z producentem na stronie: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

ELEMENTY ODKURZACZA

- | | |
|--|---|
| A. Pokrywa schowka na akcesoria | regulator mocy ssania oraz zintegrowana ssawka do szczelin.* |
| B. Obudowa główna odkurzacza | O. Rura teleskopowa** |
| C. Kłapa worka | O1. Bezpieczna szybkozłączka rury teleskopowej* |
| D. Mechaniczny wskaźnik napelnienia worka* | O2. Regulacja rury teleskopowej** |
| E. Pedał wł./wył. | P. Bezpieczna szybkozłączka szczotki uniwersalnej* |
| F. Pokrywa filtru wywiewnego | Q. Przełącznik typu podłogi |
| G. Pedał zwijania przewodu | R. Szczotka do dywanów i podłóg z suwakiem do ustawiania pozycji ssawki* |
| H. Zasilanie** | S. Szczotka dywanowo-podłogowa (GP)** |
| H1. Suwak regulacji mocy** | S1. Ssawka do dywanów (CA)* |
| H2. Wyświetlacz LED-owy ze sterownikami regulacji mocy** i LED-owym wskaźnikiem napelnienia worka* | S2. Ssawka do twardych podłóg (HF)* |
| H3. Wyświetlacz LED-owy ze sterownikami regulacji mocy**, trybem cichej pracy i LED-owym wskaźnikiem napelnienia worka*. | T1. Filtr przed silnikiem |
| I. Uchwyt do przenoszenia | T2. Rama filtra przed silnikiem |
| J. Zatrzask zwalniania kłapy worka | U. Filtr wylotowy |
| K. Wąż | V. Obsada worka |
| L. Uchwyt pilota Hi-Controller z miękkim chwytem* | W. Worek |
| L1. Przyciski płynnej regulacji mocy | X. Zestaw akcesoriów |
| L2. Przycisk cichej pracy | X1. Ssawka szczelinowa |
| L3. Wyłącznik | X2. Szczotka do mebli |
| L4. LED-owy wskaźnik baterii na uchwycie pilota | X3. Szczotka do kurzu |
| La. Zintegrowane akcesoria na uchwycie: ssawka do szczelin, szczotka do kurzu i ssawka do mebli.* | Y. Turboszczotka mini o podwójnym działaniu do usuwania sierści zwierząt* |
| M. Uchwyt o zwiększonym komforcie z miękkim chwytem, regulator mocy ssania oraz zintegrowane akcesoria: ssawka do szczelin, szczotka do kurzu i ssawka do mebli.* (Patrz „La”) | Z. Turboszczotka mini o podwójnym działaniu do usuwania alergenów* |
| N. Podstawowy uchwyt z miękkim chwytem, | AA. Szczotka Extra Care do parkietów* |
| | AB. Szczotka Care do parkietów.* |
| | AC. Długa końcówka 2w1* |

*Tylko w niektórych modelach

** Mogą być inne w zależności od modelu

MONTAŻ ODKURZACZA

Wymij wszystkie elementy z opakowania.

1. Podłącz wąż do obudowy głównej odkurzacza, upewniając się, że został zatrzaśnięty i zablokowany na swoim miejscu. Aby zwolnić wąż: naciśnij dwa zatrzaski na końcówce węża i pociągnij. [1]
2. Podłącz uchwyt** do górnego końca rury. [2]
3. Połącz dolny koniec rury z ssawką do dywanów i podłogi ** lub w razie potrzeby z odpowiednim akcesorium. [3]

KORZYSTANIE Z ODKURZACZA

1. Wyciągnij przewód zasilający i podłącz go do zasilania. Nie należy wyciągać przewodu poza czerwony znacznik. [6]
2. Ustaw rurę teleskopową na żądaną wysokość, przesuwając jej regulację w górę** i podnosząc lub opuszczając uchwyt do najwygodniejszego położenia. [5]
3. Połącz dolny koniec teleskopowej rury z ssawką do dywanów i podłogi ** lub w razie potrzeby z odpowiednim akcesorium, a następnie naciśnij stopą przełącznik * typu podłogi znajdujący się na ssawce, aby wybrać tryb czyszczenia najbardziej odpowiedni dla danego rodzaju podłogi.

Twarda podłoga – Szczotki są obniżone, aby chronić podłogę.

Dywan – Szczotki są podniesione, aby umożliwić głębsze czyszczenie.

Szczotka uniwersalna:** [4]

- **Czyszczenie twardych podłóg:** Naciśnij stopą przełącznik znajdujący się na ssawce i ustaw go w pozycji TWARDA PODŁOGA, a następnie ustaw suwak na ssawce w pozycji WSZYSTKIE RODZAJE PODŁÓG. W tej pozycji szczotki, kółka i pióra wycieraczki są obniżone, aby ochronić twardą podłogę. [4a]
- **Standardowe czyszczenie dywanów i chodników:** Naciśnij stopą przełącznik znajdujący się na ssawce i ustaw go w pozycji DYWANY, a następnie ustaw suwak na ssawce w pozycji WSZYSTKIE RODZAJE PODŁÓG. W tej pozycji szczotki i pióra wycieraczki są podniesione, a kółka obniżone, aby ułatwić przesuwanie szczotki po powierzchni dywanu. [4b]
- **Głębokie czyszczenie dywanów:** Naciśnij stopą przełącznik znajdujący się na ssawce i ustaw go w pozycji DYWANY, a następnie ustaw suwak na ssawce w pozycji GŁĘBOKIE CZYSZCZENIE DYWANÓW. W tej pozycji szczotki, kółka i pióra wycieraczki są podniesione, aby umożliwić dogłębne wyczyszczenie dywanu. [4c]

Ostrzeżenie: Aby uniknąć ryzyka zadrapania drewnianej podłogi, zaleca się, aby nie pozostawiać przełącznika w pozycji TWARDA PODŁOGA, a suwaka w pozycji GŁĘBOKIE CZYSZCZENIE DYWANÓW.

4. Włącz odkurzacza. W tym celu naciśnij pedał Wł./Wył. na obudowie głównej odkurzacza [7] lub naciśnij przycisk Wł./Wył. na uchwycie*. [8]
5. Ustaw odpowiedni poziom mocy, naciskając przyciski sterowania na ekranie* [9], przesuwając suwak regulacji mocy* [10] lub naciskając przyciski sterowania na uchwycie*.. [11]

Uchwyt sterownika Hi-Controller w ustawieniach*:

- **Włącz/wyłącz odkurzacza:** naciśnij przycisk Wł./Wył. [8]
- **Płynna regulacja mocy:** naciśnij przyciski „+”, „-”, aby wyregulować moc. [11]
- **Tryb cichej pracy:** naciśnij przycisk cichej pracy, aby dokładnie odkurzyć przy

obniżonym poziomie hałasu. [12]

Zintegrowane akcesoria na uchwycie:

- **Wbudowana ssawka szczelinowa** : Końcówkę uchwytu rury można użyć jako ssawki szczelinowej przy wąskich przestrzeniach.
- **Ssawka do mebli** : Naciśnij zatrzaski po obu stronach uchwytu i przesunij je w dół, aby uwolnić ssawkę do mebli do czyszczenia miękkich powierzchni i tkanin (firan, obić). [13]
- **Szczotka do kurzu** : Naciśnij zatrzaski po obu stronach uchwytu i przesunij je w dół, a następnie przesunij suwak do końca, aby zwolnić wbudowaną szczotkę do kurzu. Idealnie nadaje się do twardych powierzchni (regałów, klawiatur, listw przypodłogowych). [13]

Uchwyt o zwiększonym komfortie*:

- **Regulator siły ssania** : Wyreguluj moc ssania poprzez zamknięcie lub otwarcie zaworu powietrza na uchwycie [14]

Zintegrowane akcesoria na uchwycie:

- **Wbudowana ssawka szczelinowa** : Końcówkę uchwytu rury można użyć jako ssawki szczelinowej przy wąskich przestrzeniach.
- **Ssawka do mebli** : Naciśnij zatrzaski po obu stronach uchwytu i przesunij je w dół, aby uwolnić ssawkę do mebli do czyszczenia miękkich powierzchni i tkanin (firan, obić). [13]
- **Szczotka do kurzu** : Naciśnij zatrzaski po obu stronach uchwytu i przesunij je w dół, a następnie przesunij suwak do końca, aby zwolnić wbudowaną szczotkę do kurzu. Idealnie nadaje się do twardych powierzchni (regałów, klawiatur, listw przypodłogowych). [13]

Uchwyt podstawowy*:

- **Regulator siły ssania** : Wyreguluj moc ssania poprzez zamknięcie lub otwarcie zaworu powietrza na uchwycie [14]
- **Wbudowana ssawka szczelinowa** : Końcówkę uchwytu rury można użyć jako ssawki szczelinowej przy wąskich przestrzeniach.

Po zakończeniu pracy wyłącz odkurzacz za pomocą pedału Wł./Wył lub przycisku Wł./Wył. na uchwycie. Wyjmij przewód zasilania z gniazdka i zwinij go, naciskając pedał zwijania przewodu.

Przerwa w pracy i przechowywanie - Rurę można zablokować w bezpiecznym położeniu w trakcie przerwy w pracy lub w położeniu do przechowywania, gdy odkurzacz nie jest w użyciu. [15**]

DODATKOWE AKCESORIA

Aby uzyskać optymalne wyniki oraz wydajność, zaleca się stosowanie prawidłowych końcówek podczas głównych czynności czyszczenia. Ssawki są wskazane na schematach i oznaczone literami **GP**, **HF** lub **CA**.

Ssawkę typu **GP** można odkurzać zarówno dywany, jak i twarde podłogi.

Ssawka typu **HF** jest odpowiednia tylko do odkurzania twardych podłóg.

Ssawka typu **CA** jest odpowiednia tylko do odkurzania dywanów.

Pozostałe ssawki to akcesoria do specjalistycznych zadań czyszczących. Zaleca się używać ich jedynie okazjonalnie.

Narzędzie do szczelin, dysza do mebli i szczotka do kurzu są przechowywane w urządzeniu, pod pokrywą na akcesoria.

Wszystkie akcesoria mogą zostać zamocowane na uchwycie lub końcu rury teleskopowej.

Zestaw akcesoriów :

Ssawka szczelinowa – Do odkurzania kątów i innych trudno dostępnych miejsc. [X1]

Szczotka do mebli – Do miękkich mebli i tkanin. [X2]

Szczotka do kurzu – Do pótek z książkami, ram obrazów, klawiatur i innych delikatnych miejsc. [X3]

Turboszczotka o podwójnym działaniu do usuwania sierści zwierząt* - Turboszczotka mini służy do odkurzania schodów lub głębokiego odkurzania powierzchni pokrytych tkaninami i innych trudnych do czyszczenia powierzchni. Nadaje się w szczególności do usuwania sierści zwierząt. [Y]

Turboszczotka o podwójnym działaniu do usuwania alergenów* – Turboszczotka mini służy do odkurzania schodów, głębokiego odkurzania powierzchni pokrytych tkaninami i innych trudnych do czyszczenia powierzchni miękkich, nadaje się w szczególności do usuwania sierści zwierząt domowych. [Z]

Szczotki do parkietów Extra Care i Care* – Do parkietów i innych delikatnych powierzchni podłogowych. [AA , AB]

Długa końcówka 2w1* – Ssawka szczelinowa i szczotka do kurzu - Pozwala na odkurzenie trudno dostępnych miejsc, np. regałów i narożników. [AC]

WAŻNE: Nie należy korzystać z turboszczotek mini do odkurzania dywaników z długimi frędzlami, skór zwierzęcych i puszystych dywanów o włosie dłuższym niż 15 mm. Nie trzymaj końcówki nieruchomo, gdy szczotka się obraca.

KONSERWACJA URZĄDZENIA

W przypadku modeli wyposażonych w wyświetlacz LED-owy* (**patrz H2, H3**), zarówno zapalenie worka, jak i wystąpienie zatoru sygnalizowane są przez czerwone światło na wyświetlaczu.

W modelach wyposażonych w innego rodzaju wskaźniki napętnienia worka * <b style="mso-bidi-font-weight:normal">(patrz D), jeżeli worek jest pełny lub jeśli występuje zator, mechanizm zmienia kolor na czerwony.

Wymiana worka na kurz

Sprawdź worek i wymień go w razie potrzeby.

1. Unieś zatrzask zwalniania drzwiczek worka, otwórz drzwiczki i wyjmij worek. [16,17]
Pełny worek z kurzem należy ostrożnie usunąć w prawidłowy sposób. [18]
2. Złóż nowy worek w sposób pokazany na worku i zamocuj go, wsuwając kołnierzyk w uchwyt worka. [17]
3. Zamknij pokrywę worka.

Ostrzeżenie: Pokrywa worka nie zamknie się, jeżeli w odkurzacz nie został zainstalowany worek / lub uchwyt worka. Przy zamykaniu drzwiczek zawsze upewnij się, że worek jest obecny.

ZAPAMIĘTAJ: Wskaźnik stanu worka zmienia kolor na czerwony (**D lub H2, H3**)** także w razie wystąpienia zatoru. W takim przypadku patrz rozdział „Usuwanie niedrożności z układu”.

*Tylko w niektórych modelach

** Mogą być inne w zależności od modelu

Czyszczenie filtrów zmywalnych

W celu zapewnienia stałego optymalnego działania odkurzacza, należy myć filtry po każdej 5. zmianie worka.

Czyszczenie filtra pre-motor.

1. Zwolnij zatrzask pokrywy odkurzacza, aby wyjąć worek. [16,17]
2. Wyjmij filtr wstępny silnika. [19]
3. Wyjmij filtr z ramki znajdującej się przed silnikiem. [19]
4. Umyj ręcznie ciepłą wodą filtr znajdujący się przed silnikiem oraz jego ramkę i pozostaw do osuszenia; ponownie zamontuj elementy w odkurzaczu dopiero, gdy są całkowicie suche. [22,23]

Czyszczenie filtra wywiewu

1. Wyjmij filtr wylotowy, odepnij osłonę filtra wylotowego i wyjmij cały zespół filtra. [20,21]
2. Umyj ręcznie zespół filtra wylotowego ciepłą wodą i pozostaw do wyschnięcia; ponownie zamontuj elementy w odkurzaczu dopiero, gdy są całkowicie suche. [22,20]

Zapamiętaj: Nie stosować gorącej wody ani detergentów. W mało prawdopodobnym przypadku uszkodzenia filtra należy zastąpić go oryginalnym filtrem Hoover. Nie próbuj używać odkurzacza, jeżeli nie jest w nim zamontowany worek na kurz lub filtry.

Czyszczenie worka zamontowanego na stałe* (*Tylko w niektórych modelach)

Aby utrzymać optymalną wydajność odkurzacza, zalecamy, aby stały worek tekstylny na kurz prac po każdym 5. opróżnieniu. Opróżnij worek na kurz, wyrzucając jego zawartość do śmietnika, wypłucz torbę pod ciepłą wodą, wyciśnij nadmiar wody i pozostaw do wyschnięcia; ponownie zamontuj worek w odkurzaczu dopiero, gdy jest całkowicie suchy.

Usuwanie niedrożności z układu

Jeśli świeci się wskaźnik zapełnienia worka (**D lub H1, H2**)**:

1. Sprawdź, czy worek jest pełny. Jeśli tak zobacz rozdział „Wymiana worka na kurz”.
2. Jeśli worek nie jest pełny:
 - A. Czy trzeba wyczyścić filtry? Jeśli tak, zobacz rozdział „Czyszczenie filtrów”.
 - B. Sprawdź, czy w systemie nie powstała niedrożność.
 - Użyj kabła lub kija, aby usunąć zator w rurze teleskopowej lub wężu.

Ostrzeżenie - Jeśli odkurzacza jest używany przy pełnym worku, jeżeli nie usunięto zatoru lub jeśli filtry są brudne, wskaźnik zapełnienia worka pozostaje przez cały czas czerwony lub * lub zapalony *. Jeśli odkurzacza będzie przez dłuższy czas używany przy zapalonym wskaźniku napełnienia worka, wyłącznik termiczny wyłączy go automatycznie, aby zapobiec przegrzaniu. Po wyłączeniu odkurzacza wskaźnik napełnienia worka gaśnie, aby zasygnalizować aktywację wyłącznika termicznego. W takim wypadku należy wyłączyć odkurzacza, wyjąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego i skorygować problem. Zabezpieczenie termiczne zostanie automatycznie wyzerowane po około 30 minutach.

Wymiana baterii w uchwycie pilota* [24]

Jeśli brak jest jakiegokolwiek reakcji po naciśnięciu przycisków na pilocie, wymień baterię:

1. Śrubokrętem odkręć blokadę zwalniania pilota na uchwycie.
2. Przesuń wyczerpaną baterię wzdłuż zaczepu, aby ją wyjąć. Włóż nową baterię. Używać tylko baterii litowych CR2032 3V.

LISTA KONTROLNA UŻYTKOWNIKA

W razie wystąpienia problemu z urządzeniem należy skorzystać z poniższej prostej listy kontrolnej użytkownika przed skontaktowaniem się z lokalnym serwisem firmy Hoover.

- Czy gniazdko, do którego podłączono odkurzacza, jest pod napięciem? Sprawdź gniazdko elektryczne, podłączając do niego inne urządzenie elektryczne.
- Czy worek na kurz jest przepelniony? Zobacz rozdział „Konserwacja odkurzacza”.
- Czy filtr jest niedrożny? Patrz ‘Czyszczenie filtra’.
- Czy wąż lub szczotki są zatkane? Zobacz rozdział „Usuwanie niedrożności z układu”.
- Czy nie nastąpiło przegrzanie odkurzacza? W przypadku przegrzania odkurzacza automatycznie ponownie uruchomi się po około 30 minutach.
- Czy pilot na uchwycie nie odpowiada? Patrz “Wymiana baterii w uchwycie pilota”.

WAŻNE INFORMACJE

Części zapasowe i materiały eksploatacyjne firmy Hoover

Należy zawsze wymieniać części na oryginalne części zapasowe firmy Hoover. Można je nabyć w lokalnym serwisie firmy Hoover lub bezpośrednio w firmie Hoover. Przy zamawianiu części zawsze należy podać numer danego modelu.

Serwis firmy Hoover

Jeśli kiedykolwiek wymagana będzie naprawa, należy skontaktować się z lokalnym punktem serwisowym firmy Hoover.

Jakość

Fabryki firmy Hoover zostały poddane niezależnej kontroli pod kątem jakości. Nasze produkty zostały wytworzone z wykorzystaniem systemu kontroli jakości spełniającego wymogi normy ISO 9001.

Gwarancja

Warunki gwarancji na niniejsze urządzenie są określone przez naszego przedstawiciela w kraju, w którym urządzenie jest sprzedawane. Szczegółowe informacje na temat warunków gwarancji można uzyskać w punkcie, w którym urządzenie zostało nabyte. Przy zgłaszaniu wszelkich roszczeń w ramach gwarancji należy przedstawić dowód sprzedaży lub pokwitowanie.

Zastrzegamy sobie możliwość wprowadzania zmian bez wcześniejszego powiadomienia.

NÁVOD K BEZPEČNÉMU POUŽITÍ

Tento vysavač by měl být používán pouze pro úklid domácnosti a v souladu s touto uživatelskou příručkou. Než začnete spotřebič používat, ujistěte se, že rozumíte tomuto návodu.

Nenechávejte zařízení zapnuté v zásuvce. Před čištěním nebo jakoukoli údržbou zařízení vždy vypněte a síťovou šňůru vytáhněte ze zásuvky.

Tento přístroj smí používat děti od 8 let výše a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo jim byly dány pokyny týkající se bezpečného používání tohoto přístroje a byly seznámeny s možnými riziky jeho používání. S přístrojem se nesmí hrát děti.

Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dohledu.

Jestliže je poškozena síťová šňůra, okamžitě přestaňte zařízení používat. Abyste se vyhnuli ohrožení bezpečnosti, napájecí kabel musí být vyměněn autorizovaným technikem společnosti HOOVER.

Udržujte dostatečnou vzdálenost rukou, nohou, volného oděvu a vlasů z dosahu otočných kartáčů.

Používejte výhradně příslušenství, spotřební materiál a náhradní díly doporučené nebo dodávané firmou HOOVER.

Statická elektřina: Při čištění některých koberců vzniká malé množství statické elektřiny. Výboje statické elektřiny neohrožují zdraví.

Nepoužívejte Vaše zařízení venku, nebo na mokré povrchy a na mokrá vysávání.

Nevysávejte tvrdé nebo ostré předměty, zápalky, žhavý popel, cigaretové nedopalky a podobné předměty.

Nestříkejte nebo nevysávejte hořlavé kapaliny, čisticí tekutiny, aerosoly nebo jejich výpary.

Během použití zařízení nepřejíždějte přes síťovou šňůru a nevytahujte síťový kabel ze zásuvky taháním za šňůru.

Nepoužívejte zařízení, pokud Vám připadá vadné.

Během použití zařízení nestůjte na síťové šňůře ani si ji neovíjete kolem paží či nohou.

Nepoužívejte zařízení pro čištění zvířat a osob.

Při úklidu schodů nestavte zařízení na vyšší schod, než se nacházíte vy.

Udržujte baterie mimo dosah dětí.

V případě spolknutí baterie vyhledejte okamžitě lékařskou pomoc.

Vybité baterie je nutné ze spotřebiče odebrat a bezpečně zlikvidovat.

Pokud se spotřebič dlouhodobě nepoužívá, baterie by se měly bezpečně odebrat a uložit.

Před likvidací vysavače z něj nejprve vyjměte baterie.

Před odstraněním baterie se ujistěte, že výrobek je odpojen od elektrické sítě.

Zlikvidujte baterie bezpečně a ekologicky.

Používejte pouze baterii typu Lithium CR2032 3V. Nenabíjecí typ.

Baterie je nutné vložit se správnou polaritou: Kladný pól „+“ je na horní straně. [24]

Nenabíjecí baterie se nesmí nabíjet.

Póly baterie se nesmí zkratovat.

Servis HOOVER: Pro zajištění vždy bezpečné a efektivní práce s přístrojem doporučujeme, aby jakékoliv servisní práce nebo opravy prováděl pouze autorizovaný servisní pracovník společnosti Hoover.

Životní prostředí

Symbol na tomto zařízení označuje, že tento výrobek nesmí být likvidován jako domovní odpad. Zařízení musí být předáno do příslušného sběrného místa pro likvidaci elektrických a elektronických zařízení. Likvidace musí proběhnout v souladu s místními ekologickými předpisy pro likvidaci odpadu. Pro další podrobné informace o zacházení, regeneraci a likvidaci tohoto zařízení prosím kontaktujte Váš místní úřad, společnost pro sběr odpadu nebo obchod, kde jste jej zakoupili.



Frekvenční pásma	300Mhz ~ 450Mhz
Maximální výkon RF vysílaný ve frekvenčním pásmu	11 dBm

C Tímto společnost Candy Hoover Group Srl prohlašuje, že toto zařízení je označeno v souladu se základními požadavky směrnic 2014/53/EU a 2011/65/EU. Chcete-li získat kopii prohlášení o shodě, kontaktujte prosím výrobce na adrese: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

SEZNAMTE SE S VAŠÍM VYSAVAČEM

- | | |
|--|--|
| A. Dvířka k příslušenství | na nábytek* (Viz. "La") |
| B. Hlavní čistič | N. Hlavní rukojeť s měkkým uchopením, regulátor sání a integrovaný štěrbinový nástroj* |
| C. Kryt sáčku | O. Teleskopická trubka** |
| D. Indikátor kontroly sáčku* | O1. Bezpečné připojení teleskopické trubky* |
| E. Pedál zapnutí/vypnutí | O2. Nastavení teleskopické trubky** |
| F. Kryt výstupního filtru | P. Bezpečné připojení kobercové a podlahové hubice* |
| G. Pedál navíjení kabelu | Q. Volič typu podlahy |
| H. Ovládání výkonu **: H1. Kontrolní posuvník výkonu** | R. Hubice na koberce a podlahy* |
| H2. LED displej s ovládáním výkonu** a indikátor LED kontroly sáčku* | S. Hubice na koberce a podlahy (GP)** |
| H3. LED displej s nastavitelným ovládáním výkonu**, režim tichý výkon a LED indikátor kontroly sáčku* | S1. Hubice na koberce (CA)* |
| I. Rukojeť na přenášení | S2. Hubice na tvrdé podlahy (HF)* |
| J. Pojistka k otevření krytu | T1. Vstupní filtr |
| K. Hadice | T2. Kryt vstupního filtru |
| L. Dálkové ovládání ovladače Hi s měkkou rukojetí* | U. Výstupní filtr |
| L1. Nastavitelná tlačítka ovládání výkonu | V. Držák na sáček |
| L2. Tlačítko tichého výkonu | W. Sáček |
| L3. Tlačítko zapnutí/vypnutí | X. Sada doplňků |
| L4. Indikátor LED baterie dálkového ovládání v rukojeti | X1. Štěrbinový nástavec |
| La. Integrované příslušenství na rukojeti: Štěrbinový nástroj, prachový kartáč a nástroj na nábytek* | X2. Hubice na čištění nábytku |
| M. Pokročilá pohodlná rukojeť s měkkým uchopením, sacím regulátorem a integrovanými doplňky: Štěrbinový nástroj, prachový kartáč a nástroj | X3. Prachový kartáč |
| | Y. Mini Turbo duální hubice na odstranění zvířecích chlupů* |
| | Z. Mini Turbo duální hubice na odstraňování alergenů* |
| | AA. Parketová hubice Extra Care* |
| | AB. Parketová hubice Care* |
| | AC. Dlouhý nástroj 2v1* |

*Pouze u některých modelů ** Může se lišit v závislosti na modelu

SESTAVENÍ VYSAVAČE

Vybalte všechny díly vysavače.

1. Připojte hadici k vysavači a přesvědčte se, že je spolehlivě zajištěna v provozní poloze. Pro uvolnění hadice: jednoduše stiskněte dvě západky na hadici a zatáhněte za ni. [1]
2. Připojte rukojeť hadice** k hornímu konci trubky. [2]
3. Připojte spodní konec trubice k hubici na koberce a podlahu** nebo k příslušenství. [3]

JAK POUŽÍVAT VYSAVAČ

1. Vytáhněte síťovou šňůru a zapojte ji do zásuvky. Netahejte šňůru za červenou značku. [6]
2. Nastavte teleskopickou trubici do požadované výšky přesunutím seřizovacího tlačítka teleskopické** trubice a držadlo posuňte nahoru nebo dolů do polohy nejvhodnější pro vysávání. [5]
3. Po připojení spodního konce teleskopické trubice k hubici pro koberce a podlahu** nebo příslušenství, sešlápněte pedál přepínače typu podlahy* na hubici a zvolte nejvhodnější režim čištění pro daný typ podlahy.

Tvrď podlaha – Štětiny jsou vysunuté, aby nedošlo k poškrábání podlahy.

Koberec – Štětiny jsou zasunuté, aby bylo zajištěno účinné čištění.

Hubice na koberce a podlahy:** [4]

- **Čištění tvrdých podlah:** Pomocí pedálu na hubici přepněte na režim tvrdé podlahy a upravte posuvník na hubici na VŠECHNY PODLAHY. V této poloze jsou štětiny, kolečka i stírací lišta vysunuty, aby nedošlo k poškrábání tvrdé podlahy. [4a]
- **Čištění běžných koberců:** Pomocí pedálu na hubici přepněte na režim koberce a upravte posuvník na hubici na VŠECHNY PODLAHY. V této poloze jsou štětiny a stírací lišta zasunuty a kolečka jsou vysunuta, aby byl zajištěn bezproblémový pohyb po podlaze. [4b]
- **Hlubkové čištění koberců:** Pomocí pedálu na hubici přepněte na režim koberce a upravte posuvník na hubici na HLOUBKOVÉ ČIŠTĚNÍ KOBERCŮ. V této poloze jsou štětiny, stírací lišta i kolečka zasunuty, aby bylo zajištěno hlubkové čištění vašeho koberce. [4c]

VAROVÁNÍ: Abyste nepoškrábali dřevěné podlahy, nedoporučujeme kombinaci pedálu v poloze pro tvrdé podlahy a posuvník v poloze pro hlubkové čištění.

4. Zapněte vysavač stisknutím pedálu zapnutí/vypnutí na hlavním tělese vysavače [7] nebo stisknutím tlačítka zapnout/vypnout na rukojeti hadice*. [8]
5. Úroveň výkonu nastavte stisknutím tlačítek nastavení ovládání výkonu na displeji*, [9] nebo nastavením posuvníku nastavení ovládání výkonu*, [10] nebo stisknutím tlačítek nastavení ovládání výkonu na rukojeti hadice*. [11]

Rukojeť ovladače Hi s nastavením*:

- **Zapnutí/vypnutí vysavače:** stiskněte tlačítko zapnout/vypnout. [8]

- **Nastavení ovládání výkonu:** pro nastavení výkonu stiskněte tlačítka „+“, „-“. [11]
- **Režim tichého výkonu:** tlačítko tichého výkonu stiskněte pro vysávání při snížené úrovni hluku. [12]

Integrované příslušenství na rukojeti:

- **Vestavěný štěrbinový nástroj :** Konec rukojeti hadice můžete použít jako štěrbinový nástroj, abyste se dostali do úzkých prostorů.
- **Nástroj na nábytek :** Stiskněte západky na obou stranách rukojeti a posuňte je dolů, abyste uvolnili nástroj na nábytek pro čištění měkkých povrchů a textilií (závěsy, čalounění). [13]
- **Prachový kartáč :** Stiskněte západky na obou stranách rukojeti a posuňte je směrem dolů, pak zatlačte jezdce na konec, čímž uvolníte vestavěný prachový kartáč. Ideální pro tvrdé povrchy (police, klávesnice, lišty) [13]

Pokročilá pohodlná rukojeť*:

- **Regulátor sání :** Sací výkon nastavte otevřením nebo zavřením vzduchového ventilu na rukojeti. [14]

Integrované příslušenství na rukojeti:

- **Vestavěný štěrbinový nástroj :** Konec rukojeti hadice můžete použít jako štěrbinový nástroj, abyste se dostali do úzkých prostorů.
- **Nástroj na nábytek :** Stiskněte západky na obou stranách rukojeti a posuňte je dolů, abyste uvolnili nástroj na nábytek pro čištění měkkých povrchů a textilií (závěsy, čalounění). [13]
- **Prachový kartáč :** Stiskněte západky na obou stranách a posuňte je směrem dolů, pak zatlačte jezdce na konec, čímž uvolníte vestavěný prachový kartáč. Ideální pro tvrdé povrchy (police, klávesnice, lišty) [13]

Základní rukojeť*:

- **Regulátor sání :** Sací výkon nastavte otevřením nebo zavřením vzduchového ventilu na rukojeti. [14]
- **Vestavěný štěrbinový nástroj :** Konec rukojeti hadice můžete použít jako štěrbinový nástroj, abyste se dostali do úzkých prostorů.

Na konci používání vypněte stisknutím pedálu zapnout/vypnout nebo tlačítek zapnout/vypnout na rukojeti hadice*. Odpojte a smotejte napájecí kabel stisknutím pedálu pro navíjení kabelu.

Uložení a skladování - Trubici je možné zaparkovat na dočasné uskladnění během používání nebo uskladnění pokud vysavač nepoužíváte. [15**]

PŘÍSLUŠENSTVÍ

Chcete-li získat co nejlepší výkon a účinnost je doporučeno, aby byly použité správné trysky pro hlavní čističí operace. Tyto nástavce jsou uvedeny v diagramech symboly **GP**, **HF** nebo **CA**.

Nástavec typu **GP** lze použít jak pro čištění koberce tak na tvrdé podlahy.

Nástavec typu **HF** je vhodný pouze pro použití na tvrdé podlahy.

*Pouze u některých modelů ** Může se lišit v závislosti na modelu

Nástavec typu **CA** je vhodný pouze pro použití na koberce.

Další nástavce jsou příslušenství pro specializovaná čištění a jsou doporučeny pouze pro příležitostná použití.

Servisní nástroj, hubice na nábytek a kartáč na prach jsou uloženy ve vysavači za šířkami na příslušenství.

Veškeré příslušenství lze upevnit na držadlo nebo na konec teleskopické trubice.

Sada doplňků :

Štěrbínový nástavec – Na rohy a obtížně přístupná místa. [X1]

Hubice na čištění nábytku – Pro šetrné čištění nábytku a tkanin. [X2]

Prachový kartáč – Pro šetrné čištění knihoven, rámu, klávesnic apod. [X3]

Duální hubice na odstranění srsti* - Mini turbo hubici používejte pro úklid schodišť nebo pro hloubkové čištění textilních povrchů a jiných obtížně přístupných ploch. Vhodné zejména pro odstraňování chlupů zvířat. [Y]

Duální hubice na odstranění alergenů*– Miniturbohubici používejte pro úklid schodišť nebo pro hloubkové čištění textilních povrchů a jiných obtížně přístupných ploch, hodí se zejména na odstraňování alergenů. [Z]

Parquetové hubice Extra Care a Care* – Pro parquetové podlahy a jiné citlivé podlahy. [AA , AB]

Dlouhý nástroj 2v1* – Štěrbínový nástroj a prachový kartáč - Umožňuje vyčistit těžko přístupná místa, jako jsou police a vysoké rohy. [AC]

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ: Nepoužívejte miniturbohubici na čištění koberců s dlouhými třásněmi, pelíšků domácích zvířat a koberců s vlasem delším než 15 mm. Pokud se kartáče otáčejí, hubice nesmí zůstat na jednom místě.

ÚDRŽBA VYSAVAČE

U modelů vybavených LED displejem, * (**viz H2, H3**) indikátor kontroly plného sáčku a překážky jsou signalizovány červeným světlem na displeji.

U modelů s jiným typem ukazatele kontroly sáčku* (**viz D**) se v případě plného sáčku nebo ucpání zbarví mechanismus červeně.

Výměna sáčku na prach

Zkontrolujte sáček, v případě potřeby ho vyměňte.

1. Vysuňte západku krytu sáčku, otevřete dvířka a sáček vyjměte [16,17] Plný sáček prachu je nutné vhodit do odpadní nádoby správným a opatrným způsobem. [18]
2. Složte nový sáček dle vyobrazení a instalujte do vsunutím límce do držáku sáčku. [17]
3. Zavřete dvířka k sáčku.

VAROVÁNÍ: Zadní dvířka se **NEZAVŘOU**, pokud sáček na prach a/nebo držák sáčku nejsou připevněné k vysavači. Při zavírání dvířek sáčku se vždy ujistěte, že je sáček uvnitř.

UPOZORNĚNÍ: Indikátor kontroly sáčku se může zbarvit červeně (**D** nebo **H2, H3**)** také v případě, že je sací systém ucpaný. V případě potřeby čtete „Odstranění překážky ze systému“.

Čištění omyvatelného filtru

Chcete-li zachovat optimální výkon vysavače, vždy po pěti výměnách sáčku omyjte filtr.

Čištění vstupního filtru:

1. Vysuňte západku krytu sáčku a sáček vyjměte. [16,17]
2. Odstraňte rám předmotorového filtru z čističe. [19]
3. Vyjměte filtr z rámu vstupního filtru. [19]
4. Ručně umyjte filtr v teplé vodě a nechte jej úplně vysušit před vrácením do vysavače. [22,23]

Čištění výstupního filtru

1. Pro vyjmutí výstupního filtru filtr odepněte a vyjměte soupravu filtru. [20,21]
2. Ručně umyjte soupravu filtru v teplé vodě a před vrácením do vysavače jej nechte úplně vysušit. [22,20]

Upozornění: Nepoužívejte horkou vodu nebo mycí prostředky. V případě, že dojde k tak nepravděpodobné události jako je poškození filtru, použijte originální náhradní filtr Hoover. Nepoužívejte vysavač bez sáčku na prach nebo filtru.

Čištění trvalého tkaninového sáčku na prach* (*Pouze u některých modelů)

Chcete-li zachovat optimální výkon, doporučujeme umýt stálý látkový prachový sáček pod teplou vodou po každých 5ti naplnění. Vysypte obsah sáčku do popelnice, vyperte sáček v teplé vodě, odstraňte nadbytečnou vodu a před vrácením na místo ho nechte zcela vyschnout.

Odstranění překážky ze sacího systému

Pokud indikátor kontroly sáčku svítí (**D** nebo **H1, H2**)**:

1. Zkontrolujte, zda je sáček plný. Viz „Výměna sáčku na prach“.
2. Není-li plný, postupujte takto:
 - A. Je třeba vyčistit filtry? Pokud ano, viz část „Čištění filtru“.
 - B. Zkontrolujte, zda sací systém není ucpaný na jiném místě.
 - Použijte kabel nebo tyč k uvolnění teleskopické trubice nebo ohebné hadice.

Varování - Indikátor kontroly sáčku na prach se rozsvítí červeně* nebo zůstane rozsvícený*, pokud je sáček plný, systém ucpaný nebo filtry zanesené. Pokud budete vysavač používat poměrně dlouhou dobu s rozsvícenou kontrolkou, vypne tepelná pojistka vysavač, aby nedošlo k jeho přehřátí. Jakmile se vysavač vypne, kontrolní indikátor LED sáčku se vypne a tím signalizuje, že byla aktivována tepelná pojistka. Pokud k tomu dojde, vypněte vysavač, odpojte jej od sítě a odstraňte závadu. Tepelná pojistka se automaticky vrátí do výchozího stavu asi po 30 minutách.

Výměna baterie na dálkovém ovladači rukojeti* [24]

Pokud dálkový ovladač na rukojeti při stisknutí libovolných tlačítek neodpovídá, vyměňte baterii.

1. Pro uvolnění dálkového ovladače z rukojeti použijte šroubovák.
2. Vybitou baterii odstraňte tak, že odtlačíte svorku stranou a vyměníte ji za novou. Používejte pouze baterii typu Lithium CR2032 3V.

SEZNAM PRO UŽIVATELE

Pokud máte jakýkoli problém s výrobkem, proveďte kontrolu podle tohoto seznamu, než se obrátíte na servisní středisko Hoover.

- Funguje správně elektrická zásuvka, k níž je připojen vysavač? Zkontrolujte ji pomocí jiného spotřebiče.
- Není nádoba na prach plná? Viz „Údržba vysavače“.
- Není filtr ucpaný? Pokud ano, viz část „Čištění omyvatelného filtru“.
- Není ucpaná hadice nebo hubice? Viz „Odstranění překážky ze systému“.
- Není vysavač přehřátý? Pokud ano, vyčkejte cca 30 minut, než se vysavač vrátí do funkčního stavu.
- Dálkový ovladač na rukojeti neodpovídá? Přečtěte si část „Výměna baterie na rukojeti dálkového ovladače“.

DŮLEŽITÉ INFORMACE

Náhradní díly a spotřební materiály Hoover

Vždy používejte originální náhradní díly společnosti Hoover. Získáte je u místního prodejce výrobků Hoover nebo u servisních partnerů. V objednávce dílů laskavě vždy uvádějte číslo modelu.

Servis společnosti Hoover

S opravami se obračejte vždy na místní servisní středisko společnosti Hoover.

Kvalita

Kvalita výroby ve výrobních závodech společnosti Hoover byla posouzena nezávislou organizací. Naše výrobky jsou vyráběny podle systému jakosti, který splňuje požadavky ISO 9001.

Záruka

Záruční podmínky pro tento spotřebič stanovuje náš zástupce v zemi, v níž je spotřebič prodáván. Přesné znění podmínek vám poskytne prodejce, u něhož jste si zařízení zakoupili. Při reklamaci podle těchto záručních podmínek je nutno předložit doklad o koupi nebo převzetí.

Právo změny bez předchozího upozornění vyhrazeno.

NAVODILA ZA VARNO UPORABO

Sesalnik lahko uporabljate le za čiščenje stanovanjskih prostorov, kot je opisano v tem priročniku. Prosimo, da se pred uporabo sesalnika temeljito seznanite s temi navodili.

Sesalnika ne puščajte priključenega na električno omrežje. Po vsaki uporabi ali pred kakršnimi koli vzdrževalnimi deli in čiščenjem naprave sesalnik vedno izklopite in izvlecite vtikač iz električne vtičnice.

Ta aparat lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, zaznavnimi in mentalnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so pod nadzorom ali so bile ustrezno podučene o varni uporabi aparata ter se zavedajo nevarnosti, ki so povezane z njegovo uporabo. Otroci se ne smejo igrati z aparatom.

Otroci ne smejo čistiti ali vzdrževati aparata brez nadzora. Če je napajalni kabel poškodovan, nemudoma prenehajte z uporabo sesalnika. Da bi se izognili nevarnosti, mora napajalni kabel zamenjati pooblaščen Hooverjev serviser. Imejte roke, noge, ohlapna oblačila in lasje proč od vrtljivih krtač.

Uporabljajte le priključke, potrošni material ali nadomestne dele, ki jih priporoča ali dobavi podjetje Hoover.

Statična elektrika: Nekatero preproge lahko ustvarjajo manjšo količino statične elektrike. Kakršen koli statični električni naboj ne ogroža zdravja.

Sesalnika ne smete uporabljati na prostem, na kakršni koli mokri površini ali za sesanje tekočin.

Ne smete sesati trdih ali ostrih predmetov, vžigalic, vročega pepela, cigaretnih ogorkov ali drugih podobnih snovi.

Ne smete pršiti ali sesati vnetljivih tekočin, čistil, osvežilcev zraka ali njihovih hlapov

Ne smete zapeljati prek napajalnega kabla med uporabo sesalnika ali izvleči vtikača tako, da bi vlekli za kabel.

Ne smete nadaljevati z uporabo sesalnika, če opazite nepravilnosti v delovanju.

Med uporabo sesalnika ne smete stati na kablu ali si ga ovijati okoli rok ali nog.

Ne smete uporabljati sesalnika za čiščenje živali ali ljudi. Sesalnika ne smete postavljati nad seboj, ko sesate stopnice.

Baterije hranite izven dosega otrok.

Če baterijo požrete, se takoj posvetujte z zdravnikom.

Prazna baterija morate odstraniti iz naprave in jih varno odvreči.

Če boste napravo shranili in je dlje časa ne boste uporabljali, morate odstraniti baterije in jih varno shraniti.

Če boste napravo odrgli, morate najprej odstraniti baterije. Ko želite odstraniti baterije, mora biti naprava izključena iz električnega toka.

Baterije odvrzite na varen način.

Uporabljajte samo baterije tipa Lithium CR2032 3V. Vrste, ki jih ni mogoče ponovno napolniti.

Baterije morate vstaviti s pravilnim polom: Pozitivni pol “+” je na zgornji strani. [24]

Baterij, ki jih ni mogoče ponovno napolniti, ne smete ponovno polniti.

Akumulatorji ne smejo biti kratkostično povezovani.

Servis HOOVER: Za zagotovitev nenehnega varnega in učinkovitega delovanja naprave priporočamo, da servisiranje ali popravila izvaja le pooblaščen Hooverjev serviser.

Okolje

Simbol na izdelku pomeni, da izdelka ne smete odstraniti kot gospodinjski odpadki. Oddati ga morate na zbirnem mestu za recikliranje električne in elektronske opreme. Odstranitev morate izvesti v skladu s krajevnimi okoljskimi predpisi glede odstranjevanja odpadkov. Za podrobnejše informacije o ravnanju z izdelkom, obnovi in recikliranju izdelka se obrnite na krajevni urad, komunalno podjetje za odvoz gospodinjskih odpadkov ali trgovino, kjer ste izdelek kupili.



Frekvenčni pasovi	300Mhz ~ 450Mhz
Maksimalna RF moč, prenesena na frekvenčni pas	11 dBm

CES to izjavo Candy Hoover Group Srl izjavlja, da je izdelek skladen z evropskimi direktivami 2014/53/ES, 2004/108/ES in 2011/65/ES. Če želite prejeti kopijo deklaracije, stopite v stik s proizvajalcem preko elektronske pošte: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

SPOZNAJTE SVOJ SESALNIK

- | | |
|---|---|
| A. Vrata za nastavke | za pohištvo* (Glej 'La') |
| B. Glavni sesalnik | N. Bistveno držalo z mehkim oprijemom, regulatorjem sesanja in vgrajenim nastavkom za reže* |
| C. Vrata za vrečko | O. Teleskopska cev** |
| D. Mehanski kazalnik za vrečko* | O1. Teleskopska cev z zavarovanim priklopom* |
| E. Stopalka za vklop/izklop | O2. Regulator teleskopske cevi** |
| F. Pokrov izpušnega filtra | P. Krtača za preproge in tla z zavarovanim priklopom* |
| G. Stopalka za navijanje kabla | Q. Gumb za prilagajanje vrsti tal |
| H. Nadzor napajanja**: | R. Drsnik krtače za preprogontla* |
| H1. Pomični gumb za nastavev moči sesanja** | S. Krtača za preproge in tla (GP)** |
| H2. Zaslon LED z uravnavanjem moči** in kazalnik LED za vrečko* | S1. Krtača za preprogo (CA)* |
| H3. Zaslon LED z uravnavanjem moči**, Način tihega napajanja in Kazalnik LED za vrečko* | S2. Krtača za trda tla (HF)* |
| I. Ročaj za nošenje | T1. Filter pred motorjem |
| J. Zaskočni zapah za sprostitvev pokrova predala za vrečko | T2. Okvir predmotornega filtra |
| K. Cev | U. Izhodni filter |
| L. Držalo s krmilnikom na daljavo Hi z mehkim oprijemom* | V. Držalo za vrečko |
| L1. Nadzorne tipke spremenljive moči | W. Vrečka |
| L2. Gumb za tihi način napajanja | X. Komplet priključkov |
| L3. Gumb za vklop/izklop | X1. Nastavek za čiščenje rež |
| L4. Lučka LED, ki sporoča stanje daljinskega krmilnika | X2. Nastavek za pohištvo, |
| La. Integrirani pripomočki na držalu: Nastavek za reže, Krtača za prah in Nastavek za pohištvo* | X3. Krtača za prah |
| M. Napredno udobno držalo z mehkim oprijemom, sesalnim regulatorjem in integriranimi pripomočki: Nastavek za reže, Krtača za prah in Nastavek | Y. Mini turbo šoba z dvojnimi delovanjem za odstranjevanje dlak domačih živali* |
| | Z. Mini turbo nastavek z dvojnimi delovanjem za alergene delce* |
| | AA. Krtača za nego parketa Extra* |
| | AB. Krtača za nego parketa* |
| | AC. Dolg nastavek 2 v 1* |

*Le pri določenih modelih ** Se razlikuje pri različnih modelih

SESTAVLJANJE SESALNIKA

Iz embalaže odstranite vse sestavne dele.

1. Gumijasto cev priključite na sesalnik in poskrbite, da se zaskoči na svoje mesto. Za sprostitvev cevi: pritisnite zapaha na cevi in potegnite. [1]
2. Ročaj** namestite na zgornji konec cevi. [2]
3. Po potrebi spodnjo skrajno točko cevi povežite s krtačo za preproge in tla** ali z drugim pripomočkom. [3]

UPORABA SESALNIKA

1. Izvlecite napajalni kabel in ga potisnite vtikač v električno vtičnico. Kabla ne vlecite naprej od rdeče oznake. [6]
2. Teleskopsko cev namestite na zeleno višino, in sicer tako, da pomaknete regulator** teleskopske cevi in dvignete ali spustite cev do najudobnejše lege. [5]
3. Ko skrajno točko teleskopske cevi po potrebi povežete s krtačo za preproge in tla** ali drugim pripomočkom, na krtači pritisnite stopalko* za izbiro vrste talne površine in izberite ustrezen način za čiščenje določene talne površine.

Trde talne površine – krtače so spuščene, da ščitijo tla.

Preproga – Krtače so dvignjene zaradi globljega sesanja.

Krtača za preproge in tla:** [4]

- **Čiščenje trdih talnih površin:** Pritisnite stopalko, ki se nahaja na krtači, in tako izberite način za čiščenje trdih talnih površin, ter drsnik na krtači pomaknite v način ALL FLOORS. V tem primeru so ščetke, kolesa in brisalci spuščeni ter tako trde talne površine ščitijo pred poškodbami. [4a]
- **Čiščenje preprog in predpražnikov:** Pritisnite stopalko na krtači in izberite način za čiščenje preprog ter drsnik na krtači namestite v lego za čiščenje vseh talnih površin (ALL FLOORS). V tem primeru so ščetke in metlice dvignjene, medtem ko so kolesa spuščena, vse to pa omogoča popolno pomikanje po takšni vrsti površine. [4b]
- **Globinsko čiščenje preproge:** Stopalko, ki se nahaja na krtači, namestite v lego za preproge, in drsnik na krtači pomaknite v lego GLOBINSKO ČIŠČENJE PREPROGE (DEEP CARPET CLEANING). V tem primeru so ščetke, kolesa in metlice dvignjeni, to pa omogoča globlje čiščenje vaše preproge. [4c]

OPOZORILO: Svetujemo, da se izogibate pomikanju po lesenih površinah, ko stopalka ni nameščena v lego za trde površine in je drsnik nameščen v lego za globinsko čiščenje preprog.

4. Sesalnik vklopite s pritiskom gumba za vklop/izklop na osrednjem delu sesalnika. [7] ali s pritiskom gumba za vklop/izklop na ročaju*. [8]
5. Jakost sesalnika izberite s pritiskom na tipko za uravnavanje spremenljive jakosti na ekranu*, [9] ali s pritiskom na drsnik*, [10] za nadziranje spremenljive jakosti ali s pritiskom na nadzorne gumbe za spreminjanje napajanja na ročaju*. [11]

Držalo s krmilnikom Hi z nastavitvami*:

- **Vključite/izključite napravo:** pritisnite gumb za vklop/izklop. [8]
- **Nastavljiva sesalna moč:** stopnjo moči prilagodite tako, da pritisnete na gumb "+, -". [11]
- **Tihi način napajanja:** pritisnite na gumb za tiho napajanje za popolno čiščenje pri zmanjšani ravni hrupa. [12]

Vgrajeni pripomočki na držalu:

- **Vgrajen nastavek za čiščenje rež :** Konec ročaja cevi lahko uporabite kot nastavek za reže, s katerim lahko dosežete ozke prostore.
- **Nastavek za pohoštvo :** Pritisnite na zaklopke na obeh straneh ročaja in jih potisnite navzdol zato, da sprostite nastavek za pohoštvo za čiščenje mehkih površin in tekstila (zavese, oblazinjeno pohoštvo). [13]
- **Krtača za prah :** Pritisnite na zaklopke na obeh straneh ročaja in jih potisnite navzdol, nato potisnite drsnik na konec zato, da sprostite vgrajeno krtačo za prah. Idealno za trde površine (knjižne police, tipkovnice, drsne plošče). [13]

Napreden udoben ročaj*:

- **Krmilnik moči sesanja :** Moč sesanja namestite tako, da odprete ali zaprete zračni ventil na ročaju. [14]

Vgrajeni pripomočki na držalu:

- **Vgrajen nastavek za čiščenje rež :** Konec ročaja cevi lahko uporabite kot nastavek za reže, s katerim lahko dosežete ozke prostore.
- **Nastavek za pohoštvo :** Pritisnite na zaklopke na obeh straneh ročaja in jih potisnite navzdol zato, da sprostite nastavek za pohoštvo za čiščenje mehkih površin in tekstila (zavese, oblazinjeno pohoštvo). [13]
- **Krtača za prah :** Pritisnite na zaklopke na obeh straneh ročaja in jih potisnite navzdol, nato potisnite drsnik na konec zato, da sprostite vgrajeno krtačo za prah. Idealno za trde površine (knjižne police, tipkovnice, drsne plošče). [13]

Bistveni ročaj*:

- **Krmilnik moči sesanja :** Moč sesanja namestite tako, da odprete ali zaprete zračni ventil na ročaju. [14]
- **Vgrajen nastavek za čiščenje rež :** Konec ročaja cevi lahko uporabite kot nastavek za reže, s katerim lahko dosežete ozke prostore.

Ob koncu uporabe izklopite s pritiskom gumba za vklop/izklop na pedalu ali s pritiskom gumba za vklop/izklop na ročaju*. Izključite iz vtičnice in navijte kabel za napajanje tako, da pritisnete na stopalko za navijanje kabla.

Parkiranje in shranjevanje - Cev lahko med uporabo namestite v lego za začasno odložitev. Ko cevi ne uporabljate, lahko to namestite v lego za odložitev. [15**]

DODATNI PRIKLJUČKI

Da bi dobili najboljše delovanje in učinkovitost je priporočljivo uporabljati pravilne nastavke za glavne čistilne funkcije. Nastavki so označeni v diagramih s črkami **GP**, **HF** ali **CA**.

GP tip nastavka lahko uporabljate za čiščenje preprog in trdih tal.

HF tip nastavka je primeren le za trda tla.

CA tip nastavka je primeren le za preproge.

*Le pri določenih modelih ** Se razlikuje pri različnih modelih

Drugi nastavki so pripomočki namenjeni za posebno čiščenje in priporočamo le občasno uporabo.

Nastavek za sesanje rež, nastavek za pohoštvo in krtača za prah so shranjeni na plošči pod vrati za dodatne priključke.

Vse dodatne priključke je mogoče namestiti na konec ročaja ali na konec teleskopske cevi.

Komplet priključkov :

Nastavek za čiščenje rež – za čiščenje kotov in težko dostopnih predelov. [X1]

Nastavek za pohoštvo, – Za mehkejšo opremo in materiale. [X2]

Krtača za prah – za knjižne police, okvirje slik, tipkovnice in druge občutljive površine. [X3]

Krtača za dlake domačih živali z dvojnimi delovanjem* - Mini Turbo nastavek uporabljajte za čiščenje stopnic ali globinsko čiščenje tekstilnih površin in površin, ki jih je težko čistiti. Delno primerno za odstranjevanje dlak domačih živali. [Y]

Nastavek za alergene delce z dvojnimi delovanjem*– Ta nastavek uporabljajte za sesanje stopnic ali globinsko sesanje tekstilnih površin in površin, ki jih je težko čistiti, predvsem za odstranjevanje alergenih delcev. [Z]

Krtača za nego parketa Extra in nastavek za nego parketa* – Za parketna tla in druga občutljiva tla. [AA , AB]

Dolg nastavek 2 v 1* – Nastavek za šobe in krtača za prah - Dovoljuje čiščenje težko dostopnih območij kot so knjižne police in visoki koti. [AC]

POMEMBNO: Turbo in Mini Turbo nastavka ne uporabljajte na preprogah z dolgimi resicami, na živalski koži in preprogah, ki so globlje od 15 mm. Sesalni nastavek ne sme mirovati, medtem ko se krtača vrti.

VZDRŽEVANJE SESALNIKA

Pri modelih s kazalnikom LED za vrečko* (**glej H2, H3**) rdeča lučka na zaslonu pomeni, da je vrečka polna ali da je prehod oviran.

Pri modelih z druge vrste kazalnikom za vrečko* (**D**) se mehanizem obarva rdeče, ko je vrečka polna ali če je prehod oviran.

Zamenjava vrečke za prah

Prosimo, preverite vrečko in jo po potrebi zamenjajte.

1. Dvignite zaph za sprostitev vrat za vrečko da odprete vrata za vrečko in jo odstranite. [16,17] Polno vrečko s prahom previdno odvrzite v smeti. [18]
2. Prepognite novo vrečko kot je prikazano, jo pritrdite na nastavek in vstavite v držalo vrečke. [17]
3. Zaprite vrata za vrečko.

OPOZORILO: Pokrova vrečke NE bo možno zapreti, če vrečka za prah in/ali držalo vrečke nista nameščena. Pred zaprtjem vrat zato vedno zagotovite, da je vrečka vstavljena.

NE POZABITE: Kazalnik za vrečko (**D ali H2, H3**)** postane rdeč tudi v primeru ovir/blokad v sistemu. V tem primeru si oglejte 'Odpravljanje zamašitve'.

Čiščenje filtrov

Da bi ohranili optimalno delovanje sesalnika, vas prosimo, da filter operete po petih zamenjanih vrečkah.

Čiščenje pralnega filtra pred motorjem:

1. Privzdignite zatič vrat za vrečko, odprite vrata in odstranite vrečko. [16,17]
2. S sesalnika odstranite okvir predmotornega filtra. [19]
3. Filter vzemite iz nosilca. [19]
4. Operite predmotorni filter in okvir predmotornega filtra z mlačno vodo, zatem pa pustite, da se povsem posušita in ju šele nato spet namestite na sesalnik. [22,23]

Čiščenje izpušnega filtra

1. Ko želite odstraniti izpušni filter, odprite njegov pokrov in ga odstranite. [20,21]
2. Filter in nosilec izperite s toplo vodo in ju pustite, da se popolnoma posušita, šele potem ju vstavite nazaj v sesalnik. [22,20]

Ne pozabite: Ne uporabljajte vroče vode ali čistil. Če bi se filtri slučajno poškodovali, jih zamenjajte z originalnimi filtri za sesalnik Hoover. Sesalnika ne poskusite uporabiti brez vstavljenih filtrov ali vrečke.

Čiščenje platnene trajne vrečke za prah* (*Samo nekateri modeli)

Za vzdrževanje optimalnega delovanja sesalnika vam priporočamo, da vrečo za permanentno uporabo operete po 5 napolnitvah. Najprej vsebino vrečke izpraznite v smeti, nato pa vrečko operite pod tekočo toplo vodo in jo pustite, da se povsem posuši, preden jo vstavite nazaj.

Odpravljanje zamašitve

Če opozorilna lučka še vedno sveti (**D ali H1, H2****):

1. Preverite, ali je vrečka za prah polna. Če je, si oglejte 'Zamenjava vrečke za prah'.
2. Če ni polna, potem;
 - A. Je treba očistiti filtre? Če je, potem si oglejte 'Čiščenje filtrov'.
 - B. Preverite, ali morda karkoli drugega blokira sistem.
 - Z tankim predmetom ali palico odstranite oviro iz teleskopske ali gibljive cevi.

Opozorilo - Kazalnik za vrečko bo med uporabo sesalnika ostal rdeč, če je vrečka polna, če je v sistemu ovira ali če sta filtra umazana. Če sesalnik z aktivnim rdečim kazalnikom uporabljate dalj časa, se bo zaradi zaščite pred pregretjem motorja vključilo toplotno varnostno stikalo. Kazalnik se bo po tem, ko se sesalnik samodejno izključi, ugasnil in s tem pokazal, da se je toplotno varnostno stikalo aktiviralo. Če pride do tega, sesalnik izklopote, izključite iz napajanja in odpravite težavo. Do samodejne ponastavitve izklopa pride po približno 30 minutah.

Menjava baterij na daljinskem upravljalniku ročaja* [24]

Če daljinski upravljalniki na ročaju ne reagirajo, ko stiskate na gumbe, prosimo, zamenjajte baterije:

1. Uporabite izvijač, da odstranite daljinski upravljalnik z ročaja.
2. Odstranite prazno baterijo tako, da pritisnete držalo v stran, in jo nadomestite z novo. Uporabljajte samo baterije tipa Lithium CR2032 3V.

KONTROLNI SEZNAM UPORABNIKA

Če imate težave z izdelkom, preglejte ta preprost kontrolni seznam za uporabnika, preden pokličete pooblaščen Hooverjev servis.

- Je sesalnik vključen v delujoče električno omrežje? Prosimo vas, da preverite z drugo električno napravo.
- Je vrečka za prah preveč napolnjena? Oglejte si 'Vzdrževanje sesalnika'.
- Je zamašen filter? Glejte 'Čiščenje filtra'.
- Je blokirana cev ali priključek? Oglejte si 'Odpravljanje zamašitve'.
- Se je sesalnik pregrel? Če je tako, se bo sesalnik samodejno ponastavil po 30 minutah.
- Daljinski upravljalnik** ne deluje? Glejte poglavje "Nadomestitev baterije na ročaju daljinskega upravljalnika".

POMEMBNE INFORMACIJE

Nadomestni deli in potrošni material Hoover

Vedno uporabljajte originalne nadomestne dele Hoover. Dobite jih pri krajevnem prodajalcu Hooverjevih izdelkov. Pri naročanju delov vedno navedite številko modela.

Hooverjev servis

Če boste potrebovali servisno storitev, vas prosimo, da se obrnete na pooblaščen krajevni Hooverjev servis.

Kakovost

Hooverjeve tovarne so bile predmet neodvisnega ocenjevanja kakovosti. Naši izdelki so izdelani na osnovi sistema kakovosti, ki izpolnjuje zahteve standarda ISO 9001.

Vaša garancija

Garancijski pogoji za to napravo so taki, kot jih določi zastopnik v državi, kjer je naprava prodana. Podrobnosti glede garancijskih pogojev lahko dobite od prodajalca, pri katerem ste napravo kupili. Če želite uveljavljati kakršno koli garancijo, potrebujete potrdilo o nakupu ali račun.

Garancija se lahko spreminja brez predhodnega obvestila.

POKYNY PRE BEZPEČNÉ POUŽITIE

Tento spotrebič je určený na domáce čistenie, ako je uvedené v tejto používateľskej príručke. Pred použitím spotrebiča sa uistite, že ste tejto príručke plne porozumeli.

Spotrebič nenechávajte zapojený do elektrickej siete. Spotrebič vypnite a vytiahnite zástrčku zo zásuvky vždy po jeho použití, pred čistením, alebo akoukoľvek údržbou.

Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami vtedy, ak sú pod dohľadom alebo im boli dané pokyny týkajúce sa bezpečného použitia spotrebiča a rozumejú možným rizikám. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.

Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

Ak je napájací kábel poškodený, okamžite prestaňte spotrebič používať. Aby nedošlo k ohrozeniu bezpečnosti, napájací kábel musí vymeniť autorizovaný servisný technik spoločnosti HOOVER.

Ruky, nohy, voľné oblečenie a vlasy držte v bezpečnej vzdialenosti od rotujúcich kief.

Používajte iba príslušenstvo, spotrebný materiál alebo náhradné diely odporúčané alebo dodávané spoločnosťou HOOVER.

Statická elektrina: Niektoré koberce môžu spôsobiť menšie nahromadenie statickej elektriny. Prípadný statický výboj nie je zdraviu škodlivý.

Nepoužívajte spotrebič vonku, na akomkoľvek mokrom povrchu alebo na mokré vysávanie.

Nevysávajte tvrdé alebo ostré predmety, zápalky, horúci popol, ohorky cigariet alebo iné podobné veci.

Nesprejujte alebo nevysávajte horľavé kvapaliny, čistiace roztoky, aerosóly alebo ich pary.

Pri používaní spotrebiča neprechádzajte cez napájací kábel a nevyťahujte zástrčku ťahaním za napájací kábel.

Spotrebič prestaňte používať, ak nefunguje správne.

Počas používania spotrebiča nestojte na kábli ani ho neobtáčajte okolo paží alebo nôh.

Nepoužívajte spotrebič na čistenie zvierat alebo ľudí.

Pri čistení schodov neumiestňujte spotrebič nad seba.

Batérie uchovajte z dosahu detí.

Ak dieťa prehltnie batériu, okamžite navštívte lekára.

Vybité batérie je potrebné zo spotrebiča vybrať a bezpečne zlikvidovať.

Ak sa ide spotrebič uskladniť na dlhý čas bez používania, mali by ste vybrať batérie a bezpečne ich odložiť.

Ak je spotrebič určený na likvidáciu, musíte najskôr vybrať batérie.

Pri výbere batérií je potrebné spotrebič odpojiť od sieťového napájania.

Bezpečne zlikvidujte batérie.

Používajte len lítiový typ batérie CR2032 3 V. Typu určeného na opätovné nabíjanie.

Batérie je potrebné vložiť so správnou polaritou: kladný pól „+“ je na hornej strane. **[24]**

Nenabíjateľné batérie nie sú určené na opätovné nabíjanie.

Póly batérií nemôžete skratovať.

HOOVER servis: Pre zaistenie dlhého, bezpečného a účinného fungovania tohto spotrebiča odporúčame, aby všetky servisné úkony alebo opravy vykonával len autorizovaný servisný technik spoločnosti HOOVER.

Prostredie

Tento symbol na spotrebiči informuje, že s týmto spotrebičom sa nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Je potrebné ho odovzdať na príslušnom zbernom mieste na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Likvidácia musí byť vykonaná v súlade s miestnymi predpismi pre likvidáciu odpadu. Pre podrobnejšie informácie o nakladaní so spotrebičom, jeho obnove a recyklácii sa obráťte na váš obecný úrad, odpadkovú službu pre domácnosti a alebo obchod, kde ste spotrebič zakúpili.



Frekvenčné pásma	300Mhz ~ 450Mhz
Maximálny rádiový výkon prenášaný vo frekvenčnom pásme	11 dBm

C E Prostredníctvom tohto prehlásenia spoločnosť Candy Hoover Group Srl prehlasuje, že tento označený spotrebič je v súlade so základnými požiadavkami smerníc 2014/53/EÚ a 2011/65/EÚ. Aby ste obdržali kópiu prehlásenia o zhode, kontaktujte výrobcu na lokalite: www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

ČASTI VYSÁVAČA

- | | |
|---|---|
| A. Dvierka pre príslušenstvo | rúčkou, regulátor nasávania a integrovaný nástroj na škáry.* |
| B. Hlavná časť vysávača | O. Teleskopická trubica** |
| C. Dvierka priestoru na vrecko | O1. Bezpečné pripojenie teleskopической trubice* |
| D. Indikátor kontroly vrečka* | O2. Nastavenie teleskopической trubice** |
| E. Pedál zapnutia/vypnutia | P. Bezpečné pripojenie nástavca na koberce a podlahu* |
| F. Kryt výfukového filtra | Q. Pedál výberu typu podlahy |
| G. Pedál pre navinutie kábla | R. Hubica na koberce a podlahy* |
| H. Sieťové ovládanie**: | S. Kobercová a podlahová hubica (GP)** |
| H1. Variabilný vypínač** | S1. Kobercová hubica (CA)* |
| H2. LED displej s ovládaním zmeny výkonu** a LED indikátorom kontroly vrečka* | S2. Hubica na tvrdú podlahu (HF)* |
| H3. LED displej s variabilným sieťovým ovládaním**, tichý režim napájania a LED indikátor kontroly vrečka* | T1. Prefilter motora |
| I. Rukoväť hadice | T2. Kryt filtra pred motorom |
| J. Západka otvorenia dvierok priestoru na vrecko | U. Výfukový filter |
| K. Hadica | V. Držiak vrečka |
| L. Rukoväť s diaľkovým ovládaním Hi-Controller s jemnou rúčkou* | W. Vrecko |
| L1. Tlačidlá variabilného ovládania výkonu | X. Sada príslušenstva |
| L2. Tlačidlo tichého napájania | X1. Nástavec na štrbiny |
| L3. Tlačidlo zapnutia/vypnutia | X2. Nábytková hubica |
| L4. LED indikátor batérie diaľkového ovládania na rukoväti | X3. Oprašovacia kefka |
| La. Integrované príslušenstvo na rukoväti: Nástroj na škáry, kefka na prach a nástroj na nábytok* | Y. Mini turbo nástavec na odstraňovanie srsti domácich miláčikov s dvojitou funkciou* |
| M. Pokročilá komfortná rukoväť s jemnou rúčkou, regulátor nasávania a integrované príslušenstvo: nástroj na škáry, kefka na prach a nástroj na nábytok* (Pozrite si La) | Z. Mini turbo nástavec na odstraňovanie alergénov s dvojitou funkciou* |
| N. Základná rukoväť s jemnou | AA. Nástavec na extra starostlivosť o parkety* |
| | AB. Nástavec na starostlivosť o parkety* |
| | AC. Dlhý nástroj 2 v 1* |

*Iba u niektorých modelov

** Sa môže líšiť v závislosti od modelu

AKO ZLOŽIŤ VYSÁVAČ

Vyberte všetky komponenty z obalu.

1. Pripojte hadicu k hlavnému telesu vysávača a uistite sa, že dosadla a zapadla na svoje miesto. Pre uvoľnenie hadice: stlačte dve západky na konci hadice a vytiahnite. [1]
2. Pripojte rukoväť na hadicu** k hornému koncu trubice. [2]
3. Pripojte spodný koniec trubice k hubici na koberce a podlahu** alebo prípadne k príslušenstvu. [3]

POUŽÍVANIE VYSÁVAČA

1. Vytiahnite sieťový kábel a zapojte ho do elektrickej zásuvky. Kábel nevyťahujte viac ako určuje červená značka. [6]
2. Nastavte teleskopickú trubicu do požadovanej výšky presunutím nastavovacieho tlačidla teleskopической trubice* a rukoväť posuňte hore alebo dolu na najpohodlnejšiu pozíciu pre vysávanie. [5]
3. Po pripojení spodného konca teleskopической trubice k hubici na koberce a podlahu** alebo prípadne k príslušenstvu, zošliapnite pedál na hubici* a zvolte vhodný režim čistenia pre daný typ podlahy.

Tvrdá podlaha – Kefy sú spustené, aby chránili podlahu.

Koberce – Štetiny sú zasunuté, aby bolo zaistené účinné čistenie.

Kobercová a podlahová hubica**:

- **Vysávanie tvrdej podlahy** Zošliapnite pedál na hubici do režimu tvrdej podlahy a presuňte posuvník na hubici na ALL FLOORS (všetky podlahy). V tejto polohe sú štetiny, kolieska a stieracia lišta spustené, aby chránili podlahu. [4a]
- **Štandardné vysávanie kobercov a koberčekov** Stlačte pedál na hubici do režimu koberca a presuňte posuvník na hubici na ALL FLOORS (všetky podlahy). V tejto polohe sú štetiny a stieracia lišta zdvihnuté a kolieska sú spustené, aby bol možný jednoduchý pohyb na tomto type povrchu. [4b]
- **Hĺbkové vysávanie kobercov:** Stlačte pedál na hubici do režimu koberca a presuňte posuvník na hubici na DEEP CARPET CLEANING (hĺbkové vysávanie kobercov). V tejto polohe sú štetiny, kolieska a stieracia lišta zasunuté, aby bolo zaistené účinné čistenie. [4c]

UPOZORNENIE: Na zabránenie možnému poškrabaniu drevených podláh odporúčame, aby nebol pedál nastavený do režimu tvrdej podlahy a posuvník na hĺbkovom vysávaní kobercov.

4. Zapnite čistič stlačením pedálu zap./vyp. na hlavnom tele čističa [7] alebo stlačením tlačidla zap./vyp. na rukoväti hadice*. [8]
5. Nastavte úroveň výkonu stlačením ovládacích tlačidiel variabilného výkonu na displeji*, [9] alebo nastavením ovládacieho posuvníka variabilného výkonu*, [10] prípadne stlačením ovládacích tlačidiel variabilného výkonu na rukoväti hadice*. [11]

Rukoväť Hi-Controller s nastaveniami*:

- **Zapnite/vypnite čistič:** stlačte tlačidlo zap./vyp. [8]
- **Variabilné ovládanie výkonu:** stlačením tlačidiel „+“, „-“ nastavte výkon. [11]
- **Režim tichého napájania:** stlačením tlačidla tichého napájania vykonáte detailné čistenie pri zníženej úrovni hluku. [12]

Integrované príslušenstvo na rukoväti:

- **vstavaný nástroj na škáry :** Koniec rukoväte hadice sa dá použiť ako nástroj na škáry, aby ste sa dostali do úzkych miest.
- **Nástroj na nábytok :** Zatláčajte západky na oboch stranách rukoväte a posuňte ich nadol, aby ste uvoľnili nástroj na nábytok za účelom čistenia jemných povrchov a textílií (záclon, čalúnenia). [13]
- **Oprašovacia kefa :** Zatláčajte západky na oboch stranách rukoväte a posuňte ich nadol, následne zatláčajte posuvník po koniec, aby ste uvoľnili vstavanú kefu na prach. Ideálna pre tvrdé povrchy (police na knihy, klávesnice, ochranné lišty). [13]

Pokročilá komfortná rukoväť:**

- **Regulátor sania :** Nastavte sací výkon otvorením alebo zatvorením vzduchového ventilu na rukoväti. [14]

Integrované príslušenstvo na rukoväti:

- **vstavaný nástroj na škáry :** Koniec rukoväte hadice sa dá použiť ako nástroj na škáry, aby ste sa dostali do úzkych miest.
- **Nástroj na nábytok :** Zatláčajte západky na oboch stranách rukoväte a posuňte ich nadol, aby ste uvoľnili nástroj na nábytok za účelom čistenia jemných povrchov a textílií (záclon, čalúnenia). [13]
- **Oprašovacia kefa :** Zatláčajte západky na oboch stranách a posuňte ich nadol, potom zatláčajte posuvník po koniec, aby ste uvoľnili vstavanú kefu na prach. Ideálna pre tvrdé povrchy (police na knihy, klávesnice, ochranné lišty). [13]

Základná rukoväť:**

- **Regulátor sania :** Nastavte sací výkon otvorením alebo zatvorením vzduchového ventilu na rukoväti. [14]
- **vstavaný nástroj na škáry :** Koniec rukoväte hadice sa dá použiť ako nástroj na škáry, aby ste sa dostali do úzkych miest.

Vypnite na konci používania stlačením pedálu zap./vyp. alebo tlačidla zap./vyp. na rukoväti hadice*. Odpojte a naviňte napájací kábel tak, že stlačíte pedál navíjania kábla.

Odstavenie a uskladnenie - Trubicu je možné odložiť počas používania do dočasnej polohy alebo do skladovacej polohy, keď sa už nepoužíva. [15**]

PRÍSLUŠENSTVO

Pre čo najlepší výkon a vynikajúcu účinnosť sa pri hlavnom vysávaní odporúča používanie správnych hubíc. Tieto hubice sú uvedené v grafoch pod písmenami **GP**, **HF** alebo **CA**.

Typ hubice **GP** sa dá použiť na vysávanie kobercov aj tvrdej podlahy.

Typ hubice **HF** je vhodný pre použitie len na tvrdej podlahe.

Typ hubice **CA** je vhodný pre použitie iba na koberec.

Ďalšie hubice sú príslušenstvom pre špeciálne vysávanie a odporúčajú sa iba na

*Iba u niektorých modelov ** Sa môže líšiť v závislosti od modelu

príležitostné použitie.

Servisný nástroj, hubica na nábytok a kefa na prach sú uložené na podstavci vysávača za dvierkami na príslušenstvo.

Kompletné príslušenstvo je možné upevniť na koniec rukoväti alebo na koniec teleskopickkej trubice.

Sada príslušenstva :

Nástavec na štrbiny – Na rohy a ťažko prístupné miesta. [X1]

Nábytková hubica – Na mäkký nábytok a textílie. [X2]

Oprašovacia kefa – Na police s knihami, na rámy, klávesnice a iné úzke miesta. [X3]

Nástavec na odstraňovanie srsti domácich miláčikov s dvojitou funkciou* - Miniturbohubica sa používa na upratovanie schodísk alebo na hĺbkové vysávanie textilných povrchov a iných ťažko prístupných plôch. Vhodné hlavne pre odstraňovanie chlupov zvierat. [Y]

Nástavec na odstraňovanie alergénov s dvojitou funkciou*– Miniturbohubicu používajte pre upratovanie schodísk alebo pre hĺbkové vysávanie textilných povrchov a iných ťažko prístupných plôch. Vhodné hlavne na odstraňovanie alergénov. [Z]

Nástavce na extra starostlivosť o parkety a starostlivosť o parkety* – Pre parketové podlahy a iné jemné podlahy. [AA , AB]

Dlhý nástroj 2 v 1* – Nástroj na škáry a kefa na prach - Umožňuje čistiť ťažko dostupné miesta, ako napríklad poličky na knihy a vysoké rohy. [AC]

DÔLEŽITÉ: Nepoužívajte Miniturbohubicu na čistenie kobercov s dlhými strapcami, pelechov domácich zvierat a kobercov s vlasom dlhším než 15 mm. Keď sa kefa otáča, hubica nesmie zostať na jednom mieste.

ÚDRŽBA VYSÁVAČA

Pri modeloch vybavených LED displejom * (**pozrite H2, H3**) sa kontrolný indikátor plného vrečka a upchatia signalizujú červeným svetlom na displeji.

Pri modeloch s iným indikátorom kontroly vrečka (**pozri D**) mechanizmus zmení farbu na červenú, ak je vrečko plné a dôjde k upchatiu.

Výmena vrečka na prach

Skontrolujte vrečko a v prípade potreby ho vymeňte.

1. Nadvihnite západku dvierka vreciek, otvorte dvierka a vyberte vrečko. [16,17] Plné vrečko na prach je potrebné správne a opatrne zlikvidovať. [18]
2. Založte nové vrečko spôsobom na ňom znázorneným a umiestnite ho zasunutím manžety do držiaka vrečka. [17]
3. Zatvorte dvierka priestoru na vrečko.

UPOZORNENIE: Dvierka priestoru na vrečko sa NEZATVORIA, ak nie sú vrečko alebo držiak vrečka nasadené do vysávača. Pri zatváraní dvierok priestoru na vrečko sa vždy uistite o prítomnosti vrečka.

NEZABUDNITE: Indikátor kontroly vrečka sa zmení na červený (**D alebo H2, H3**)**, ak došlo k upchatiu. V takomto prípade si preštudujte časť „Odstránenie zablokovania zo systému“.

Čistenie filtrov

Na zachovanie optimálneho výkonu vášho vysávača, vyčistite filtre po každých 5tich výmenách vrečka.

Čistenie predfiltra motora:

1. Nadvihnite západku dvierok priestoru na vrečko, otvorte dvierka a vyberte vrečko. [16,17]
2. Z vysávača vyberte kryt filtra pred motorom. [19]
3. Z krytu filtra pred motorom vysávača odoberte filter. [19]
4. Filter pred motorom a kryt filtra pred motorom ručne umyte v teplej vode a pred vložením do vysávača ich nechajte úplne vyschnúť. [22,23]

Čistenie výstupného filtra:

1. Odoberte výstupný filter, odopojte kryt filtra a odoberte jednotku filtra. [20,21]
2. Jednotku výstupného filtra ručne umyte v teplej vode a pred vložením do vysávača ju nechajte úplne vyschnúť. [22,20]

Nezabudnite: Nepoužívajte horúcu vodu alebo čistiace prostriedky. V prípade, že dôjde k tak nepravdepodobnej udalosti ako je poškodenie filtra, použite originálny náhradný filter od spoločnosti Hoover. Neskúšajte a nepoužívajte výrobok bez nasadeného vrečka na prach alebo bez filtrov.

Čistenie trvalého tkaninového vrečka na prach* (*Iba u niektorých modeloch)

Na zachovanie optimálneho výkonu odporúčame, aby ste trvalé tkaninové vrečko na prach vyprali po každých 5 výmenách plného vrečka. Obsah vrečka vyprázdnite do koša, vrečko vyperte v teplej vode, odstráňte prebytočnú vodu a pred opätovným použitím ho nechajte úplne vyschnúť.

Odstránenie zablokovania zo systému

Ak kontrolný indikátor vrečka zostane rozsvietený (**D alebo H1,H2**)**:

1. Skontrolujte, či nie je vrečko plné. Ak áno, postupujte podľa pokynov v časti „Výmena vrečka na prach“.
2. Ak nie je plné, potom:
 - A. Je potrebné vyčistiť filtre? Ak áno, postupujte podľa pokynov v časti „Čistenie filtra“.
 - B. Skontrolujte, či v systéme nedošlo k inej prekážke.
 - Na odstránenie upchatia teleskopickej trubice alebo ohybnej hadice použite kábel alebo palicu.

Upozornenie - Indikátor kontroly vrečka zostane červený* alebo svietiť* v prípade použitia vysávača vtedy, keď je vrečko plné, došlo k zablokovaniu, alebo ak sú filtre znečistené. Pri použití vysávača počas dlhšej doby s rozsvieteným indikátorom kontroly vrečka tepelná poistka vypne vysávač, aby sa zabránilo prehriatiu. Indikátor kontroly vrečka sa vypne po tom, čo sa vysávač vypne následkom aktivácie tepelnej poistky. Ak k tomu dôjde, vypnite vysávač, vytiahnite zo zásuvky a odstráňte chybu. Automatický reset potrvá približne 30 minút.

Výmena batérie v diaľkovom ovládaní na rukoväti* [24]

Ak diaľkové ovládanie na rukoväti nereaguje pri stlačení ktoréhokoľvek tlačidla, vymeňte batériu:

1. Použite skrutkovač, aby ste uvoľnili diaľkové ovládanie z rukoväte.
2. Vyberte vybitú batériu zatlačením spony na stranu a vymeňte ju za novú. Používajte len lítiový typ batérie CR2032 3 V.

KONTROLNÝ ZOZNAM POUŽÍVATEĽA

Ak máte problém s výrobkom, pred obrátením sa na miestny servis spoločnosti Hoover vykonajte kontrolu podľa tohto zoznamu.

- Funguje elektrické napájanie vysávača? Skontrolujte pomocou iného elektrického spotrebiča.
- Nie je vrečko na prach plné? Preštudujte si časť „Údržba vysávača“.
- Nie je upchatý filter? Ak áno, postupujte podľa pokynov v časti „Čistenie filtra“.
- Nie je upchatá hadica alebo hubica? Preštudujte si časť „Odstránenie zablokovania zo systému“.
- Nie je vysávač prehriaty? Ak áno, automatický reset potrvá približne 30 minút.
- Reaguje diaľkové ovládanie na rukoväti? Obráťte sa na časť „Výmena batérie v diaľkovom ovládaní na rukoväti“.

DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE

Náhradné diely a spotrebný materiál Hoover

Vždy nahrádzajte diely originálnymi náhradnými dielmi od spoločnosti Hoover. Môžete si ich zakúpiť u svojho miestneho distribútora spoločnosti Hoover alebo priamo od spoločnosti Hoover. Pri objednávaní náhradných dielov vždy uvádzajte číslo modelu.

Hoover Servis

So všetkými požiadavkami na služby sa prosím obráťte na miestne servisné stredisko spoločnosti Hoover.

Kvalita

Kvalita v továrňach spoločnosti Hoover bola nezávisle posúdená. Naše výrobky sú vyrobené s využitím systému kvality, ktorý spĺňa požiadavky normy ISO 9001.

Vaša záruka

Záručné podmienky pre tento spotrebič sú definované našim zástupcom v krajine, v ktorej sa predáva. Podrobnosti týkajúce sa týchto podmienok je možné získať u obchodníka, u ktorého bol spotrebič zakúpený. Pri uplatňovaní nárokov podľa podmienok tejto záruky je nutné predložiť doklad o predaji alebo úhrade.

Môžu sa zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

GÜVENLİ KULLANIM TALİMATLARI

Bu ürün kullanım kılavuzunda belirtildiği gibi yalnızca ev temizliği için kullanılmalıdır. Lütfen ürünü kullanmadan önce bu kılavuzun tam olarak anlaşıldığından emin olun.

Süpürgeci fişini prize takılı bırakmayın. Cihazı kullanmadan veya temizlemeden önce ya da herhangi bir bakım işleminden önce daima kapalı konuma getirin ve fişi prizden çekin.

Bu cihaz 8 yaş ve üzeri çocuklar ve yetersiz fiziksel, duyuşsal veya zihinsel kabiliyete sahip kişiler ya da deneyim ve bilgi yoksunu kişiler tarafından bir yetişkinin gözetiminde veya cihazın güvenli bir şekilde kullanımı ile ilgili talimatı ve bulunan tehlikelerin açıkça anlatılması ile kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır.

Temizleme ve bakım işlemi denetimsiz şekilde çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

Güç kablosu hasar görürse cihazı kullanmayı derhal bırakın. Güvenliğin riske atılmaması için, elektrik kablosu mutlaka yetkili HOOVER servis teknisyeni tarafından değiştirilmelidir. Ellerinizi, ayaklarınızı, bol giysileri ve saçlarınızı dönen fırçalardan uzak tutun.

Yalnızca HOOVER tarafından önerilen veya sağlanan ek birimleri, sarf malzemelerini ya da yedek parçaları kullanın.

Statik elektrik: Bazı halılar düşük miktarda statik elektrik yüklenmesine sebep olabilir. Statik elektrik deşarjı sağlığa zararlı değildir.

Cihazınızı dış mekanlarda veya ıslak yüzeylerde ya da ıslak toplama için kullanmayın.

Sert veya keskin nesnelere, kibritleri, sıcak külleri, sigara izmaritleri veya diğer benzeri öğeleri toplamayın.

Yanıcı sıvıları, temizleme sıvılarını, aerosolleri veya spreyleri püskürtmeyin ya da toplamayın.

Cihazı kullanırken güç kablosu üzerine basmayın veya güç kablosundan çekerek prizden çıkarmayın.

Arızalı görünüyorsa cihazınızı kullanmaya devam etmeyin.

Cihazınızı kullanırken kablonun üzerinde durmayın veya

kabloyu kolunuza ya da bacaklarınıza sarmayın.

Cihazı hayvanları veya insanları temizlemek için kullanmayın. Merdivenleri temizlerken cihazı sizden daha yükseğe yerleştirmeyin.

Pilleri çocuklardan uzak tutun.

Pil yutulursa derhal bir hekime başvurun.

Bitmiş piller cihazdan çıkarılıp güvenli şekilde atılmalıdır.

Cihaz uzun süre kullanmadan depolanacaksa piller çıkarılmalı ve güvenli şekilde saklanmalıdır.

Cihaz atılacağı zaman, öncelikle piller çıkartılmalıdır.

Pil çıkartılırken, cihaz şebeke beslemesinden çıkartılmalıdır. Pilleri güvenli bir şekilde imha edin.

Sadece Lityum CR2032 3V tipi pil kullanın. Yeniden şarj edilebilir olmayan tip.

Piller doğru polaritede takılmalıdır: Pozitif kutup “+” üst taraftadır. [24]

Yeniden şarj edilebilir olmayan piller yeniden şarj edilmemelidir.

Pil terminalleri kısa devre yapılmamalıdır.

HOOVER servisi: Cihazın her zaman güvenli ve verimli bir şekilde kullanılabilmesi için, her türlü bakım veya onarım işinin sadece yetkili HOOVER servis teknisyenleri tarafından yapılmasını öneririz.

Çevre

Bu aygıttaki sembol aygıtın ev atığı gibi işlem yapılamayacağını belirtir. Bunun yerine uygun elektrikli ve elektronik ekipman geri dönüşüm toplama noktasına teslim edilmelidir. İmha, atık imhası için düzenlenen yerel çevre yönetmeliklerine uygun olarak yapılmalıdır. Bu aygıtın ait işlem, kurtarma ve geri dönüşümle ilgili daha ayrıntılı bilgi için, lütfen yerel şehir ofisiniz, ev atığı ve çöp atma servisiniz ya da aygıtı satın aldığınız mağaza ile irtibata geçin.



Frekans bantları	300Mhz ~ 450Mhz
Frekans bandında iletilen maksimum RF gücü	11 dBm

C Bu Candy Hoover Group Srl ile, cihazın 2014/53/EU ve 2011/65/EU Yönetmeliklerinin temel gereksinimlerine uygun olduğu beyan edilir. Uygunluk beyanının bir kopyasını almak için lütfen www.candy-group.com adresinden üretici ile irtibata geçin

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

SÜPÜRGENİZİN PARÇALARI

- | | |
|--|--|
| A. Aksesuar Kapağı | Gelişmiş Konforlu Kol* (Bkz. 'La') |
| B. Ana Gövde | N. Yumuşak Kavrama, Emme |
| C. Torba Kapağı | Regülatörü ve Entegre Aralık Başlığı İle |
| D. Mekanik Torba Kontrol Göstergesi* | Temel Kol* |
| E. Açma/Kapama Pedalı | O. Teleskobik Boru** |
| F. Çıkış Filtresi Kapağı | O1. Teleskobik Boru Güvenli Bağlantısı* |
| G. Kablo Sarma Makarası Pedalı | O2. Teleskopik Boru Ayarlayıcısı** |
| H. Güç Kontrolü**: | P. Halı ve Zemin Başlığı |
| H1. Değişken Güç Denetimi Kaydırıcısı** | Güvenli Bağlantısı* |
| H2. Değişken Güç Kontrolü** ve LED Torba Kontrol Göstergesili LED Ekran* | Q. Yüzey Seçme Pedalı |
| H3. Değişken Güç Kontrolleri**, Sessiz Güç Modu Ve Led Torba Kontrol Göstergesi* ile Led Ekran, | R. Halı ve Zemin Başlığı Kaydırıcısı* |
| I. Taşıma Kolu | S. Halı ve Zemin Başlığı (GP)** |
| J. Torba Kapağı Açma Mandalı | S1. Halı Başlığı (CA)* |
| K. Hortum | S2. Sert Zemin Başlığı (HF)* |
| L. Yumuşak Saplı Hi-Controller Uzaktan Kumanda Kolu* | T1. Ön Motor Filtresi |
| L1. Değişken Güç Kontrol Düğmeleri | T2. Motor Önü Filtre Çerçevesi |
| L2. Sessiz Güç Düğmesi | U. Çıkış Filtresi |
| L3. Açma/Kapama Düğmesi | V. Torba Tutucu |
| L4. Kol Uzaktan Kumandası Led Pil Göstergesi | W. Çantası |
| La. Kol üzerinde bulunan Entegre Aksesuarlar: Aralık başlığı, Toz Alma Fırçası ve Mobilya başlığı* | X. Aksesuar Seti |
| M. Yumuşak Kavrama, Emme Regülatörü Ve Entegre Aksesuarlar (Aralık Başlığı, Toz Alma Forçası ve Mobilya Başlığı) İle | X1. Kenar Köşe Aparatı |
| | X2. Mobilya Başlığı |
| | X3. Toz Alma Fırçası |
| | Y. Mini Turbo Çift Hareketli Evcil Hayvan Tüyü Temizleyici Başlık* |
| | Z. Mini Turbo Çift Hareketli Alerjen Temizleyici Başlık* |
| | AA. Parke Ekstra Bakım Başlığı* |
| | AB. Parke Bakım Başlığı* |
| | AC. Uzun 2'si 1 Arada Başlık* |

*Sadece bazı modeller için ** Modele bağlı olarak değişebilir

SÜPÜRGENİZİ KURMA

Tüm parçaları ambalajından çıkartın.

1. Hortumu süpürgenin ana gövdesine takın, yerine oturduğundan ve kilitletiğinden emin olun. Hortumu çözmek için: hortumun iki ağzına da basın ve çekin. [1]
2. Hortum kolunu** üst boru ucuna bağlayın. [2]
3. Borunun alt ucunu halı ve zemin başlığına** veya gerekli olduğunda aksesuarlara bağlayın. [3]

SÜPÜRGENİZİN KULLANIMI

1. Güç kablosunu uzatın ve güç kaynağına (prize) takın. Kabloyu kırmızı işaretli bölgeden öteye çekmeyin. [6]
2. Teleskobik boru ayarlayıcısını hareket ettirerek teleskobik boruyu** istenilen yüksekliğe ayarlayın ve boruyu en rahat temizleme konumuna yükseltin veya indirin. [5]
3. Teleskopik borunu alt ucunu Halı ve Zemin Başlığına** veya gerekiyorsa aksesuarlara bağladıktan sonra zemin türü için ideal temizleme modunu seçmek için başlığın üzerindeki zemin türü seçici* pedalına basın.

Sert Zemin – Fırçalar zemini korumak için geri çekilir.

Halı – Daha derin temizlik için fırçalar yukarı kaldırılır.

Halı ve Zemin Başlığı:** [4]

- **Sert zemin Temizliği** Sert Zemin modunda başlığın üzerindeki pedala basın ve başlığın üzerindeki kaydırıcısı TUM ZEMİNLER üzerine getirin. Bu konumda, sert zeminlerin korunması için fırçalar, tekerlekler ve silecek lastiği aşağı indirilir. [4a]
- **Standart Halı ve Kilim Temizliği:** Başlığın üzerindeki pedala basarak Halı moduna getirin ve başlık üzerindeki kaydırıcısı TUM ZEMİNLER olarak ayarlayın. Bu konumda fırçalar ve silecek lastiği yukarı kaldırılır ancak yüzeyde hareket kolaylığı için tekerlekler indirilir. [4b]
- **Derinlemesine Halı Temizliği:** Başlığın üzerindeki pedala basarak Halı moduna getirin ve başlık üzerindeki kaydırıcısı DERİNLEMESİNE HALI TEMİZLİĞİ olarak ayarlayın. Bu konumda fırçalar, silecek lastiği ve tekerlekler halınızın derinlemesine temizlenmesi için yukarı kaldırılır. [4c]

UYARI: Pedalın sert zemin, kaydırıcısının ise derinlemesine halı temizliği olarak ayarlandığı durumlarda ahşap zeminlerin çizilmesinin önlenmesi önerilir.

4. Temizleyici ana gövdesinde bulunan Pedalı [7] Açık/Kapalı konumuna getirerek ya da hortum kolunda** bulunan düğmeyi Açık/Kapalı konumuna getirerek temizleyiciyi açın. [8]
5. Ekrandaki* [9] değişken güç kontrol düğmelerine basarak veya değişken güç kontrol kaydırıcısını ayarlayarak ya da hortum kolunda* [10] bulunan değişken güç kontrol düğmelerine basarak güç seviyesini ayarlayın. [11]

Ayarlar* bulunan Hi-Controller Kol:

- **Temizleyiciyi açın/kapatın.** açık/kapalı düğmesine basın. [8]
- **Değişken güç kontrolü:** gücü ayarlamak için "+, -" düğmelerine basın. [11]

- **Sessiz Güç Modu:** azaltılmış bir ses seviyesinde iyice temizlemek için sessiz güç düğmesine basın. [12]

Kol üzerinde bulunan entegre aksesuarlar:

- **Dahili Aralık Başlığı :** Hortum kolu ucu, dar alanlara erişmek için bir aralık başlığı olarak kullanılabilir.
- **Mobilya Başlığı :** Kolun her iki tarafında bulunan mandallara basın ve aşağıya doğru kaydırarak yumuşak yüzeyleri ve kumaşları (perdeler, döşeme) temizlemek üzere mobilya başlığını serbest bırakın. [13]
- **Toz Alma Fırçası :** Kolun her iki tarafında bulunan mandallara basın ve aşağıya doğru kaydırın, ardından kaydırıcıyı uca iterek dahili toz alma fırçasını serbest bırakın. Sert yüzeyler (kitap rafları, klavyeler, süpürgelikler) için uygun. [13]

Gelişmiş Konforlu Kol*:

- **Emiş Kontrolü :** Kol üzerinde bulunan hava valfini açarak ya da kapatarak emme gücünü ayarlayın. [14]

Kol üzerinde bulunan entegre aksesuarlar:

- **Dahili Aralık Başlığı :** Hortum kolu ucu, dar alanlara erişmek için bir aralık başlığı olarak kullanılabilir.
- **Mobilya Başlığı :** Kolun her iki tarafında bulunan mandallara basın ve aşağıya doğru kaydırarak yumuşak yüzeyleri ve kumaşları (perdeler, döşeme) temizlemek üzere mobilya başlığını serbest bırakın. [13]
- **Toz Alma Fırçası :** Her iki tarafta bulunan mandallara basın ve aşağıya doğru kaydırın, ardından kaydırıcıyı uca iterek dahili toz alma fırçasını serbest bırakın. Sert yüzeyler (kitap rafları, klavyeler, süpürgelikler) için uygun. [13]

Temel Kol*:

- **Emiş Kontrolü :** Kol üzerinde bulunan hava valfini açarak ya da kapatarak emme gücünü ayarlayın. [14]
- **Dahili Aralık Başlığı :** Hortum kolu ucu, dar alanlara erişmek için bir aralık başlığı olarak kullanılabilir.

Hortum kolunda* bulunan Açma/Kapama Pedalı veya Açma/Kapama Düğmesine basarak kullanım sonunda kapatın. Güç kablosunu prizden çekin ve kablo geri sarma pedalına basarak geri sarın.

Yerleştirme ve Saklama - Boru, depolama veya kullanım sırasında geçici depolama için sabitlenebilir. [15**]

AKSESUARLAR

En iyi performans ve verimliliği için ana temizleme işlemlerinde doğru başlıkların kullanılması önerilir. Bu başlıklar, şemalarda **GP**, **HF** veya **CA** harfleri ile gösterilmiştir.

GP tip başlıklar halı ve sert zemin temizliğinde kullanılabilir.

HF tip başlıklar yalnızca sert zemin üzerinde kullanıma uygundur.

CA tip başlıklar sadece halı üzerinde kullanım için uygundur

Diğer başlıklar uzman temizlik işlemleri içindir ve bu başlıkların yalnızca arada sırada kullanılması önerilir.

*Sadece bazı modeller için ** Modele bağlı olarak değişebilir

Kenar-köşe aracı, Mobilya başlığı ve Toz Alma fırçası aksesuarlar bölmesinin altında bulunan panelde muhafaza edilir.

Tüm aksesuarlar, tutma sapı sonuna veya teleskopik boru sonuna yerleştirilebilir.

Aksesuar Seti :

Kenar Köşe Aparatı – Köşeler ve ulaşılması zor alanlar içindir. [X1]

Mobilya Başlığı – Yumuşak mobilyalar ve kumaşlar için. [X2]

Toz Alma Fırçası – Kitaplık rafları, çerçeveler, klavyeler ve diğer hassas alanlar içindir. [X3]

Çift Hareketli Evcil Hayvan Tüyü Temizleme Başlığı* - Merdivenler veya tekstil yüzeylerinde derinlemesine temizlik sağlar; temizlenmesi zor alanlar için mini turbo başlığı kullanılabilir. Özellikle hayvan tüylerinin giderilmesi için uygundur. [Y]

Çift Hareketli Alerjen Temizleme Başlığı*– Merdivenler, temizlenmesi zor alanlar ve dokuma kumaş yüzeylerde derinlemesine temizlik için mini turbo başlığı kullanılabilir, özellikle alerjen giderme için uygundur. [Z]

Parke Ekstra Bakım ve Parke Bakım başlıkları* – Parke ve diğer hassas zeminler içindir. [AA , AB]

Uzun 2'si 1 Arada Başlık* – Aralık başlığı ve toz alma fırçası - Kitap rafları ve yüksek köşeler gibi erişilmesi zor alanları temizlemeyi sağlar. [AC]

ÖNEMLİ: Mini Turbo Başlığı uzun saçaklı halılarda, hayvan postlarında, 15 mm'den daha uzun havlı halılarda kullanmayınız. Fırça dönyorken başlığı sabit tutmayın.

SÜPÜRGENİZİN BAKIMI

LED ekranla donatılmış modellerde, * (**bkz. H2, H3**) dolu torba kontrol göstergesi ve tıkanmalar ekranda bulunan kırmızı bir ışıkla gösterilir.

Başka türden torba kontrol göstergesi* ile donatılmış modellerde (**bkz. D**), torba dolduğunda veya tıkanma oluştuğunda mekanizme kırmızıya döner.

Toz Torbasının Değiştirilmesi

Lütfen torbayı kontrol edin, gerekirse değiştirin.

1. Torba kapağı ayırma mandalını kaldırın, torba kapağını açın ve torbayı çıkarın. [16,17] Dolu toz torbası doğru ve dikkatli bir şekilde atılmalıdır. [18]
2. Yeni bir torbayı üzerinde gösterilen şekilde katlayın ve halkayı torba tutucuya takarak süpürgeye yerleştirin. [17]
3. Torba kapağını kapatın.

UYARI: Toz torbası ve/veya torba tutucu süpürgeye takılmamışsa torba kapağı KAPANMAZ. Torba kapağını kapatırken her zaman torbanın yerinde olduğundan emin olun.

UNUTMAYIN: Bir tıkanıklık oluşursa, torba kontrol göstergesi de kırmızıya (**D veya H2, H3**)** döner. Bu durumda, "Sistemden Tıkanmayı Giderme" bölümüne bakın.

Filtrelerin Temizlenmesi

Süpürgenizi en iyi performansta tutmak için, lütfen filtreleri her 5 torba değişiminde bir yıkayın.

Ön motor filtresinin temizlenmesi:

1. Torba bölmesini açmak için Torba Bölmesi Ayırma mandalını kaldırın ve torbayı çıkarın. [16,17]
2. Ön motor filtresi çerçevesini temizleyiciden çıkarın. [19]
3. Filtreyi ön motor filtresi çerçevesinden çıkarın. [19]
4. Ön motor filtresini ve ön motor filtre çerçevesini ılık suyla yıkayın ve süpürgeye tekrar takmadan önce iyice kurumasını bekleyin. [22,23]

Çıkış filtresinin temizlenmesi

1. Çıkış filtresini çıkarın, çıkış filtresinin klipsini açın ve çıkış filtresi paketini çıkarın. [20,21]
2. Çıkış filtresi paketini ılık suyla yıkayın ve süpürgeye tekrar takmadan önce iyice kurumasını bekleyin. [22,20]

Unutmayın: Sıcak su veya deterjan kullanmayın. Düşük bir olasılık olsa da, filtrelerin hasar görmesi halinde orijinal Hoover yedek filtre takın. Ürünü toz torbası veya filtreler takılı olmadan kullanmaya çalışmayın.

Kalıcı bez toz torbasının temizlenmesi* (*Sadece bazı modeller için)

En iyi performansın korunması için kalıcı bezden toz torbasını 5 torba dolusunda bir yıkamanızı öneririz. Torba içeriğini çöpe boşaltın, torbayı elinizle ılık su altında yıkayın; fazla suyu giderin ve değiştirmeden önce tamamen kurumaya bırakın.

Sistemden tıkanıklığı giderme

Torba kontrol göstergesi yanık kalırsa (D veya H1,H2)**:

1. Toz haznesinin doluluğunu kontrol edin. Doluysa 'Toz Torbasını Değiştirme' bölümüne başvurun.
2. Dolu değilse:
 - A. Filtrelerin temizlenmeye mi ihtiyacı var? Bu durumda 'Filtrelerin Temizlenmesi' bölümüne başvurun.
 - B. Sistemde tıkanıklığa neden olabilecek bir şeyin bulunup bulunmadığını kontrol edin.
 - Teleskopik boru veya esnek hortum tıkanıklıklarını gidermek için bir kablo ya da çubuk kullanın.

Uyarı - Tıkanma varsa veya filtreler kirliyse, süpürge torba doluyken kullanıldığında torba kontrol göstergesi kırmızı renkte kalır* veya yanar*. Süpürge, torba kontrol göstergesi yandığı halde uzun bir süre kullanılırsa, termal kesinti süpürgeyi aşırı ısınmasını engellemek için süpürgeyi kapatır. Süpürge, termal kesintinin etkinleştirildiğini belirtmek üzere kapatıldıktan sonra torba kontrol göstergesi söner. Böyle bir durum olduğunda, süpürgeyi kapatın, fişini çekin ve hatayı düzeltin. Otomatik sıfırlama işlemi yaklaşık 30 dakika sürer.

Kol uzaktan kumanda pilinin değiştirilmesi* [24]

Kolda bulunan uzaktan kumandalar, herhangi bir düğmeye basıldığında yanıt vermezse lütfen pili değiştirin:

1. Uzaktan kumandayı koldan serbest bırakmak için tornavida kullanın.
2. Klipsi iterek bitmiş pili çıkarın ve yenisiyle değiştirin. Sadece Lityum CR2032 3V tipi pil kullanın.

KULLANICI KONTROL LİSTESİ

Ürün ile ilgili bir problem olduğunda, yetkili Hoover servisini aramadan önce bu basit kullanıcı kontrol listesini tamamlayın.

- Süpürgeye elektrik geliyor mu? Lütfen başka bir elektrikli cihaz ile kontrol edin.
- Toz torbası aşırı dolmuş mu? Lütfen 'Süpürge Bakımı' bölümüne başvurunuz.
- Filtre tıkalı mı? Lütfen 'Filtrenin temizlenmesi' bölümüne başvurun.
- Hortum veya başlık tıkalı mı? Lütfen 'Sistemden tıkanıklık giderilmesi' bölümüne başvurunuz.
- Süpürge fazla mı ısındı? Eğer öyleyse, otomatik sıfırlama 30 dakika sürecektir.
- Kolda bulunan uzaktan kumanda yanıt vermiyor mu? Lütfen 'Kol uzaktan kumanda pilinin değiştirilmesi' bölümüne bakın.

ÖNEMLİ BİLGİLER

Hoover yedek parça ve sarf malzemeleri

Parçaları daima orijinal Hoover parçaları ile değiştirin. Bu parçaları Hoover servislerinden tedarik edebilirsiniz. Parça siparişi verirken mutlaka cihazın model numarasını belirtin.

Hoover Servisi

Herhangi bir hizmete ihtiyacınız olduğunda, lütfen bölgenizdeki Hoover Müşteri Hizmetleri ile irtibata geçiniz.

Kalite

Hoover fabrikalarının kalitesi bağımsız olarak takdir almıştır. Ürünlerimiz, ISO 9001 gereksinimlerini içeren bir kalite sistemi kullanılarak üretilmektedir.

Garanti

Bu cihaz için garanti koşulları, cihazın satıldığı ülkedeki temsilcimiz tarafından tanımlanmaktadır. Bu koşullara ilişkin ayrıntılar cihazın satın alındığı bayiden edinilebilmektedir. Bu garanti koşulları altında yapılan talepte satış fişi(faturası) ve makbuzu ibraz edilmiş olmalıdır.

Haber verilmeksizin değişiklikler yapılabilir.

BIZTONSÁGOS HASZNÁLAT

Ezt a készüléket kizárólag háztartási célra, a felhasználói útmutatóban leírtak szerint lehet használni. Kérjük, a készülék használata előtt bizonyosodjon meg róla, hogy az összes utasítást megértette-e.

A készüléket ne hagyja a hálózatra csatlakoztatva. A használatot követően, illetve tisztítási vagy karbantartási műveletek előtt mindig kapcsolja ki a készüléket és húzza ki a csatlakozót az aljzatból.

Ezen készüléket 8 éves, vagy annál idősebb gyerekek, valamint csökkent fizikai, érzékelési, vagy mentális képességekkel, továbbá tapasztalat nélküli személyek csak felügyelet mellett használhatják, továbbá ha a készülék használatára vonatkozó útmutatásokat megkapták, és biztonságosan tudják a készüléket használni, és megértették az azzal járó veszélyeket. Gyerekek nem játszhatnak a készülékkel.

A tisztítás, és a karbantartást nem végezheti el gyerek, felügyelet nélkül.

Ha a tápvezeték megsérült, azonnal hagyja abba a készülék működtetését. A biztonsági kockázat elkerülése érdekében egy HOOVER szakszerviznek kell kicserélnie a tápvezetékét. A forgó keféktől tartsa távol kezét, lábát, a laza ruházatot és haját.

Csak a HOOVER által javasolt tartozékokat, fogyóeszközöket és pótalkatrészeket használja.

Statikus elektromosság: Némelyik szőnyegtípus statikus elektromossággal is feltölthető. A statikus kisülések nem életveszélyesek.

A készüléket ne használja kültéren, nedves felületen, illetve nedvesség felszívására.

Ne szívjon fel kemény vagy éles tárgyakat, gyufát, forró hamut, cigarettacsikket vagy hasonló tárgyakat.

A készülékkel ne szívjon fel gyúlékony folyadékokat, tisztítófolyadékokat, aeroszolokat vagy ezek gőzeit.

Készüléke használatakor azt ne vezesse át a tápvezetéken, és a csatlakozót az aljzatból ne a tápvezeték meghúzásával távolítsa el.

Ha hibásnak tűnik, akkor ne használja tovább a készüléket. A készülék használatakor ne álljon a tápvezetékre és ne tekerje karjára vagy lábára.

A készüléket ne használja állatok vagy személyek tisztítására.

Lépcsők tisztításakor ne helyezze önnél magasabbra a készüléket.

Az akkumulátorokat tartsa távol a gyermekektől.

Az akkumulátor lenyelése esetén azonnal forduljon orvoshoz.

Az elhasznált akkumulátorokat távolítsa el a készülékből és az előírásoknak megfelelően vigye hulladékgyűjtőbe.

Ha huzamosabb ideig nem fogja használni a készüléket, akkortávolítsa el az akkumulátorokat és tárolja biztonságosan azokat.

A készülék leselejtezése előtt távolítsa el az akkumulátorokat.

A készüléket az akkumulátor eltávolítása előtt le kell csatlakoztatni az elektromos hálózatról.

Biztonságos módon selejtezze le az akkumulátorokat.

Kizárólag lítium CR2032 3V típusú akkumulátort használjon. Nem újratölthető.

Az akkumulátorokat a megfelelő polaritással kell behelyezni. A pozitív pólusnak „+” felül kell lennie. **[24]**

A nem újratölthető akkumulátorokat ne töltsse újra.

Az akkumulátor kapcsokkal ne okozzon rövidzárlatot.

HOOVER szerviz: A készülék folyamatos biztonságának és hatékony működésének biztosítása érdekében javasoljuk, hogy minden szervizelési és javítási munkát hivatalos HOOVER szakszervizben végeztessen el.

Környezetvédelem

A terméken lévő szimbólum azt jelzi, hogy a készülék nem kezelhető háztartási hulladékként. A készüléket egy elektromos és elektronikus berendezések gyűjtésére szakosodott helyen kell leadni. A leselejtezést a helyi környezetvédelmi előírásoknak megfelelően kell végrehajtani. A kezeléssel és újrahasznosításával kapcsolatos részletesebb információkért vegye fel a kapcsolatot a helyi önkormányzattal, hulladékkezelő társaságával, vagy az üzlettel, ahol a készüléket vásárolta.



Frekvenciasávok	300Mhz ~ 450Mhz
Maximális RF teljesítmény a frekvenciasávban	11 dBm

C Ezzel a Candy Hoover Group Srl kijelenti, hogy a készülék megfelel a 2014/53/EU és a 2011/65/EU irányelv alapvető követelményeinek. Ha szeretne egy másolatot kapni a megfelelőségi nyilatkozatról, kérjük, hogy keresse fel a gyártót az alábbi linken www.candy-group.com

CANDY HOOVER GROUP S.r.l. Via Privata Eden Fumagalli, 20861 Brugherio (MB) Italy

A PORSZÍVÓ BEMUTATÁSA

- | | |
|--|---|
| A. Tartozékajtó | kefe.* (<<See La>>) |
| B. Készülék ház | N. Kényelmes fogantyú puha markolattal, szívásszabályozóval és beépített réstisztítóval.* |
| C. Porzsák tároló ajtaja | O. Teleszkópos cső** |
| D. Mechanikus zsákellenőrzés-jelzés* | O1. Teleszkópos cső biztonsági csatlakozással* |
| E. Kapcsolópedál | O2. Teleszkópos cső beállító** |
| F. Kimeneti szűrő burkolat | P. Szőnyeg és padló szívófej biztonságos csatlakozással* |
| G. Vezetéktekerceselő pedál | Q. Padlótípus választó pedál |
| H. Teljesítményszabályzó**: | R. Szőnyeg- és padlótisztító szívófej csúszkája* |
| H1. Állítható teljesítményszabályzó** | S. Szőnyeg & padló szívófej (GP)** |
| H2. LED kijelző állítható teljesítményszabályzókkal** és LED-es porzsákellenőrzés-jelzővel* | S1. Szőnyeg szívófej (CA)* |
| H3. LED kijelző változtatható teljesítményszabályzóval**, Halk teljesítmény üzemmód és LED porzsák ellenőrző jelző* | S2. Keménypadló szívófej (HF)* T1. Előmotor szűrő |
| I. Hordozófogantyú | T2. Előmotor szűrő kerete |
| J. Porzsák ajtó kioldó retesz | U. Kimeneti szűrő |
| K. Tömlő | V. Porzsák tartó |
| L. Szabályzó távirányító fogantyú puha markolattal* | W. Porzsák |
| L1. Változtatható teljesítményszabályzó gombok | X. Tartozékkészlet |
| L2. Halk üzemmód gomb | X1. Réstisztító eszköz |
| L3. Ki/Be gomb | X2. Kárpittisztító |
| L4. A távirányító markolatának LED-es akkumulátortöltöttség jelzője | X3. Portalanító kefe |
| La. A markolat integrált tartozékai: réstisztító eszköz, portalanító kefe, kárpittisztító kefe.* | Y. Mini turbó kettős hatású kisállatszőr eltávolító szívófej* |
| M. Kényelmes fogantyú puha markolattal, szívásszabályozóval és beépített tartozékokkal: réstisztító eszköz, portalanító kefe, kárpittisztító | Z. Mini turbó kettős hatású allergén eltávolító szívófej* |
| | AA. Parquet Extra Care szívófej* |
| | AB. Parquet Care szívófej* |
| | AC. Hosszú 2 az 1-ben eszköz* |

*Csak bizonyos modellek esetén ** Modelltől függően eltérő lehet.

A PORSZÍVÓ ÖSSZESZERELÉSE

Minden tartozékot vegyen ki a csomagolásból.

1. Csatlakoztassa a tömlőt a készülékhez, és bizonyosodjon meg arról, hogy a cső a helyére kattant. A cső kilazításához: egyszerűen nyomja meg a két reteszt a cső végén, és húzza ki azt. [1]
2. Csatlakoztassa a csőmarkolatot** a cső felső végéhez. [2]
3. Szükség esetén csatlakoztassa a cső alsó végét a szőnyeg- vagy padló szívófejhez** vagy a tartozékokhoz. [3]

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

1. Húzza ki a tápkábelt a készülék házából, majd csatlakoztassa a konnektorhoz. A tápkábelt soha ne húzza túl a piros jelölésen. [6]
2. Állítsa be a teleszkópos csövet a kívánt magasságra a teleszkópos** cső állítójának mozgatásával, majd emelje meg az alsó csövet a legkényelmesebb pozícióba. [5]
3. Miután szükség esetén csatlakoztatta a cső alsó végét a szőnyeg- vagy padló szívófejhez** vagy a tartozékokhoz, nyomja meg a szívófejen lévő padlótípus-kiválasztó* pedált a padlótípushoz tartozó ideális tisztítási mód kiválasztásához.

Keménypadló – A padló védelme érdekében a kefék leeresztkednek.

Szőnyeg – A mélyebb tisztítás érdekében a kefék felemelkednek.

Szőnyeg & padló szívófej**:

- **Keménypadló tisztítása:** Nyomja a szívócsövön lévő pedált Keménypadló (Keménypadló) módba és állítsa a szívócsövön lévő csúszkát ALL FLOORS (Minden padlótípus) állásba. Ebben a pozícióban a kefék, kerekek és a törlőlapát a keménypadló védelme érdekében leeresztkednek. [4a]
- **Hagyományos szőnyegek tisztítása:** Nyomja a szívócsövön lévő pedált Carpet (Szőnyeg) módba és állítsa a szívócsövön lévő csúszkát ALL FLOORS (Minden padlótípus) állásba. Ebben a pozícióban a kefék és a törlőlapát megemelkednek, a kerekek pedig az ilyen felületen történő tökéletes mozgás biztosítása érdekében leeresztkednek. [4b]
- **Szőnyeg mélytisztítása:** Nyomja a szívócsövön lévő pedált Carpet (Szőnyeg) módba és állítsa a szívócsövön lévő csúszkát DEEP CARPET CLEANING (Szőnyeg mélytisztítása) állásba. Ebben a pozícióban a kefék, kerekek és a törlőlapát a szőnyeg mélyebb tisztítása érdekében felemelkednek. [4c]

FIGYELEM: A fa padlók karcolódásának lehetséges elkerülése érdekében javasoljuk, hogy a pedált ne állítsa keménypadló módba, a csúszkát pedig szőnyeg mélytisztítási állásba.

4. Kapcsolja be a készüléket a házon található [7] be/ki pedáljának megnyomásával vagy a tömlő markolatán* lévő be/ki gomb megnyomásával. [8]
5. Állítsa be a teljesítményszintet a kijelzőn*, [9] vagy a változtatható teljesítményszabályzó csúszkával*, [10] vagy a nyomógombos fogantyúján lévő változtatható teljesítményszabályzó gombok megnyomásával. [11]

Szabályzó markolat opció beállításokkal*:

- **Kapcsolja be/ki a tisztítót:** nyomja meg a be/ki gombot. [8]
- **Változtatható teljesítményszabályzó:** Nyomja meg a „+”, „-” gombokat a teljesítmény beállításához. [11]
- **Halk üzemmód** Nyomja meg a 'Halk üzemmód' gombot, hogy a zajszintet csökkentse. [12]

A markolat integrált tartozékai:

- **Beépített réstisztító eszköz :** A szűk helyek eléréséhez használandó.
- **Kárpittisztító :** Nyomja meg a fogantyú mindkét oldalán lévő reteszeket és csúsztassa lefelé a tisztítófejet a puha felületek és textíliák (függönyök, kárpitok) tisztításához. [13]
- **Portalanító kefe :** Nyomja meg a fogantyú mindkét oldalán lévő reteszeket, majd csúsztassa lefelé, tolja a csúszkát a fogantyú végére a beépített portalanító kefe feloldásához. Ideális kemény felületekhez (könyvespolcok, billentyűzetek, szegélylécek). [13]

Advanced Comfort fogantyú *:

- **Szívóerő szabályzó :** Állítsa be a szívóerőt a fogantyún lévő légszelep megnyitásával vagy lezárásával. [14]

A markolat integrált tartozékai:

- **Beépített réstisztító eszköz :** A szűk helyek eléréséhez használandó.
- **Kárpittisztító :** Nyomja meg a fogantyú mindkét oldalán lévő reteszeket és csúsztassa lefelé a tisztítófejet a puha felületek és textíliák (függönyök, kárpitok) tisztításához. [13]
- **Portalanító kefe :** Nyomja meg a reteszeket mindkét oldalon, csúsztassa lefelé őket, majd tolja a csúszkát a fogantyú végére a beépített portalanító kefe kioldásához. Ideális kemény felületekhez (könyvespolcok, billentyűzetek, szegélylécek). [13]

Essential markolat*:

- **Szívóerő szabályzó :** Állítsa be a szívóerőt a fogantyún lévő légszelep megnyitásával vagy lezárásával. [14]
- **Beépített réstisztító eszköz :** A szűk helyek eléréséhez használandó.

A használat végén nyomja le a be/ki pedált, vagy a cső fogantyúján lévő be/ki gombot *. Húzza ki és tekerje fel a tápkábelt a kábel kábeltekerceselő pedáljának megnyomásával.

Parkolási pozíció és tárolás - A csövet a használat közbeni ideiglenes tároláshoz (parkoláshoz) ide lehet állítani, a használaton kívül pedig tárolási helyzetbe lehet helyezni. [15**]

TARTOZÉKOK

A legjobb teljesítmény és ahatékonyság elérése érdekében javasolt a megfelelő szívófejet használni a fő tisztítási műveletekhez. Ezeket a szívófejeket az ábrákon a **GP**, **HF** vagy **CA** betűk jelzik.

A **GP** típusú szívófej a szőnyeg és keménypadló tisztítására használható.

A **HF** típusú szívófej kizárólag keménypadlóra alkalmas.

A **CA** típusú szívófej kizárólag szőnyegen használható.

A többi szívófej különleges feladatokhoz való tartozék, és csak alkalmanként javasolt a használatuk.

*Csak bizonyos modellek esetén

** Modelltől függően eltérő lehet.

A réstisztító eszköz, a kárpittisztító, és a portalanító kefe a készüléken kerül tárolásra, a kiegészítők ajtaja mögött.

Az összes tartozékot fel lehet helyezni a fogantyú végére vagy a teleszkópos cső végére.

Tartozékkészlet :

Réstisztító eszköz – Sarkok és nehezen elérhető területek tisztításához. [X1]

Kárpittisztító – Puha kárpitokhoz és szövetekhez. [X2]

Portalanító kefe – Könyvespolcok, képkeretek, billentyűzetek és egyéb kényes területek tisztításához. [X3]

Kettős hatású kisállatszűrő eltávolító szívófej* - A mini turbó szívófejet lépcsőkhöz, textíliafelületek mélytisztításához vagy egyéb, nehezen tisztítható felületek tisztításához használja. Különösen alkalmas háziállatok szőrének eltávolításához. [Y]

Kettős hatású allergén eltávolító szívófej*– Lépcsőkön használja a mini turbó szívófejet a textíliafelületek és más nehezen tisztítható felületek mély tisztításához. Különösen alkalmas az allergének eltávolításához. [Z]

Parquet Extra Care és Parquet Care szívófejek* – Parketta és egyéb kényes padlók tisztításához. [AA , AB]

Hosszú 2 az 1-ben eszköz* – Réstisztító és portalanító kefe - Lehetővé teszi a nehezen elérhető helyek tisztítását, mint például a könyvespolc és a magas sarkak. [AC]

FONTOS: A mini turbó szívófejet ne használja hosszú szálú szőnyegekben, állati szőrmén és 15 mm-nél vastagabb szőnyegen. A szívófejet ne tartsa álló helyzetben, amikor a kefe forog.

A PORSZÍVÓ KARBANTARTÁSA

A LED-kijelzővel ellátott modellek esetében * (lásd **H2**, **H3**) a porzsák telítettség ellenőrző jelzőt és az akadályokat piros jelzőfény jelzi a kijelzőn.

Egyéb típusú porzsákellenőrzés-jelzővel* (lásd **D**) felszerelt modellek esetén a jelző pirosra vált, ha a porzsák megtelt vagy akadályok észlelhetők.

Porzsák cseréje

Kérem, ellenőrizze a porzsákat és ha szükséges, akkor cserélje ki.

1. Emelje fel a zsákajtó kioldóreteszét, nyissa ki az ajtót és távolítsa el a zsákot. [16,17] A megtelt porzsákat megfelelően és óvatosan kell eltávolítani [18]
2. Hajtson össze egy új porzsákot a zsákon látható módon, majd helyezze be a keretét a porzsáktartóba. [17]
3. Csukja be a zsák ajtaját.

FIGYELEM: A zsákfedél NEM záródik be, ha a porzsákat és/vagy a porzsák tartót nem helyezték be a készülékbe. A zsákajtó bezárásakor mindig ellenőrizze, hogy a zsák be van-e helyezve.

NE FELEJTSE: A porzsákellenőrzés-jelző akkor is pirosra vált (**D** vagy **H2**, **H3**)** ha a rendszerben akadályok észlelhetők. Az ilyen esetekben olvassa el a 'Rendszer eltömődésének megszüntetése' részt.

Szűrők tisztítása

A gép optimális működésének fenntartása érdekében mossa ki a szűrőket a porzsák 5. cseréjét követően.

Az előmotor szűrő tisztítása:

1. Emelje fel a zsákajtó kioldóreteszét az ajtó kinyitásához és a zsák eltávolításához. [16,17]
2. Távolítsa el a előmotor szűrő keretét a készülékből. [19]
3. Távolítsa el a szűrőt az előmotor szűrő keretéből. [19]
4. Mossa ki az előmotor szűrőt és annak keretét langyos vízzel és hagyja alaposan megszáradni a porszívóba történő visszahelyezés előtt. [22,23]

A kimeneti szűrő tisztítása

1. Távolítsa el a kimeneti szűrőt, csíptesse le a kimeneti szűrő fedelét és távolítsa el a kimeneti szűrő egységét. [20,21]
2. Mossa ki a kimeneti szűrő egységét langyos vízzel és hagyja alaposan megszáradni a porszívóba történő visszahelyezés előtt. [22,20]

Ne feledje: Ne használjon forró vizet vagy tisztítószert. Abban a valószínűtlen esetben, ha a szűrők megsérülnek, csak eredeti Hoover cserealkatrészt szereljen be. Ne próbálja ki és ne használja a terméket behelyezett porzsák vagy szűrők nélkül.

A mosható szövet porzsák tisztítása* (*Csak bizonyos típusok esetén)

Az optimális teljesítmény fenntartása érdekében javasoljuk a szövet porzsák kimosását a zsák minden 5. megtelését követően. Üritse a szemetesbe a porzsák tartalmát, mossa ki a porzsákot meleg vízben, távolítsa el a felesleges vizet és visszahelyezés előtt hagyja teljesen megszáradni.

Eltömődés eltávolítása a rendszerből.

Ha a porzsák ellenőrző jelző továbbra is ég **(D vagy H1,H2)****:

1. Ellenőrizze, hogy a tartály megtelt-e. Amennyiben igen, olvassa el "A porzsák cseréje" című fejezetet.
2. Ha a porzsák nincs megtelve, akkor:
 - A. A szűrők tisztítására van szükség: Olvassa el "A szűrő tisztítása" című fejezetet.
 - B. Ellenőrizze, hogy van-e valamilyen akadály a rendszerben.
 - Használjon egy drótot vagy rudat a teleszkópcső vagy a rugalmas tömlő kitisztításához.

Figyelmeztetés - A porzsákellenőrzés-jelző pirosan világít* vagy égve marad*, ha a gépet megtelt porzsákkal használják, ha eltömődés történt vagy a szűrők szennyezettek. Ha a porszívót világító porzsákellenőrzés-jelző mellett sokáig használják, egy hőkioldó a túlmelegedés megelőzése érdekében lekapcsolja a porszívót. A porzsákellenőrzés-jelző a porszívó lekapcsolását követően kikapcsol, ezzel jelezve, hogy a hőkioldó aktiválva lett. Ilyen esetekben húzza ki a készüléket a konnektorból és várjon, amíg a hőkioldó lekapcsol. Körülbelül 30 percig tart a megszakítás automatikus törlődése.

A fogantyú távirányítójának akkumulátor cseréje* [24]

Ha a fogantyú távirányítói nem reagálnak egyik gomb megnyomásakor sem, akkor cserélje ki az akkumulátort:

1. A csavarhúzó segítségével távolítsa el a távirányítót a fogantyúról.
2. Távolítsa el az elhasznált akkumulátort úgy, hogy félretolja a hátlapot, majd tegyen be új akkumulátort. Kizárólag lítium CR2032 3V típusú akkumulátort használjon.

FELHASZNÁLÓI ELLENŐRZŐLISTA

Amennyiben problémát észlel a termék működése során, a Hoover szerviz felhívása előtt ellenőrizze a következőket.

- A porszívó konnektora megfelelően működik-e? Kérjük, egy másik elektromos berendezés segítségével próbálja ki.
- A porzsák megtelt-e? Kérjük, tekintse meg "A porszívó karbantartása" című fejezetet.
- A szűrő eltömődött? Lásd a 'Szűrő tisztítása' részt.
- A tömlő vagy a szívófej eltömődött? Lásd a "Rendszer eltömődésének megszüntetése" részt.
- A porszívó túlmelegedett? Ha igen, akkor körülbelül 30 percig tart az túlhevülés védelem automatikus törlése.
- Nem reagál a fogantyú távirányítója? Kérem, olvassa el a „fogantyú távirányítójának akkumulátorok cseréjét”.

FONTOS INFORMÁCIÓ**Hoover alkatrészek és fogyóeszközök**

Az alkatrészeket minden esetben eredeti Hoover pótalkatrészekkel cserélje ki. Ezeket a helyi Hoover kereskedőtől vagy közvetlenül a Hoover szerviztől vásárolhatja meg. Az alkatrészek rendelésekor mindig adja meg a készülék modellszámát.

Hoover központi szerviz: 0630 193 57 57

Amennyiben szervizelésre vagy alkatrészre van szüksége, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a Hoover Szervizközponttal.

Minőség

A Hoover gyáraiban független minőségbiztosítás történik. A termékeket olyan minőségi rendszerek segítségével gyártjuk, melyek megfelelnek az ISO 9001 által támasztott összes követelménynek.

Garancia

A garanciális feltételeket a termék értékesítési országában lévő képviselőnk határozza meg: www.hoover.hu Ezzel kapcsolatos információkat attól a kereskedőtől kérhet, ahol a terméket megvásárolta, vagy vegye fel a kapcsolatot a helyi képviselőnkkel. A garanciális igények érvényesítéséhez a termék vásárlását igazoló blokk vagy számla bemutatására van szükség.

A változtatás jogát előzetes bejelentés nélkül fenntartjuk.